

人口統計  
ESTATÍSTICAS DEMOGRÁFICAS  
*DEMOGRAPHIC STATISTICS*

2009

如欲索取進一步資料，可聯絡  
統計暨普查局文件暨資料傳播中心  
Para efeitos de informação contacte o  
Centro de Documentação e Difusão de Informação da DSEC  
*Further information can be obtained from  
Documentation and Information Centre of Statistics and Census Service*

宋玉生廣場 411 - 417 號皇朝廣場17樓  
電話: 8399 5311  
傳真: 2830 7825  
Alameda Dr. Carlos d' Assumpção, N° 411 - 417,  
Edf. "Dynasty Plaza", 17° andar, Macau  
Telefone: 8399 5311  
Fax: 2830 7825  
*Alameda Dr. Carlos d' Assumpção No.411-417,  
Dynasty Plaza, 17<sup>th</sup> floor, Macao  
Telephone: 8399 5311  
Fax: 2830 7825*

電郵: [info@dsec.gov.mo](mailto:info@dsec.gov.mo)  
E-Mail : [info@dsec.gov.mo](mailto:info@dsec.gov.mo)  
網址: [www.dsec.gov.mo](http://www.dsec.gov.mo)  
Website: [www.dsec.gov.mo](http://www.dsec.gov.mo)

官方統計  
**Estatística Oficial**  
*Official Statistics*

倘刊登此等統計資料，須指出資料來源  
A reprodução destes dados só é permitida com indicação da fonte  
*Reproduction of these data is allowed provided the source is quoted*

編輯：統計暨普查局  
二零一零年三月於澳門  
圖表設計：統計暨普查局  
印刷：統計暨普查局

Editor: DSEC  
Macao, Março de 2010  
Design Gráfico: DSEC  
Impressão: DSEC

Editor: DSEC  
Macao, March 2010  
Design : DSEC  
Printing: DSEC

目錄  
ÍNDICE  
CONTENTS

I	結果摘要 .....	5
	SÍNTESE DE RESULTADOS .....	15
	SUMMARY OF RESULTS .....	25
II	說明 .....	35
	NOTAS EXPLICATIVAS	
	EXPLANATORY NOTES	
III	圖：新生嬰兒、死亡及結婚數字 .....	41
	GRÁFICO: NADOS-VIVOS, ÓBITOS E CASAMENTOS	
	GRAPHS: LIVE BIRTHS, MORTALITY AND MARRIAGE	
IV	表	
	QUADROS	
	TABLES	
	1 - 綜合資料 .....	43
	DADOS GLOBAIS	
	GLOBAL DATA	
	2 - 出生 .....	43
	NADOS-VIVOS	
	LIVE BIRTHS	
	3 - 死亡 .....	44
	ÓBITOS	
	MORTALITY	
	4 - 必須申報疾病 .....	45
	DOENÇAS DE DECLARAÇÃO OBRIGATÓRIA	
	NOTIFIABLE DISEASES	
	5 - 婚姻 .....	45
	CASAMENTOS	
	MARRIAGE	
	6 - 獲准居留人士 .....	46
	INDIVÍDUOS AUTORIZADOS A RESIDIR EM MACAU	
	INDIVIDUALS AUTHORIZED TO RESIDE IN MACAO	
	7 - 外地僱員 .....	46
	TRABALHADORES NÃO RESIDENTES	
	NON-RESIDENT WORKERS	
	8 - 移民 .....	47
	IMIGRANTES	
	IMMIGRANTS	
V	其他可提供之統計表 .....	115
	INFORMAÇÃO DISPONÍVEL	
	OTHER AVAILABLE TABLES	

白頁

**Página vazia**

**Blank page**

## 概述

2009年12月31日本澳人口估計為542 200人，較2008年底減少7 000人；女性人口佔整體的51.8%。

2009年不包括院舍等集體戶的住戶數目為177 900戶，較2008年輕微增加0.3%。

新生嬰兒由2003年起連續7年上升，2009年共有4 764名，較2008年增加1.0%。

同年死亡人數共1 664名，同比下跌5.2%，前三位的根本死因分別為腫瘤、循環系統疾病及呼吸系統疾病。

全年共錄得8 539宗必須申報疾病，較2008年大幅增加161.9%，主要因新型甲型H1N1（豬）流感肆虐所致，全年共錄得3 504宗；而腸病毒感染及流行性感冒分別有1 678宗及1 605宗。

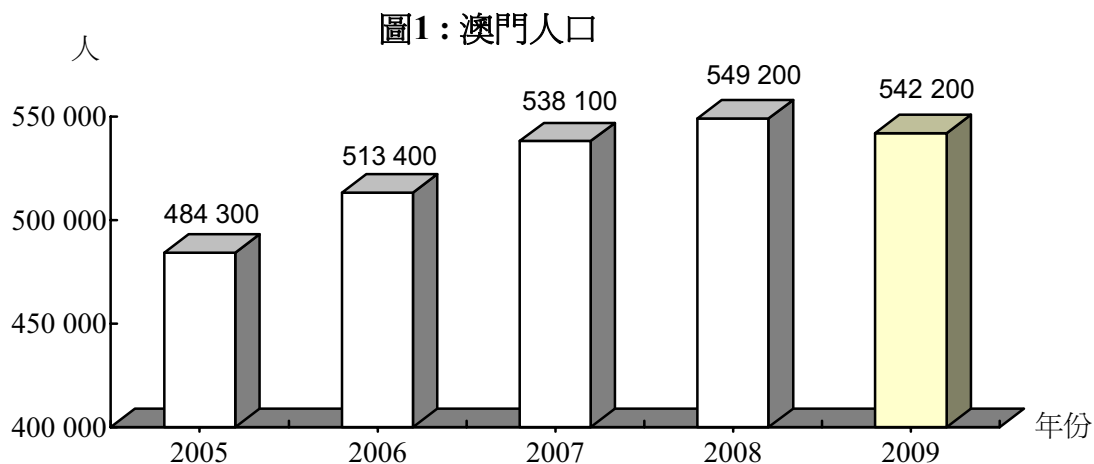
2009年有3 035宗結婚登記，較2008年增加9.3%。男性的初婚年齡中位數為28.1歲，而女性則為26.0歲。同年共有782宗離婚登記，較2008年增加18.8%。另外，育有子女的離婚個案佔總數64.1%。

2009年持單程證的中國大陸移民有3 121名；來自廣東省的佔總數67.3%。此外，2009年被遣返的非法移民有1 524人，較2008年增加7.0%。

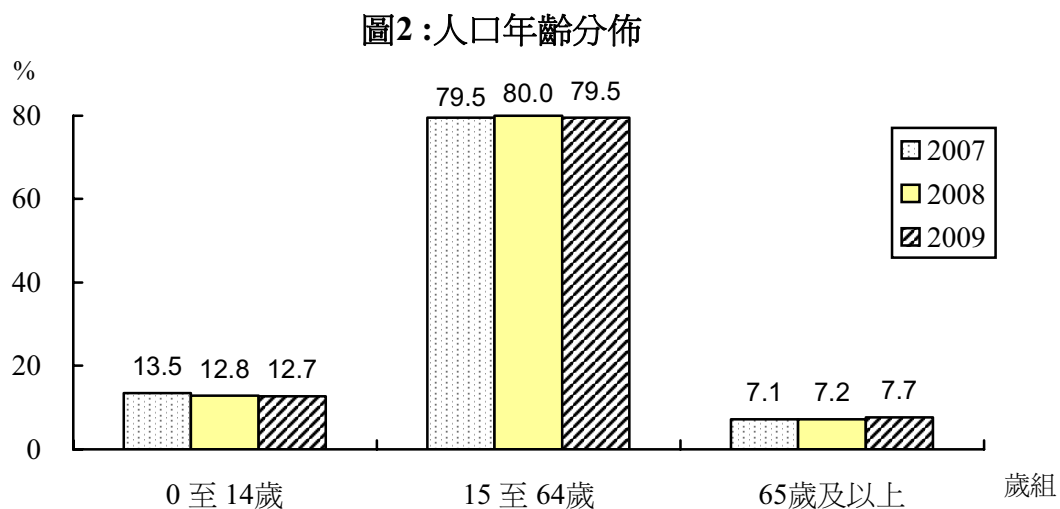
於2009年底外地僱員數目為74 905名，較2008年減少17 256人；而年內獲准居留人士共9 489人，較2008年增加1 572人。

## 一、人口

2009 年底澳門人口估計為 542 200 人，較 2008 年底減少 7 000 人(-1.3%)；女性人口佔 51.8%，男性佔 48.2%。



在歲組結構方面，0-14 歲少年兒童人口佔總人口數目的 12.7%，較 2008 年微跌 0.1 個百分點；15-64 歲成年人口佔 79.5%，下降 0.5 個百分點；65 歲及以上老年人口佔 7.7%，升 0.5 個百分點。



2009 年不包括院舍等集體戶的住戶數目為 177 900 戶，較 2008 年輕微增加 0.3%。

## 二、新生嬰兒

2009 年的新生嬰兒共 4 764 名，較 2008 年增加 1.0%；出生率為 8.8‰，高於 2008 年的 8.5‰。

2009 年平均每月有 397 名新生嬰兒，以 10 月份最多，有 539 名；4 月份則最少，有 331 名。

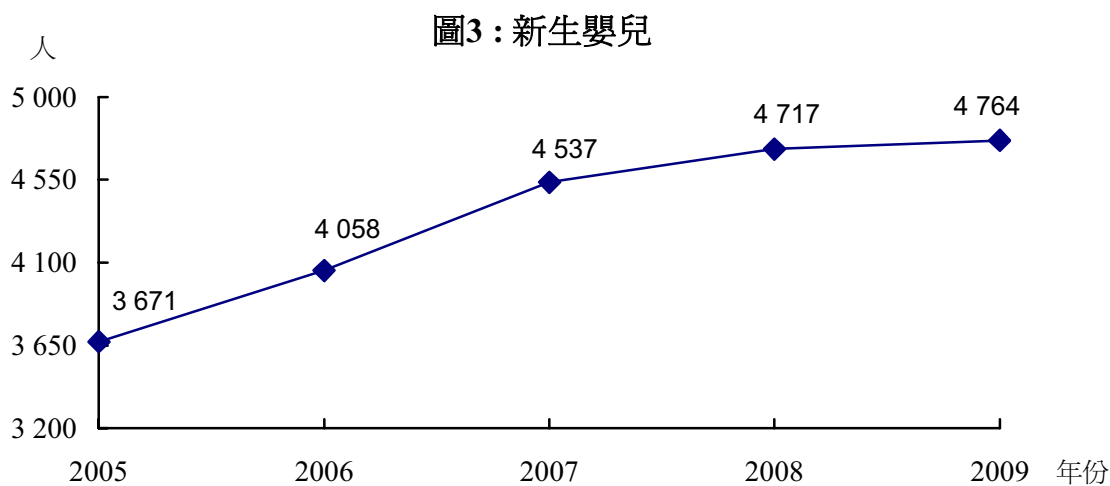
新生嬰兒性別比為 108.9，即每 100 名新生女嬰對應 108.9 名男嬰，高於國際平均水平（104 - 107）。

體重介乎 3 000 克至 3 499 克之間的新生嬰兒佔總數 45.0%，而體重低於一般水平（2 500 克）的佔 7.2%。自 2002 年起，逾半數的新生嬰兒屬首胎，而 2009 年有關比例為 56.3%。

於鏡湖醫院出生的新生嬰兒有 2 422 名，佔 50.8%；在仁伯爵綜合醫院（山頂醫院）出生的有 2 342 名。按新生嬰兒母親居住區域統計，居於澳門半島的佔 85.5%（4 071 人），其中 52.1%在花地瑪堂區居住，而聖安多尼堂區佔 24.6%。

大部份新生嬰兒母親的年齡介乎 25 至 34 歲，佔 61.1%；而 20 歲以下的佔 1.4%。父母親的年齡中位數分別為 32.8 歲及 28.9 歲；父親和母親的出生地以中國大陸佔多數，分別為 54.0%及 62.1%。

在經濟活動狀況方面，69.4%新生嬰兒的母親及 96.2%的父親屬勞動人口。



## 三、死亡

2009 年共錄得 1 664 宗死亡個案，較 2008 年減少 5.2%；其中男性 923 人，佔 55.5%；平均每月有 139 宗死亡個案，以 1 月份最多(185 人)，8 月份最少(121 人)。2009 年的死亡率為 3.1‰，低於 2008 年的 3.2‰。

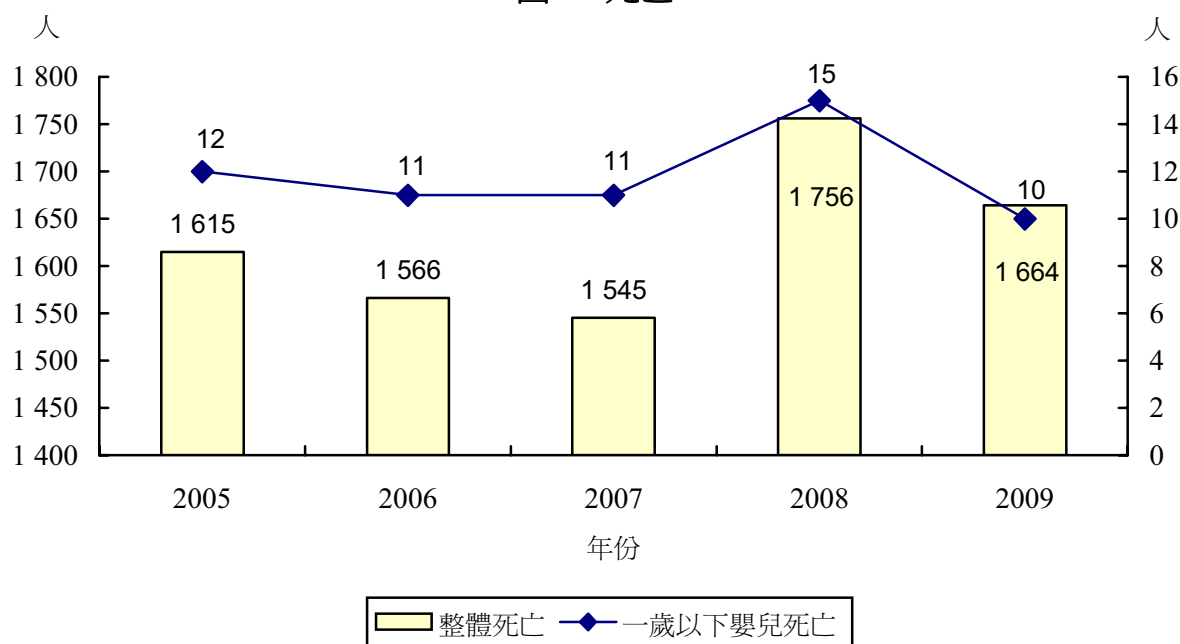
表 1：死亡綜合資料

項目	年份	2007	2008	2009
		數目		
死亡		1 545	1 756	1 664
其中：≥ 65 歲		1 050	1 151	1 083
< 1 歲		11	15	10
< 28 日		7	12	8
圍產期死亡		18	24	18
死胎		13	15	12
懷孕期在 28 週或以上的死胎		8	8	8
		千分率 (‰)		
死亡率		2.9	3.2	3.1
嬰兒死亡率		2.4	3.2	2.1
初生嬰兒死亡率		1.5	2.5	1.7
圍產期死亡率		4.0	5.1	3.8
死胎率		1.8	1.7	1.7

按死者年齡統計，65 歲及以上的共 1 083 名，而 15 至 64 歲的死者共 562 名，較 2008 年分別減少 5.9%及 3.3%；一歲以下嬰兒的死亡個案有 10 宗，嬰兒死亡率為 2.1‰。



圖4：死亡



按照《國際疾病分類》(第十修訂版)的大類統計,澳門首三位根本死因分別為:腫瘤,共 551 宗(佔 33.1%);循環系統疾病,共 441 宗(佔 26.5%);呼吸系統疾病,共 226 宗(佔 13.6%)。

按詳細的類目統計,常見的根本死因包括特發性高血壓(166 宗)、支氣管和肺惡性腫瘤(142 宗),以及病原體未特指的肺炎(109 宗)。

表 2：常見的根本死亡原因

根本死因		宗數		
		2007	2008	2009
I10	特發性(原發性)高血壓	143 <sup>1</sup>	175 <sup>1</sup>	166 <sup>1</sup>
C34	支氣管和肺惡性腫瘤	117 <sup>2</sup>	143 <sup>2</sup>	142 <sup>2</sup>
J18	病原體未特指的肺炎	93 <sup>3</sup>	110 <sup>3</sup>	109 <sup>3</sup>
C22	肝和肝內膽管惡性腫瘤	62	62	70
E11	非胰島素依賴型糖尿病	48	68	56

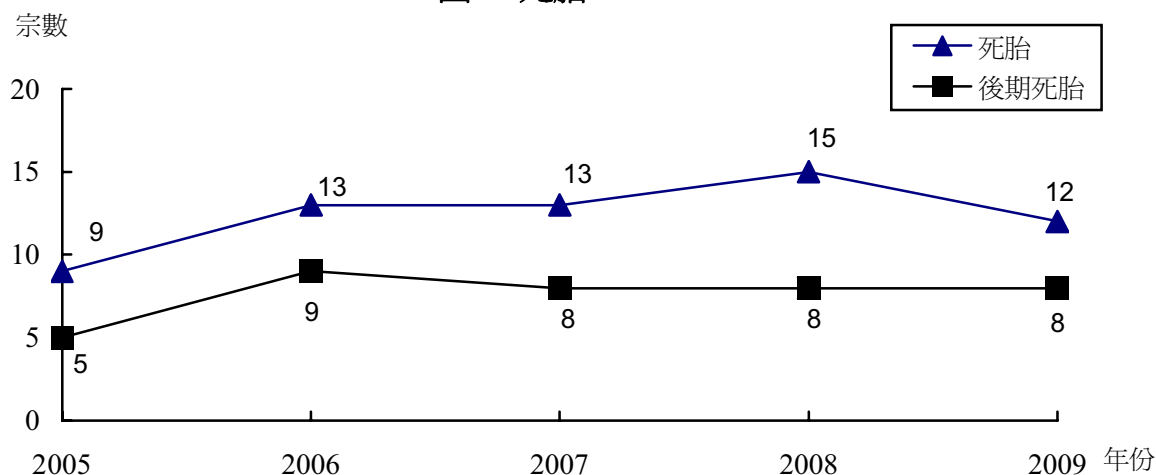
<sup>1,2,3</sup> 為該年首三位的根本死因

同年由外因導致的死亡個案有 112 宗,其中 60 宗為自殺,6 宗為他殺。

在 10 宗一歲以下嬰兒死亡的個案中，有 7 宗是死於起源於圍產期的某些情況；此外，出生後七日內死亡的嬰兒有 6 名，廿八日內死亡的有 8 名。

2009 年共錄得 12 宗死胎個案，其中 8 宗為後期死胎（懷孕廿八週或以上的胎兒）；死胎個案中有 6 宗的根本死因為妊娠、分娩和產褥期。

圖5：死胎



#### 四、必須申報疾病

2009 年衛生局共接獲 8 539 宗必須申報疾病個案，較 2008 年大幅增加 161.9%，主要是新型甲型 H1N1（豬）流感肆虐所致，全年錄得 3 504 宗；而腸病毒感染有 1 678 宗，較 2008 年大幅增加 104.1%，其中手足口病佔 85.1%（1 428 宗）；流行性感冒有 1 605 宗，較前一年大幅增加 11.3 倍。

表 3：必須申報疾病

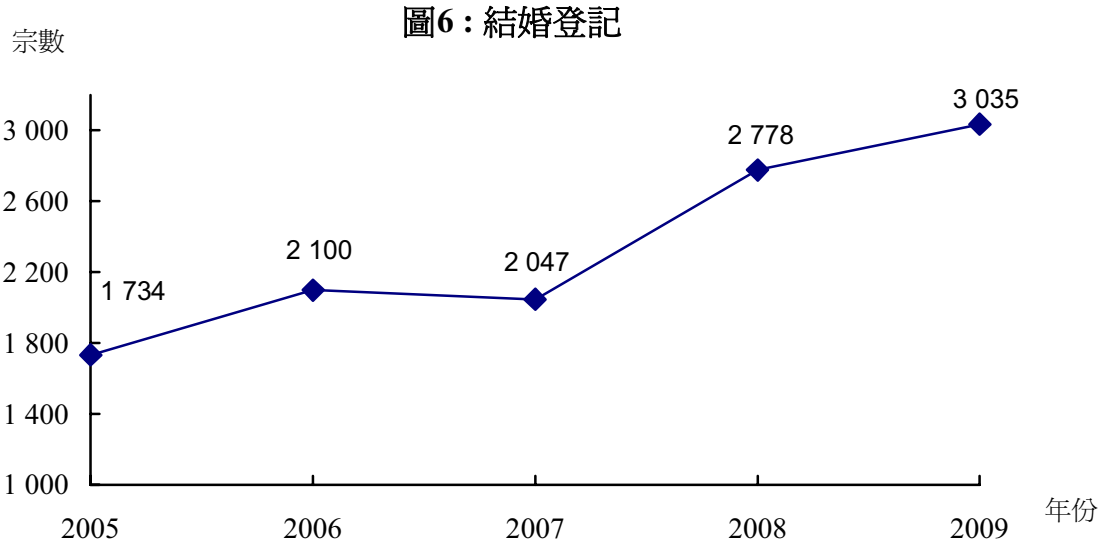
年份		宗數		
		2007	2008	2009
必須申報疾病				
J10x	新型甲型 H1N1（豬）流感	-	-	3 504 <sup>1</sup>
B08.4-5	腸病毒感染	144 <sup>3</sup>	822 <sup>2</sup>	1 678 <sup>2</sup>
B08.4	其中：手足口病	129	384	1 428
J10-J11	流行性感冒	-	131	1 605 <sup>3</sup>
B01	水痘	1 398 <sup>1</sup>	928 <sup>1</sup>	649
A15-A16(2)	肺結核	360 <sup>2</sup>	356 <sup>3</sup>	301

<sup>1,2,3</sup> 為該年必須申報疾病出現宗數較多的首三位

至 2009 年底，愛滋病病毒感染結存個案共 399 宗，女性患者佔 57.9%；按感染途徑劃分，68.4%經性接觸傳染，13.5%因共用針筒注射（靜脈吸毒者）。

## 五、婚姻

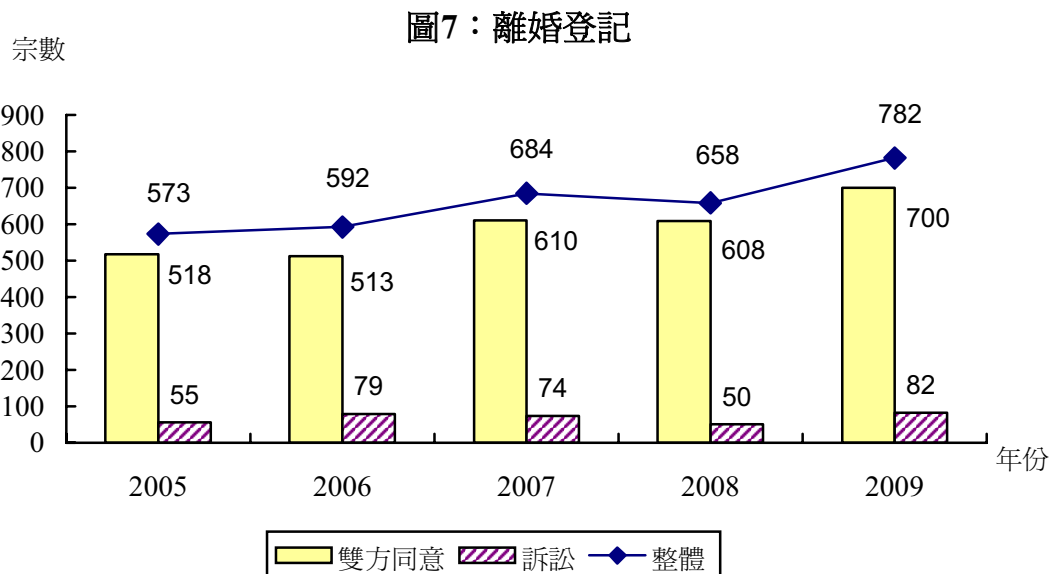
2009年共有3 035宗結婚登記，較2008年增加9.3%。結婚登記主要集中於9月份，有348宗；而1月份最少，只有170宗。



結婚登記個案中，女方一般較男方年輕；男、女性的初婚年齡中位數分別為28.1歲及26.0歲。另一方面，2009年登記結婚的男性有11.7%屬再婚人士，女性的比例則為8.7%。

結婚儀式主要採用民事登記方式，佔96.9%；而夫妻的財產制度則以“一般共同財產制”較多，佔33.8%。

2009年共有782宗離婚登記，較2008年增加18.8%。另外，育有子女的離婚個案佔總數64.1%。



## 六、獲准居留人士

2009 年獲准居留人士共 9 489 名，主要來自中國大陸，佔 76.5%；而香港佔 12.3%。

表 4：獲准居留人士

項目	年份	人		
		2007	2008	2009
增加		6 115	7 917	9 489
減除		361	1 248	2 267
淨值		5 754	6 669	7 222
增長率 (%)		15.3	15.9	8.3

## 七、外地僱員

2009 年共有 33 250 名外地僱員進入澳門，而離開的共 50 506 名；至年底的外地僱員為 74 905 名，較 2008 年減少 17 256 名，減幅達 18.7%。

表 5：外地僱員

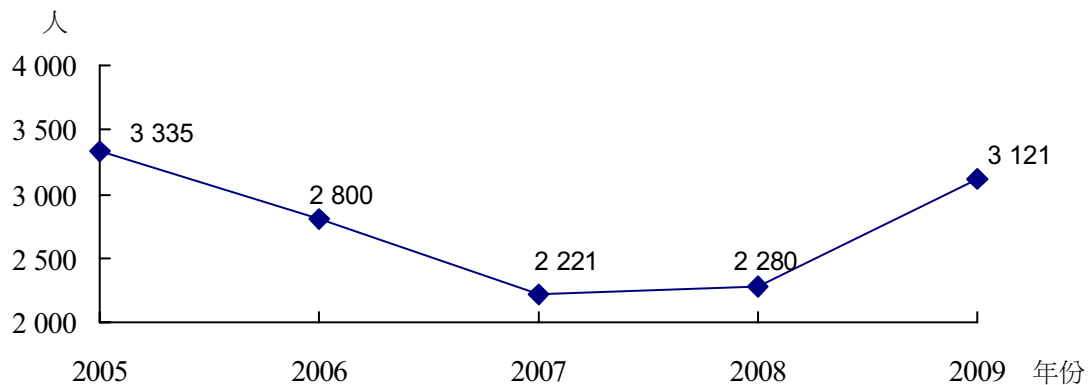
項目	年份	人				
		2005	2006	2007	2008	2009
增加		27 160	52 409	62 206	65 905	33 250
減除		15 485	27 147	41 672	58 951	50 506
結餘		39 411	64 673	85 207	92 161	74 905
增長率 (%)		42.1	64.1	31.8	8.2	-18.7

外地僱員主要來自中國大陸、菲律賓及越南，分別佔總數 55.4%、14.4%及 8.8%。此外，男、女性外地僱員各佔半數。

## 八、移民

2009 年持單程證的中國大陸移民共有 3 121 名，較 2008 年大幅增加 36.9% (841 名)；女性內地移民佔 69.8%。

圖8：持單程證的中國大陸移民



有 34.1% 的內地移民年齡為 30 至 39 歲，10 至 19 歲的佔 18.3%。內地移民主要來自廣東省，佔 67.3%。

同年共遣返 1 524 名非法移民，較 2008 年增加 100 名，增幅為 7.0%；女性非法移民佔 47.8%。

白頁

**Página vazia**

**Blank page**

## INFORMAÇÃO GLOBAL

A população estimada para 31 de Dezembro de 2009 era composta por 542 200 indivíduos, que representam um decréscimo de 7 000 pessoas relativamente às do fim do ano de 2008. No que diz respeito à distribuição da população por sexo, observou-se que 51,8% era do sexo feminino.

No ano em análise, havia 177 900 agregados familiares, excluindo os que se encontram nas unidades de alojamento colectivas, tendo aumentado ligeiramente 0,3% quando comparado com o ano de 2008.

No ano de 2009 assinalou-se um total de 4 764 nados-vivos, ou seja, +1,0% em relação a 2008, sendo este o sétimo ano consecutivo de crescimento anual, desde 2003.

No ano de referência, observaram-se 1 664 óbitos, cujas causas antecedentes de morte se deveram principalmente a *tumores*, a *doenças do aparelho circulatório* e a *doenças do aparelho respiratório*, representando um decréscimo de 5,2% em comparação ao ano de 2008.

Na vertente das doenças de declaração obrigatória, registaram-se 8 539 casos nesse ano, subindo notoriamente 161,9% em relação a 2008, devido à expansão rápida da *gripe A H1N1 (gripe suína)* com 3 504 casos, além disso, verificaram-se 1 678 casos da *enterovirus infecção* e 1 605 casos da *influenza* no ano de 2009.

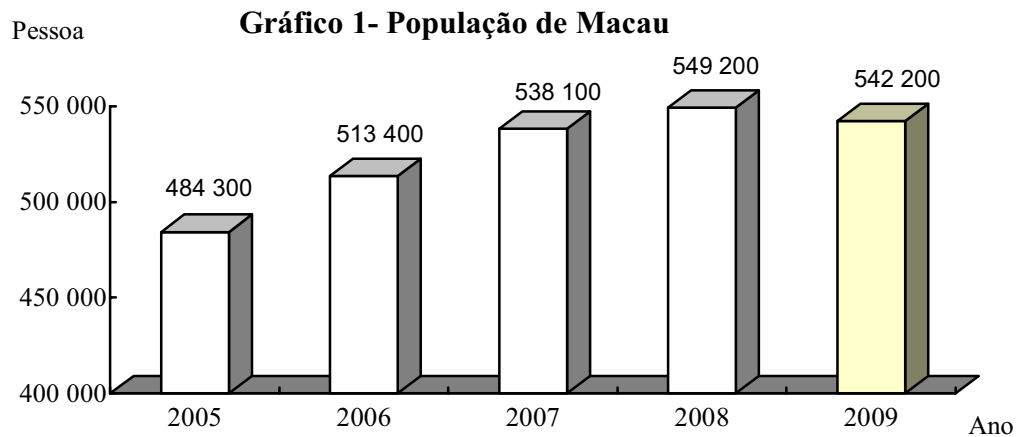
O número de casamentos registado no ano 2009 foi de 3 035, o que traduz um crescimento de 9,3% face ao ano de 2008. A mediana de idades no primeiro casamento foi de 28,1 anos para os homens e de 26,0 para as mulheres. No ano em análise, registaram-se 782 divórcios, mais 18,8% relativamente ao ano de 2008. Por seu turno, os divórcios de casais com filhos representaram 64,1% do total.

No ano de 2009, observou-se que 3 121 cidadãos chineses eram titulares de “Salvo conduto singular da China Continental para Macau/Hong Kong”. Do total destes imigrantes destaca-se que 67,3% eram provenientes da província de Guangdong. Quanto aos imigrantes ilegais, 1 524 foram repatriados no ano de 2009, em comparação com o ano de 2008, verificou-se um acréscimo de 7,0%.

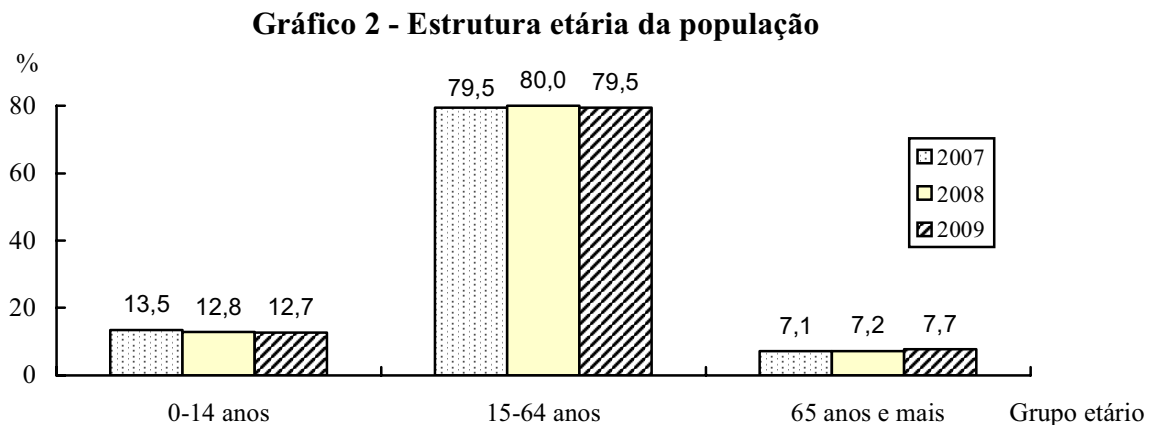
No final de 2009 existiam em Macau 74 905 trabalhadores não residentes, menos 17 256 pessoas comparativamente ao ano de 2008; enquanto o número de indivíduos autorizados a residir era de 9 489 pessoas, mais 1 572 pessoas relativamente ao ano de 2008.

## 1. POPULAÇÃO

No fim do ano de 2009 a estimativa da população de Macau apontava para a existência de 542 200 indivíduos, tendo-se verificado uma redução de 7 000 pessoas em comparação com o número estimado no fim do ano de 2008. Apurou-se que 51,8% da população pertencia ao sexo feminino e 48,2% ao sexo masculino.



Analisando a estrutura da população por idade no fim de 2009 observou-se que : 12,7% da população total são jovens que pertenciam ao grupo etário dos 0-14 anos, porém, comparativamente a 2008, diminuíram ligeiramente 0,1 pontos percentuais; 79,5% da população total eram adultos que ocupavam o grupo etário dos 15-64 anos, diminuíram 0,5 pontos percentuais face a 2008, e, 7,7% da população total era idosa, faziam parte do grupo etário igual ou superior aos 65 anos, o qual cresceu 0,5 pontos percentuais em relação a 2008.



No ano 2009, o número de agregados familiares, excluindo os que se encontram nas unidades de alojamento colectivas, era de 177 900, aumentaram ligeiramente 0,3% comparativamente ao ano de 2008.



## 2. NADOS-VIVOS

Durante o ano de 2009 registaram-se 4 764 nados-vivos em Macau, que representam um acréscimo de 1,0% em comparação com o ano de 2008. A taxa de natalidade no ano de referência foi de 8,8‰, ou seja foi superior aos 8,5‰ registados em 2008.

Em 2009 o número médio mensal de nados-vivos foi de 397 e o mês em que houve mais nascimentos (539) foi o de Outubro, tendo-se registado o menor número de nascimentos (331) em Abril.

A taxa de masculinidade à nascença foi, de 108,9, isto é, 108,9 nados-vivos masculinos por 100 nados-vivos femininos, a qual foi a mais elevada que a média internacional (104 - 107).

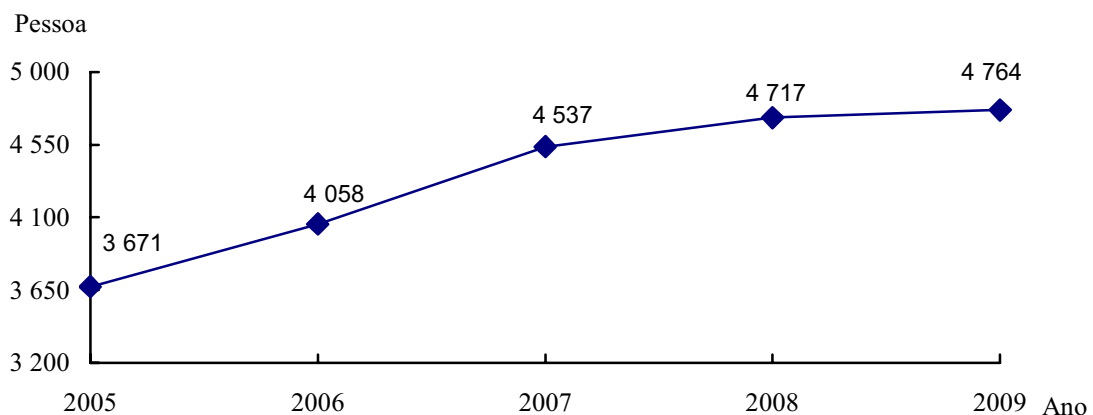
Quanto ao peso, 45,0% dos nados-vivos pesavam entre 3 000 e 3 499 gramas e cerca de 7,2% tinham à nascença um peso inferior ao considerado como normal (2 500 gramas). Desde 2002, mais de metade dos nados-vivos eram primeiros filhos, esta proporção atingiu 56,3% no ano de 2009.

No que concerne aos nados-vivos, 2 422 (50,8%) nasceram no Hospital Kiang Wu e 2 342 no Hospital Conde de S. Januário. Em termos de localização de residência, 85,5% das mães (4 071) que deram à luz em 2009 residiam na península de Macau, nomeadamente, 52,1% na freguesia de N. Sr<sup>a</sup>. Fátima e 24,6% na de Santo António.

A idade da maioria das mães (61,1%) situava-se no grupo etário dos 25 aos 34 anos, 1,4%, tinha idade inferior a 20 anos. Verificou-se que a mediana da idade das mães era 28,9 anos e a dos pais era 32,8 anos. Grande parte dos progenitores dos nados-vivos eram naturais da China Continental, sendo 54,0% pais e 62,1% mães.

Quanto à condição perante a actividade económica, verificou-se que 69,4% das mães e 96,2% dos pais pertenciam à população activa.

**Gráfico 3 - Nados-vivos**



### 3. ÓBITOS

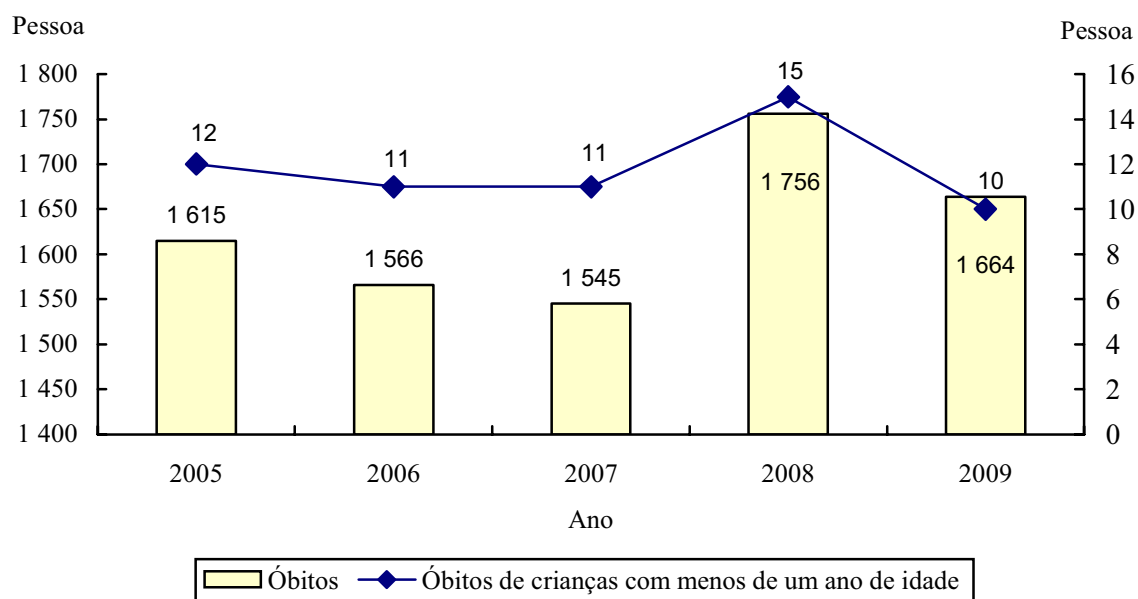
Em 2009 assinalaram-se 1 664 óbitos em Macau, que representaram uma variação negativa de 5,2% em relação a 2008. Destes óbitos, 923 dizem respeito a indivíduos do sexo masculino (55,5%). O número médio mensal de óbitos foi de 139. Em Janeiro registou-se o número de óbitos mais elevado (185 pessoas), em contrapartida, Agosto foi o mês em que se observaram menos óbitos (121 pessoas). A taxa de mortalidade em 2009 atingiu 3,1‰, foi menor que a observada em 2008 (3,2‰).

**Quadro 1 - Dados globais de óbito**

Itens \ Ano	2007	2008	2009
	Nº		
Óbitos	1 545	1 756	1 664
<i>Dos quais :</i> ≥ 65 anos	1 050	1 151	1 083
< 1 ano	11	15	10
< 28 dias	7	12	8
Óbitos perinatais	18	24	18
Fetos-mortos	13	15	12
<i>Fetos-mortos tardios com 28 e mais semanas de gestação</i>	8	8	8
	‰		
Taxa de mortalidade	2,9	3,2	3,1
Taxa de mortalidade infantil	2,4	3,2	2,1
Taxa de mortalidade neonatal	1,5	2,5	1,7
Taxa de mortalidade perinatal	4,0	5,1	3,8
Taxa de mortalidade fetal	1,8	1,7	1,7

No que se refere aos óbitos de 2009, apurou-se que 1 083 pessoas faleceram com idade igual ou superior a 65 anos, menos 5,9% comparativamente ao ano de 2008, enquanto que 562 óbitos se verificaram entre pessoas dos 15 aos 64 anos, menos 3,3% face ao ano anterior, e, 10 indivíduos pereceram com idade inferior a 1 ano, sendo a taxa de mortalidade infantil de 2,1‰.

Gráfico 4 - Óbitos



As três principais causas antecedentes de morte, em termos de grandes grupos de doenças e lesões (Capítulos) da Classificação Internacional de Doenças – 10ª revisão (CID-10), foram *tumores*, com 551 óbitos (33,1%), *doenças do aparelho circulatório*, com 441 óbitos (26,5%) e *doenças do aparelho respiratório*, com 226 óbitos (13,6%).

De acordo com um nível mais detalhado de categorias da mesma CID, as principais causas antecedentes de morte foram : *hipertensão essencial (primária)* (166 casos); *tumor maligno dos brônquios e dos pulmões* (142 casos) e *pneumonia por microorganismo não especificado* (109 casos).

Quadro 2 - Principais causas antecedentes de morte

Causas antecedentes de morte	Ano	Caso		
		2007	2008	2009
I10 Hipertensão essencial (primária)		143 <sup>1</sup>	175 <sup>1</sup>	166 <sup>1</sup>
C34 Tumor maligno dos brônquios e dos pulmões		117 <sup>2</sup>	143 <sup>2</sup>	142 <sup>2</sup>
J18 Pneumonia por microorganismo não especificado		93 <sup>3</sup>	110 <sup>3</sup>	109 <sup>3</sup>
C22 Tumor maligno do fígado e das vias biliares intra-hepáticas		62	62	70
E11 Diabetes mellitus não-insulinodependente		48	68	56

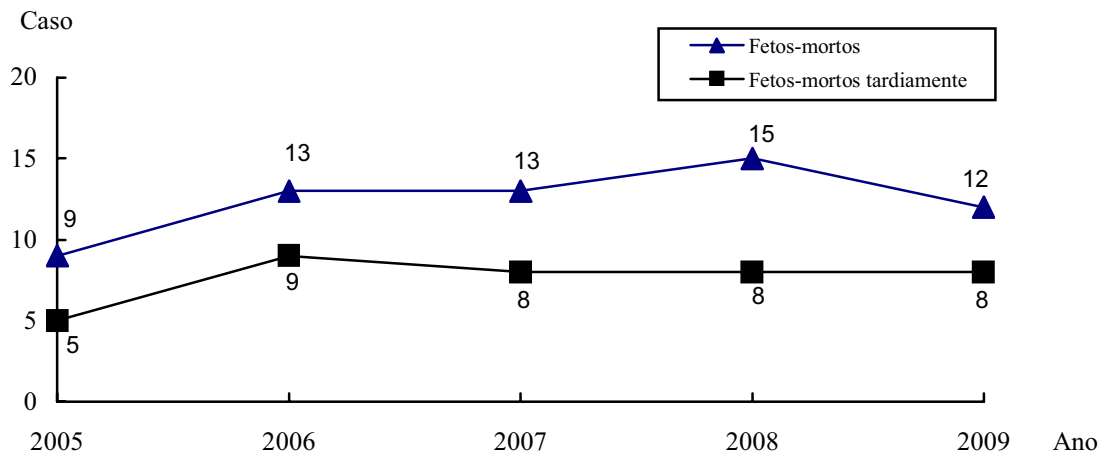
<sup>1, 2, 3</sup> Corresponde às 3 principais causas antecedentes da morte neste ano

Do total dos óbitos do ano 2009, 112 ocorreram devido a causas externas, 60 destes foram suicídios e houve 6 homicídios.

Registaram-se 10 casos de mortalidade infantil, com idade inferior a 1 ano, 7 destes deveram-se a *algumas afecções originadas no período perinatal*. Além disso, nos casos de mortalidade infantil, observaram-se 6 casos cujas idades eram inferiores a 7 dias e 8 casos em que as idades foram inferiores a 28 dias.

Durante o ano de 2009 morreram 12 fetos, tendo 8 destes sido considerados fetos-mortos tardiamente (com 28 ou mais semanas de gestação). A principal causa antecedente da morte deve-se a *gravidez, parto e puerpério*, observaram-se 6 casos.

**Gráfico 5 - Fetos-mortos**



#### 4. DOENÇAS DE DECLARAÇÃO OBRIGATÓRIA

Em 2009, foram comunicados aos Serviços de Saúde de Macau 8 539 casos de doenças de declaração obrigatória, que equivalem a uma subida nótavel de 161,9% em relação a 2008, devido à expansão rápida da *nova gripe A H1N1 (gripe suína)* com 3 504 casos. Por seu turno, registaram-se 1 678 casos da *enterovirus infecção*, que apresentaram um aumento significativo de 104,1% face ao ano de 2008, dos quais 85,1% (1 428 casos) de *doença de mão, pé e boca*. Também houve 1 605 casos da *influenza* no ano de 2009, que traduzem um acréscimo substancial de 11,3 vezes relação ao ano de 2008.

**Quadro 3 - Ocorrência das principais doenças de declaração obrigatória**

Doenças de declaração obrigatória		Caso		
		Ano	2007	2008
J10x	Nova gripe A H1N1 (gripe suína)	-	-	3 504 <sup>1</sup>
B08.4-5	Enterovirus infecção	144 <sup>3</sup>	822 <sup>2</sup>	1 678 <sup>2</sup>
B08.4	dos quais: Doença de mãos, pés e boca	129	384	1 428
J10-J11	Influenza	-	131	1 605 <sup>3</sup>
B01	Varicela	1 398 <sup>1</sup>	928 <sup>1</sup>	649
A15-A16(2)	T.B pulmonar	360 <sup>2</sup>	356 <sup>3</sup>	301

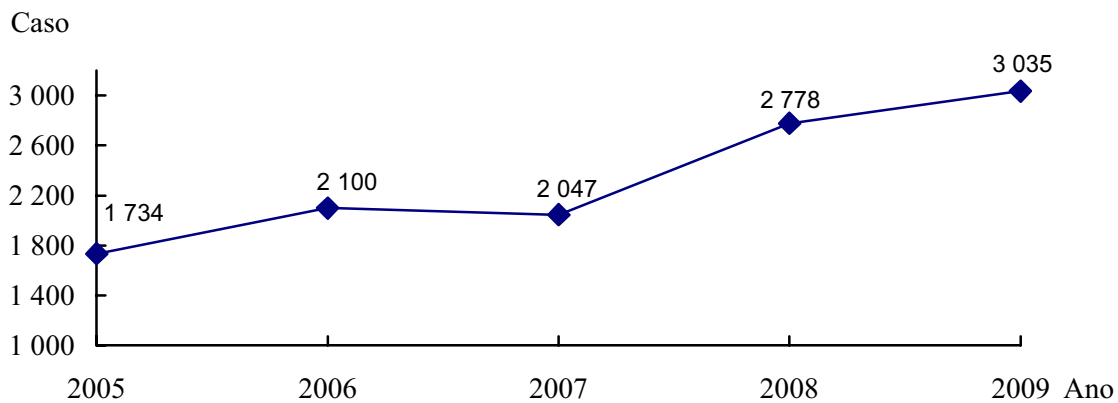
<sup>1,2,3</sup> São as 3 doenças de declaração obrigatória ocorridas mais frequentemente nos anos em referência

No final do ano 2009, existiam em Macau 399 indivíduos infectados com o vírus da SIDA, dos quais, 57,9% eram do sexo feminino. Salienta-se que 68,4% contraiu este vírus por contacto sexual e 13,5% por utilização comum de seringas (drogas injectáveis).

## 5. CASAMENTOS

Em 2009 registaram-se 3 035 casamentos, o que traduz um aumento de 9,3% face ao ano de 2008. O número mais elevado de uniões verificou-se em Setembro, com 348 casamentos e o mais baixo observou-se em Janeiro, com 170.

**Gráfico 6 - Casamentos**

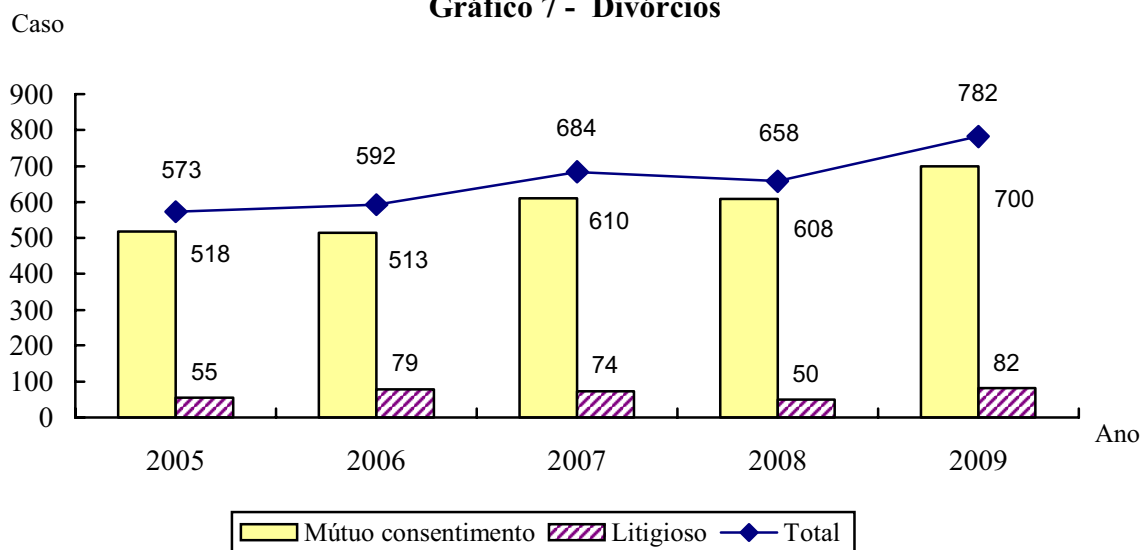


As mulheres eram relativamente mais jovens que os homens, já que a mediana da idade no primeiro casamento foi de 28,1 anos para os homens e de 26,0 anos para as mulheres. Por seu turno, os homens que se tornaram a casar representaram 11,7% e as mulheres que casaram novamente foram 8,7%.

A grande maioria dos casamentos (96,9%) foi civil e o regime de bens adoptado pelo casal foi, na maioria dos casos (33,8%) o de “comunhão geral”.

No ano em análise, registaram-se 782 divórcios, mais 18,8% relativamente ao ano de 2008. Por seu turno, os divórcios de casais com filhos representaram 64,1% do total.

**Gráfico 7 - Divórcios**



## 6. INDIVÍDUOS AUTORIZADOS A RESIDIR EM MACAU

Em 2009, o número de indivíduos autorizados a residir em Macau era de 9 489 pessoas, a maioria deles era proveniente da China Continental e de Hong Kong, com 76,5% e 12,3%, respectivamente.

**Quadro 4 – Indivíduos autorizados a residir em Macau**

Item	Nº			
	Ano	2007	2008	2009
Aumento		6 115	7 917	9 489
Diminuição		361	1 248	2 267
Saldo líquido		5 754	6 669	7 222
Taxa de crescimento anual (%)		15,3	15,9	8,3

## 7. TRABALHADORES NÃO RESIDENTES

Em 2009, 33 250 trabalhadores não residentes entraram no Território e 50 506 saíram. No fim do ano 2009 o saldo situou-se em 74 905, representando uma variação negativa de 18,7%, menos 17 256 indivíduos face ao ano de 2008.

**Quadro 5 - Trabalhadores não residentes**

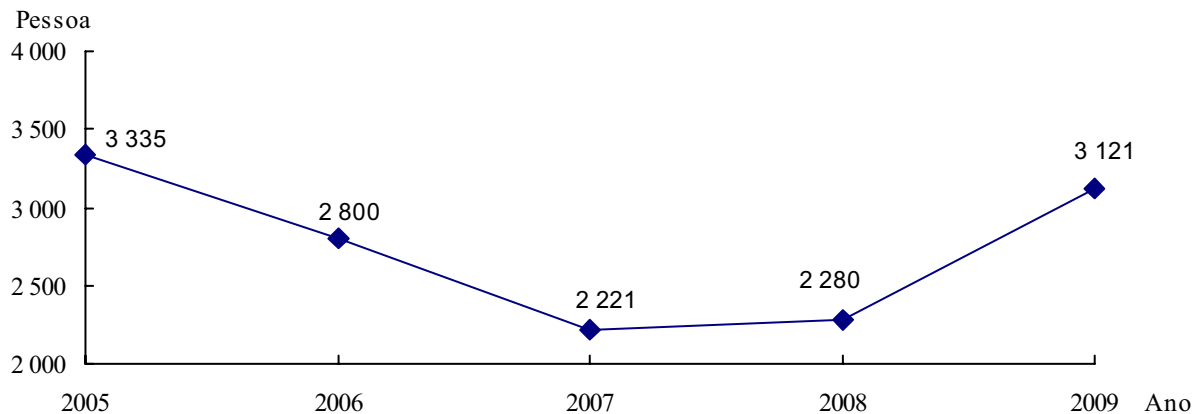
Item	Nº					
	Ano	2005	2006	2007	2008	2009
Aumento		27 160	52 409	62 206	65 905	33 250
Diminuição		15 485	27 147	41 672	58 951	50 506
Saldo		39 411	64 673	85 207	92 161	74 95
Taxa de crescimento anual (%)		42,1	64,1	31,8	8,2	-18,7

A maioria dos trabalhadores não residentes no final de 2009 eram oriundos da China Continental (55,4% do total), seguindo-se os das Filipinas (14,4%) e do Vietname (8,8%). Existiam partes iguais de trabalhadores não residentes de ambos os sexos.

## 8. IMIGRANTES

Em 2009 entraram no Território 3 121 cidadãos chineses que eram titulares de “Salvo conduto singular da China Continental para Macau/Hong Kong”, aumentou significativamente de 36,9% (841 pessoas) do que em 2008. Do total destes imigrantes 69,8% eram do sexo feminino.

**Gráfico 8 - Chineses titulares de “Salvo conduto singular da China Continental para Macau/Hong Kong”**



Em termos relativos, 34,1% destes imigrantes pertenciam ao grupo etário dos 30-39 anos e 18,3% pertenciam ao grupo etário dos 10-19 anos. A maior parte dos imigrantes era proveniente da província de Guangdong (67,3%).

Em 2009 foram repatriados 1 524 imigrantes ilegais, o que representa um aumento de 100 pessoas (+7,0%) em relação a 2008. Dos imigrantes ilegais repatriados, 47,8% eram do sexo feminino.



## OVERVIEW

Population of Macao was estimated at 542 200 as at 31 December 2009, down by 7 000 from end-2008, with female population sharing 51.8% of the total.

In 2009, number of non-institutionalized households rose slightly by 0.3% from 2008 to 177 900.

Number of live births rose for seven consecutive years since 2003, with 4 764 babies in 2009, up by 1.0% year-on-year.

Meanwhile, number of mortality cases decreased by 5.2% over 2008 to 1 664. The top three underlying causes of death were *Neoplasms*, *Diseases of the Circulatory System* and *Diseases of the Respiratory System*.

In 2009, 8 539 cases of notifiable diseases were reported, a significant increase by 161.9% year-on-year, attributable to the burst out of *Novel influenza A/H1N1 (Swine flu)*, accounted for a total of 3 504 cases. Moreover, 1 678 cases of *Enterovirus Infection* and 1 605 cases *Influenza* were recorded.

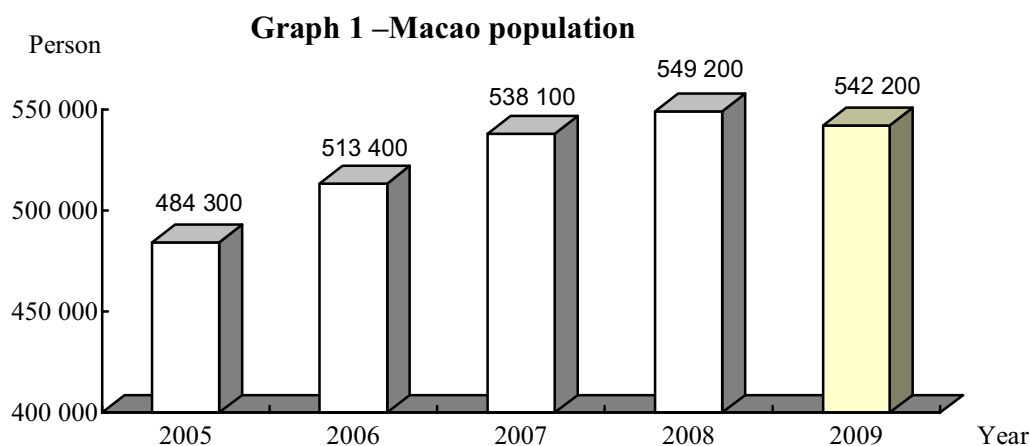
A total of 3 035 cases of marriage registration were recorded in 2009, up by 9.3% year-on-year; the median age of first marriage was 28.1 for male and 26.0 for female. In addition, there were 782 cases of divorce, an increase of 18.8% over 2008, with 64.1% of the cases involving couples with child(ren).

Regarding migratory flows, there were 3 121 Mainland immigrants moving to Macao with One-way Exit Permit in 2009, with 67.3% coming from the Guangdong Province. Meanwhile, 1 524 illegal immigrants were repatriated, up by 7.0% over 2008.

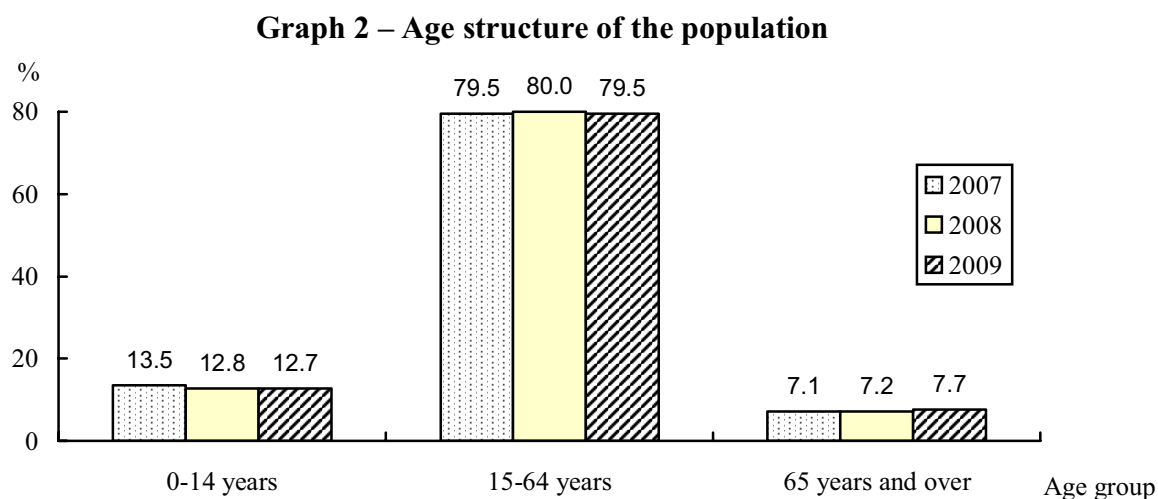
Total number of non-resident workers stood at 74 905 at end-2009, a year-on-year decrease of 17 256; moreover, a total of 9 489 persons were authorized to reside in Macao in 2009, up by 1 572 over 2008.

## 1. POPULATION

Population of Macao was estimated at 542 200 at the end of 2009, a decrease of 7 000 (-1.3%) from end-2008, with female and male sharing 51.8% and 48.2% respectively of the total.



In terms of age structure, the youth population (aged 0-14) dropped slightly by 0.1 percentage point from 2008 to account for 12.7% of the total. The adult population (aged 15-64) decreased by 0.5 percentage point to 79.5%, while the elderly population (aged 65 and above) increased by 0.5 percentage point to 7.7%.



In 2009, number of non-institutionalized households rose slightly by 0.3% from 2008 to 177 900.

## 2. LIVE BIRTHS

In 2009, there were 4 764 live births, up by 1.0% from a year earlier. The birth rate was 8.8‰, higher than 8.5‰ in 2008.

The average number of live births per month was 397, with the highest number of 539 in October and the lowest of 331 in April.

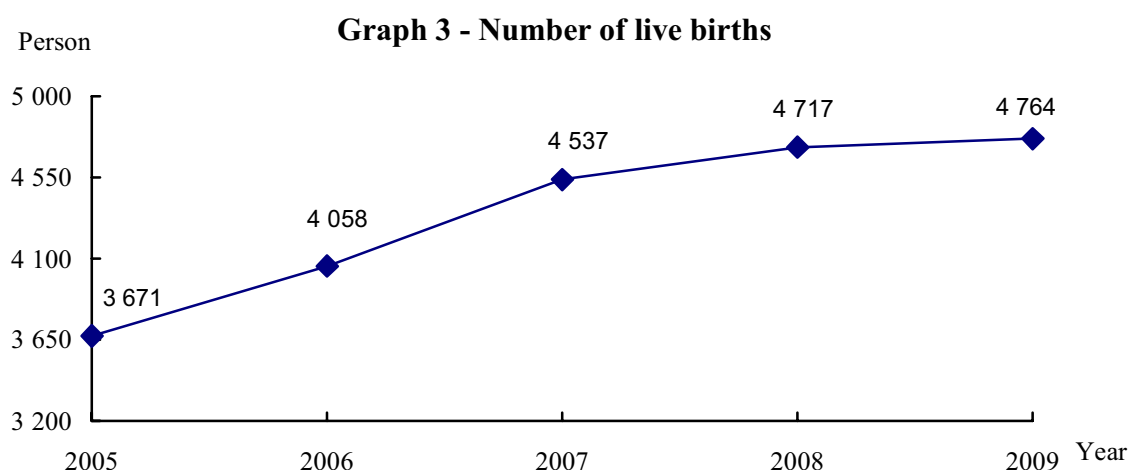
Gender ratio at birth was 108.9, corresponding to 108.9 male babies per 100 female babies, higher than the international average (104-107).

As regards birth weight, 45.0% of the newborns weighed between 3 000 and 3 499 grams, 7.2% were below the normal level (2 500 grams). Since 2002, more than half of the newborns were the first child, at 56.3% in 2009.

Number of live births delivered in Kiang Wu Hospital totalled 2 422 (50.8%) and 2 342 in Conde de S. Januário Hospital. Analyzed by district of residence of the mother, 85.5% (4 071) resided in the Macao Peninsula, with 52.1% in the Parish of N.S. de Fátima and 24.6% in Santo António.

The majority (61.1%) of the mothers of the live births aged 25-34 and only 1.4% aged under 20. Median age of the parents was 32.8 for the father and 28.9 for the mother. By place of birth of the parents, 54.0% of fathers and 62.1% of mothers were born in Mainland China.

In terms of economic activity status of the parents, 69.4% of mothers and 96.2% of fathers were economically active.



### 3. MORTALITY

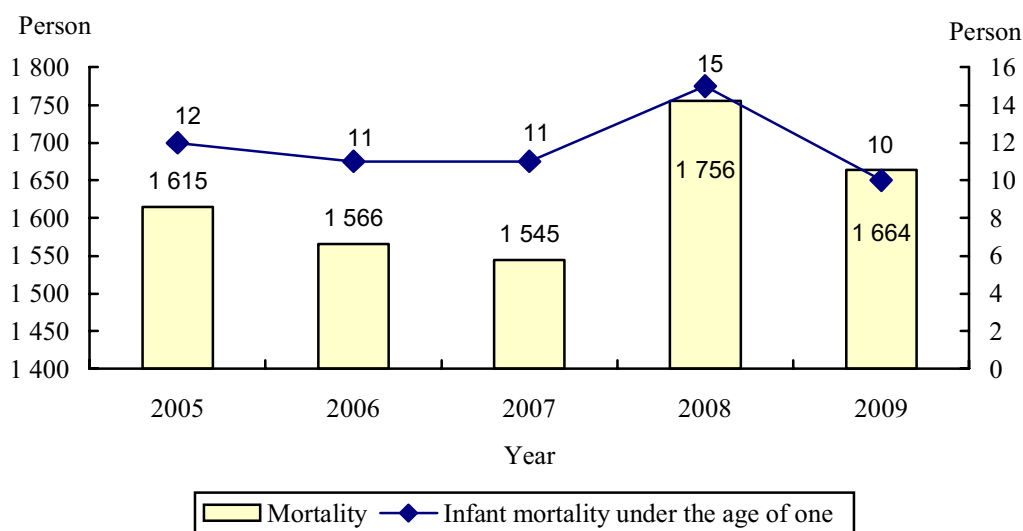
There were 1 664 mortality cases in 2009, down by 5.2% compared with 2008, and 55.5% (923) were male. Average number of mortality per month was 139, with the highest number of 185 deaths in January and the lowest (121) in August. Mortality rate for 2009 was 3.1‰, lower than the 3.2‰ in 2008.

**Table 1: Summary data on mortality**

Item \ Year	2007	2008	2009
	No.		
Mortality	1 545	1 756	1 664
<i>Of which:</i> $\geq 65$ years old	1 050	1 151	1 083
$< 1$ year old	11	15	10
$< 28$ days	7	12	8
Perinatal mortality	18	24	18
Fetal mortality	13	15	12
<i>Fetal mortality (28 weeks of pregnancy and above)</i>	8	8	8
	Permillage (‰)		
Mortality rate	2.9	3.2	3.1
Infant mortality rate	2.4	3.2	2.1
Neonatal mortality rate	1.5	2.5	1.7
Perinatal mortality rate	4.0	5.1	3.8
Fetal mortality rate	1.8	1.7	1.7

Analyzed by age, number of deaths aged 65 and over totalled 1 083, while those aged 15 to 64 was 562, down by 5.9% and 3.3% respectively over 2008. In addition, 10 cases of infant death under the age of one were recorded in 2009, bringing the infant mortality rate to 2.1‰.

Graph 4 - Mortality



According to the International Classification of Diseases, 10<sup>th</sup> revision (ICD-10), the three major underlying causes of death were *Neoplasms* (551 cases), *Diseases of the Circulatory System* (441 cases) and *Diseases of the Respiratory System* (226 cases), accounting for 33.1%, 26.5% and 13.6% respectively of the total.

By detailed classification of ICD-10, the common underlying causes of death were *Essential Hypertension* (166 cases), *Malignant Neoplasm of Bronchus and Lung* (142 cases), as well as *Pneumonia, Organism Unspecified* (109 cases).

Table 2: Common underlying causes of death

Underlying cause of death	Year	Case		
		2007	2008	2009
I10 Essential (Primary) Hypertension		143 <sup>1</sup>	175 <sup>1</sup>	166 <sup>1</sup>
C34 Malignant Neoplasm of Bronchus and Lung		117 <sup>2</sup>	143 <sup>2</sup>	142 <sup>2</sup>
J18 Pneumonia, Organism Unspecified		93 <sup>3</sup>	110 <sup>3</sup>	109 <sup>3</sup>
C22 Malignant Neoplasm of Liver and Intrahepatic Bile Ducts		62	62	70
E11 Non-Insulin-Dependent Diabetes Mellitus		48	68	56

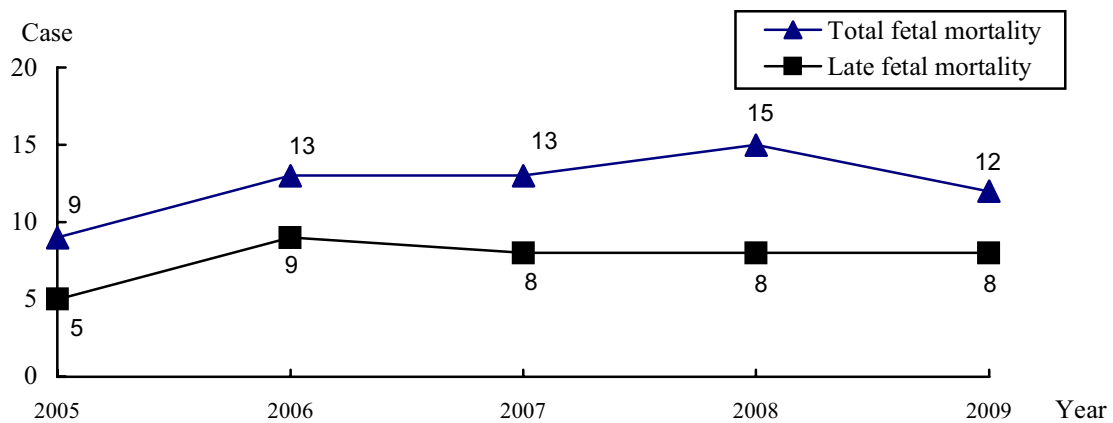
<sup>1, 2, 3</sup> refer to the top 3 underlying causes of death of the year

Furthermore, there were 112 mortality cases resulted from external causes, with 60 cases of suicide and 6 cases of homicide.

Among the 10 cases of infant mortality under the age of one, 7 were caused by *Certain Conditions Originating in the Perinatal Period*. Besides, there were 6 cases of infant death occurred within 7 days, and 8 cases within 28 days after birth.

There were 12 cases of fetal mortality in 2009, with 8 cases of late fetal mortality (fetus with gestation of 28 weeks or above). The underlying cause of 6 cases of fetal mortality was *Pregnancy, Childbirth and the Puerperium*.

**Graph 5 - Fetal mortality**



#### 4. NOTIFIABLE DISEASES

The Health Bureau received 8 539 cases of Notifiable diseases in 2009, a sharp increase by 161.9% year-on-year, attributable to the burst out of the *Novel influenza A/H1N1 (Swine flu)*, totally accounted for 3 504 cases. Moreover, 1 678 cases of *Enterovirus Infection* were recorded, a significant rise by 104.1% year-on-year, of which 85.1% (1 428 cases) pertained to the *Hand, Foot and Mouth Diseases*; the 1 605 cases of *Influenza* rose substantially by 11.3 times over 2008.

**Table 3: Notifiable Diseases**

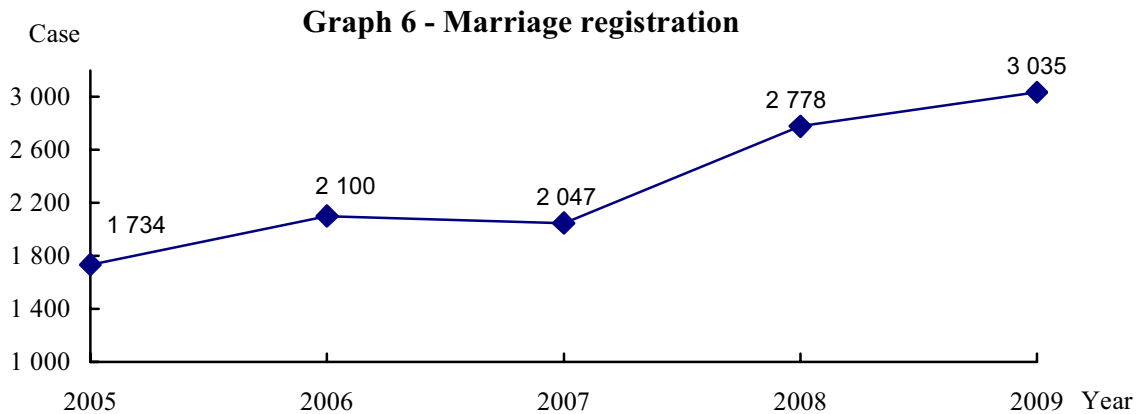
Notifiable diseases		Year		
		2007	2008	2009
J10x	Novel influenza A/H1N1 (Swine flu)	-	-	3 504 <sup>1</sup>
B08.4-5	Enterovirus Infection	144 <sup>3</sup>	822 <sup>2</sup>	1 678 <sup>2</sup>
B08.4	<i>Of which : Hand, Foot and Mouth Diseases</i>	129	384	1 428
J10-J11	Influenza	-	131	1 605 <sup>3</sup>
B01	Varicella (Chickenpox)	1 398 <sup>1</sup>	928 <sup>1</sup>	649
A15-A16(2)	Tuberculosis of Lung	360 <sup>2</sup>	356 <sup>3</sup>	301

<sup>1, 2, 3</sup> refer to the top 3 common notifiable diseases of the year

At the end of 2009, number of HIV infection totalled 399 cases, with female patients sharing 57.9% of the total. Analyzed by medium of infection, 68.4% were infected through sexual contact and 13.5% were infected through syringe sharing among drug users.

## 5. MARRIAGE

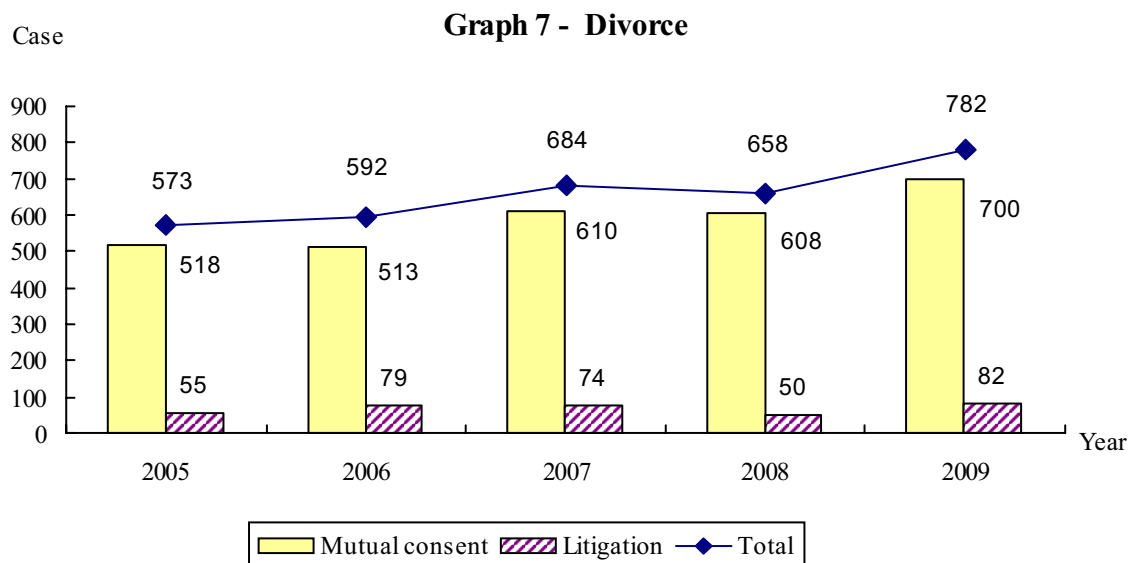
In 2009, a total of 3 035 cases of marriage registration were recorded, up by 9.3% from 2008. The highest number of marriage registrations took place in September (348 cases) and the lowest (170 cases) in January.



Generally, the brides were younger than the bridegrooms. Median age of first marriage was 26.0 for the bride and 28.1 for the bridegroom. Among the marriage registrations in 2009, re-married brides and bridegrooms accounted for 8.7% and 11.7% of the total respectively.

With regard to the type of ceremony adopted, 96.9% of the couples opted for civil registration. In addition, 33.8% of the couples chose to have common ownership of all their property after marriage.

In 2009, there were 782 cases of divorce, an increase of 18.8% over 2008, with 64.1% of the cases involving couples with child(ren).





## 6. INDIVIDUALS AUTHORIZED TO RESIDE IN MACAO

A total of 9 489 persons were authorized to reside in Macao in 2009; the majority (76.5%) were from Mainland China and 12.3% from Hong Kong.

**Table 4: Individuals authorized to reside in Macao**

Item	Year	No.		
		2007	2008	2009
Inflow		6 115	7 917	9 489
Outflow		361	1 248	2 267
Net balance		5 754	6 669	7 222
Growth rate (%)		15.3	15.9	8.3

## 7. NON-RESIDENT WORKERS

In 2009, there were 33 250 non-resident workers entering Macao and 50 506 leaving. Number of non-resident workers was 74 905 at end-2009, a decrease of 18.7% (17 256) year-on-year.

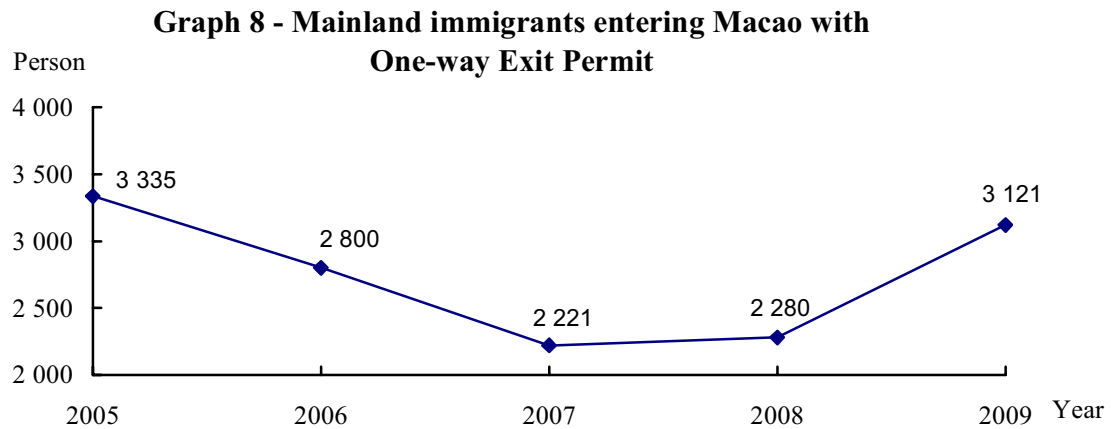
**Table 5: Non-resident workers**

Item	Year	No.				
		2005	2006	2007	2008	2009
Inflow		27 160	52 409	62 206	65 905	33 250
Outflow		15 485	27 147	41 672	58 951	50 506
End-year		39 411	64 673	85 207	92 161	74 905
Growth rate (%)		42.1	64.1	31.8	8.2	-18.7

The non-resident workers mainly came from Mainland China (55.4%), the Philippines (14.4%) and Vietnam (8.8%). Besides, male and female workers shared equally of the total.

## 8. IMMIGRANTS

In 2009, a total of 3 121 Chinese immigrants moving to Macao with One-way Exit Permit, up significantly by 36.9% (841) compared with 2008, with female immigrants accounting for 69.8% of the total.



Analyzed by age group, 34.1% of the Chinese immigrants aged 30-39 and 18.3% aged 10-19. Moreover, 67.3% came from the Guangdong Province.

Meanwhile, a total of 1 524 illegal immigrants were repatriated in 2009, up by 7.0% (100) over 2008, with female accounting for 47.8% of the total.

## 統計方法

### Nota metodológica

### Methodology

本刊物公佈之統計資料是按下列方式編制的：

A informação estatística que se divulga através desta publicação é elaborada do seguinte modo:

Data presented in this publication are compiled with the following information:

#### 新生嬰兒：

當每一新生嬰兒誕生於仁伯爵綜合醫院或鏡湖醫院時，院方會將一份資料記錄寄予統計暨普查局，民事登記局亦會將補充資料寄送統計暨普查局，以助評估有關統計之覆蓋範圍。

#### Nados-vivos:

Os hospitais C.S. Januário e Kiang Wu enviam à Direcção dos Serviços de Estatística e Censos (DSEC) um verbete por cada nascimento com vida ocorrido na respectiva instituição. A Conservatória do Registo Civil, por sua vez, remete à DSEC informação complementar sobre os nados-vivos quando tem lugar o respectivo registo, o que permite ainda avaliar a cobertura estatística desta variável.

#### Live births:

Information is provided by Conde de S. Januário Hospital and Kiang Wu Hospital on each case of live birth and supplemented with additional information provided by the Civil Affairs Registry to ensure statistical coverage.

#### 死亡及死胎：

有關資料是根據民事登記局寄予統計暨普查局之死亡及死胎證明書副本而編制的，而複核根本死因編碼工作則由衛生局負責。

#### Óbitos e fetos-mortos:

A informação baseia-se nos certificados de óbitos e fetos-mortos, cuja cópia é remetida à DSEC pela Conservatória do Registo Civil. A codificação da causa antecedente de morte é da responsabilidade dos Serviços de Saúde de Macau.

#### Mortality and fetal mortality:

Copies of the death certificates on mortality and fetal mortality are provided by the Civil Affairs Registry. Verification of classifying the underlying causes of death is carried out by the Health Bureau.

#### 必須申報疾病：

有關資料由衛生局疾病預防控制中心提供。

#### Doenças de declaração obrigatória:

A informação de base é remetida à DSEC pelo Centro de Prevenção e Controlo da Doença dos Serviços de Saúde.

#### Notifiable diseases:

Information is provided by the Centre for Disease Control and Prevention of the Health Bureau.

結婚:

根據民事登記局提供的每項結婚登記資料進行統計。

Casamentos:

A informação de base é proveniente da Conservatória do Registo Civil que envia à DSEC um verbete por cada registo de casamento.

Marriage:

Information is provided by the Civil Affairs Registry on each case of marriage registration.

離婚:

根據民事登記局及初級法院提供的每項離婚登記資料進行統計。

Divórcios:

A informação de base é fornecida pela Conservatória do Registo Civil e pelo Tribunal Judicial de Base que enviam à DSEC um verbete por cada registo de divórcio.

Divorce:

Information is provided by the Civil Affairs Registry and Court of First Instance on each case of divorce registration.

獲准居留人士、外地僱員及移民:

除遷出移民外，資料由治安警察局提供。統計暨普查局對有關資料進行整理，並負責制定資料之公佈形式。

Indivíduos autorizados a residir em Macau, trabalhadores não residentes e imigrantes:

As informações, com exceção das relacionadas com os emigrantes, são fornecidas pelo Corpo de Polícia de Segurança Pública, procedendo a DSEC ao tratamento de dados e à definição da forma de apresentação.

Individuals authorized to reside in Macao, non-resident workers and immigrants:

Information, except that on emigrants, is provided by the Public Security Police Force. The Statistics and Census Service (DSEC) collates the relevant information and defines the format for presentation.

所有在本刊公佈之統計資料的有關日期，除婚姻資料是按登記日作記錄外，其餘資料所指日期均為事發日。各方面的更詳細資料可向統計暨普查局索取。

Toda a informação estatística, publicada nas Estatísticas Demográficas, se refere à data dos factos, excepto a dos casamentos que se refere à data em que foram registados; informação mais pormenorizada sobre qualquer das áreas pode ser obtida na DSEC.

All the dates related to demographic statistics refer to the dates of occurrence, except in marriage that refer to the date of registration. Further information can be obtained from DSEC.

由於進位原因，統計表內各項目之總和可能與總數不相符。

Os totais podem não coincidir com a soma das parcelas nos quadros estatísticos, devido a arredondamentos.

Due to rounding, the total may not correspond to the sum of the partial figures in the statistical tables.

已公佈的人口估計資料會定期複核及更新。

As estimativas da população apresentadas são sujeitas a revisões regulares e rectificações.

Published information on population estimates is subject to regular reviews and amendments.

## 詞彙解釋

### 獲准居留人士

指根據第14/95/M號法令、第4/2003 號法律及第5/2003和3/2005號行政法規獲批給“居留許可”之投資者、管理人員、具特別資格技術人員，以及因家庭團聚及工作理由獲准居留的人士。

### 外地僱員

指根據第12/GM/88及49/GM/88號批示和第17/2004號行政法規批示所規範之外地僱員。

### 新生嬰兒性別比

每百名女性新生嬰兒對應的男性新生嬰兒數目。

$$\text{自然增長率} : \frac{\text{新生嬰兒數目} - \text{死亡人數}}{\text{年中人口}} \times 1\,000\%$$

$$\text{出生率} : \frac{\text{新生嬰兒數目}}{\text{年中人口}} \times 1\,000\%$$

$$\text{死亡率} : \frac{\text{死亡人數}}{\text{年中人口}} \times 1\,000\%$$

$$\text{嬰兒死亡率} : \frac{\text{一歲以下的死亡人數}}{\text{新生嬰兒數目}} \times 1\,000\%$$

$$\text{初生嬰兒死亡率} : \frac{\text{廿八日以下的死亡人數}}{\text{新生嬰兒數目}} \times 1\,000\%$$

$$\text{圍產期嬰兒死亡率} : \frac{\text{七日以下的死亡人數} + \text{體重在500克或以上的死胎數目}}{\text{新生嬰兒數目} + \text{體重在500克或以上的死胎數目}} \times 1\,000\%$$

$$\text{死胎率} : \frac{\text{廿八週或以上之死胎數目}}{\text{新生嬰兒數目} + \text{廿八週或以上之死胎數目}} \times 1\,000\%$$

$$\text{結婚率} : \frac{\text{結婚數目}}{\text{年中人口}} \times 1\,000\%$$

$$\text{離婚率} : \frac{\text{離婚數目}}{\text{年中人口}} \times 1\,000\%$$

## Explicação de Termos

Indivíduos autorizados a residir em Macau

São os indivíduos a quem foram concedidas autorizações de residência por motivos familiares (para se reunirem com as suas famílias) e de trabalho, nomeadamente, aos investidores, quadros dirigentes, técnicos especializados e outros, ao abrigo do Decreto-Lei n.º 14/95/M; da Lei n.º 4/2003 e do Regulamento Administrativo n.º 5/2003 e n.º 3/2005.

Trabalhadores não residentes

São os trabalhadores não residentes ao abrigo dos Despachos n.ºs 12/GM/88 e 49/GM/88 e do Regulamento Administrativo n.º 17/2004.

Taxa de masculinidade de nados-vivos

N.º de nados-vivos masculinos por 100 nados-vivos femininos.

$$\text{Taxa de crescimento natural: } \frac{\text{N.º de nados vivos} - \text{N.º de óbitos}}{\text{População no meio do ano}} \times 1\,000 \text{ ‰}$$

$$\text{Taxa de natalidade: } \frac{\text{N.º de nados vivos}}{\text{População no meio do ano}} \times 1\,000 \text{ ‰}$$

$$\text{Taxa de mortalidade: } \frac{\text{N.º de óbitos}}{\text{População no meio do ano}} \times 1\,000 \text{ ‰}$$

$$\text{Taxa de mortalidade infantil: } \frac{\text{N.º de óbitos com menos de 1 ano de vida}}{\text{N.º de nados vivos}} \times 1\,000 \text{ ‰}$$

$$\text{Taxa de mortalidade neonatal: } \frac{\text{N.º de óbitos com menos de 28 dias de vida}}{\text{N.º de nados vivos}} \times 1\,000 \text{ ‰}$$

$$\text{Taxa de mortalidade perinatal: } \frac{\text{N.º de nados vivos falecidos com menos de 7 dias de vida} + \text{N.º de fetos-mortos pesando 500 e mais gramas}}{\text{N.º de nados vivos} + \text{N.º de fetos-mortos pesando 500 e mais gramas}} \times 1\,000 \text{ ‰}$$

$$\text{Taxa de mortalidade fetal: } \frac{\text{N.º de fetos-mortos de 28 e mais semanas}}{\text{N.º de nados vivos} + \text{N.º de fetos-mortos de 28 e mais semanas}} \times 1\,000 \text{ ‰}$$

$$\text{Taxa de nupcialidade: } \frac{\text{N.º de casamentos}}{\text{População no meio do ano}} \times 1\,000 \text{ ‰}$$

$$\text{Taxa de divórcio: } \frac{\text{N.º de divórcios}}{\text{População no meio do ano}} \times 1\,000 \text{ ‰}$$

## Glossary

Individuals authorized to reside in Macao

Refer to individuals (comprising investors, managing personnels, individuals with special technical qualifications, persons for sake of family reunion, work, etc.) who are granted Resident Certificate in accordance with Decree Law No. 14/95/M, Law No. 4/2003 and REGA No. 5/2003 and 3/2005.

Non-resident workers

Refer to non-resident workers conforming to the stipulations of Dispatches No. 12/GM/88, 49/GM/88 and REGA No. 17/2004.

Gender ratio at birth

Number of male live births per 100 female live births.

Rate of natural increase:  $\frac{\text{No. of live births} - \text{No. of deaths}}{\text{Mid-year population}} \times 1\,000\text{‰}$

Birth rate:  $\frac{\text{No. of live births}}{\text{Mid-year population}} \times 1\,000\text{‰}$

Mortality rate:  $\frac{\text{No. of deaths}}{\text{Mid-year population}} \times 1\,000\text{‰}$

Infant mortality rate:  $\frac{\text{No. of infant deaths under 1 year old}}{\text{No. of live births}} \times 1\,000\text{‰}$

Neonatal mortality rate:  $\frac{\text{No. of infant deaths under 28 days}}{\text{No. of live births}} \times 1\,000\text{‰}$

Perinatal mortality rate:  $\frac{\text{No. of infant deaths under 7 days} + \text{No. of fetal deaths weighing 500 grams or more}}{\text{No. of live births} + \text{No. of fetal deaths weighing 500 grams or more}} \times 1\,000\text{‰}$

Fetal mortality rate:  $\frac{\text{No. of fetal deaths in 28 weeks or more of pregnancy}}{\text{No. of live births} + \text{No. of fetal deaths in 28 weeks or more of pregnancy}} \times 1\,000\text{‰}$

Marriage rate:  $\frac{\text{No. of marriage registrations}}{\text{Mid-year population}} \times 1\,000\text{‰}$

Divorce rate:  $\frac{\text{No. of divorces}}{\text{Mid-year population}} \times 1\,000\text{‰}$

符號註釋及縮寫

-	絕對數值為零
..	不適用
~	沒有數字
r	修訂數字
‰	千分率
M	男
F	女
CID	國際疾病分類

Sinais convencionais e siglas

-	Valor absoluto igual a zero
..	Não aplicável
~	Não foram fornecidos dados
r	Dado revisto
‰	Permilagem
M	Masculino
F	Feminino
Ign.	Ignorado
CID	Classificação Internacional de Doenças

Symbols and abbreviations

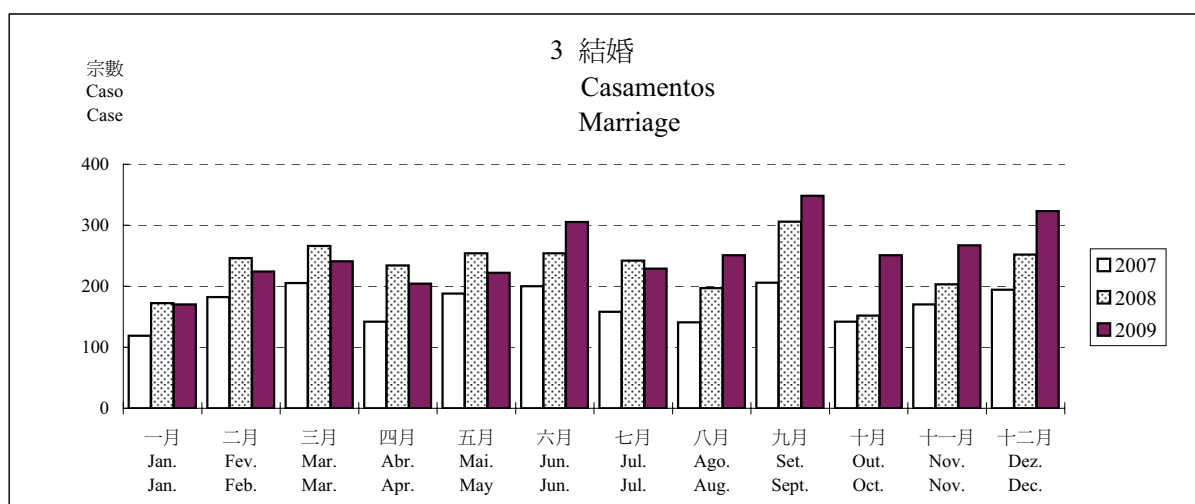
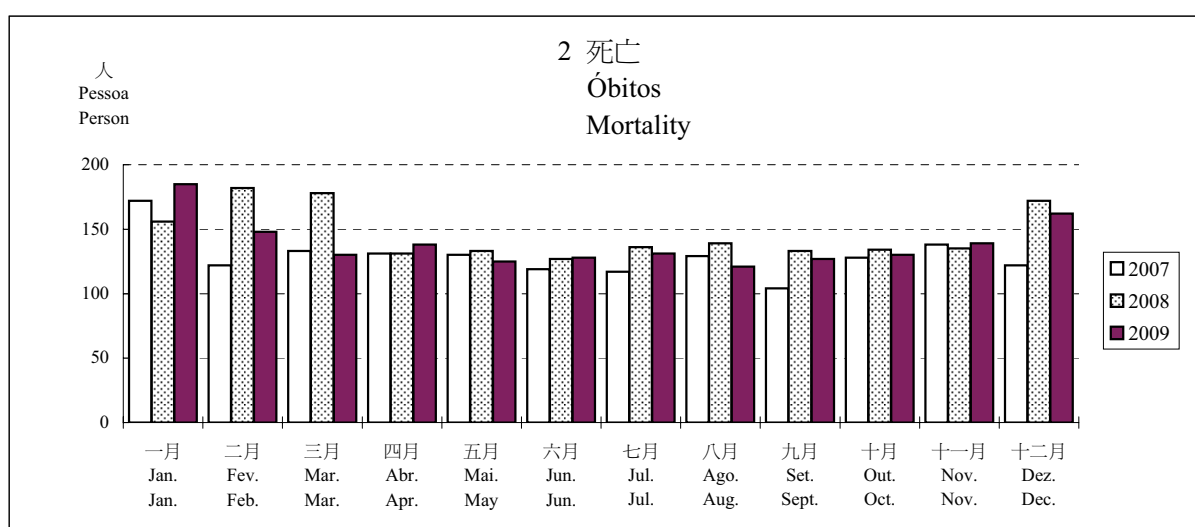
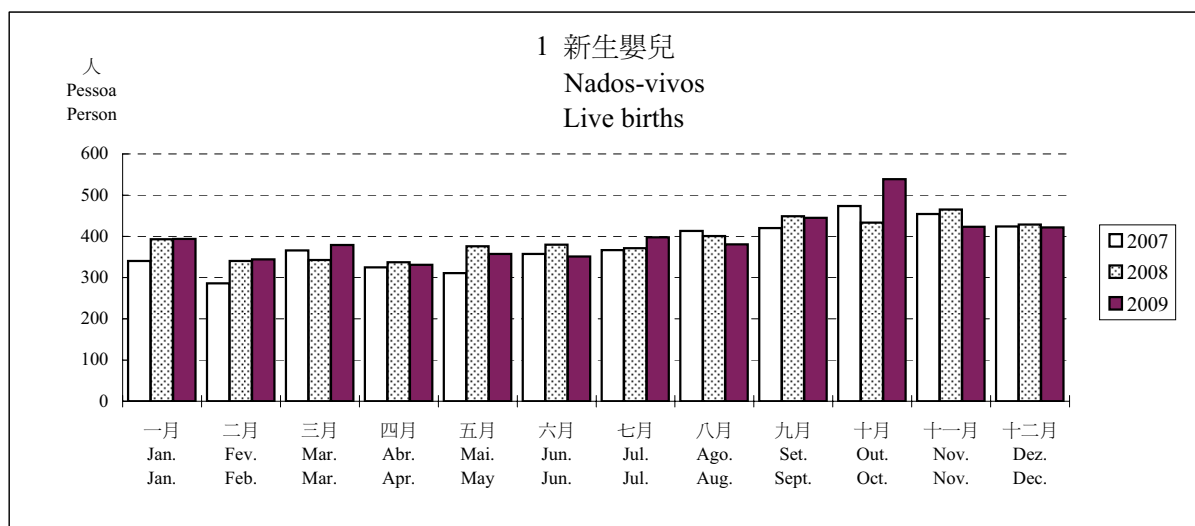
-	Absolute value equals zero
..	Not applicable
~	No figure provided
r	Revised figures
‰	Per mille
M	Male
F	Female
U.	Unknown
ICD	International Classification of Diseases



新生嬰兒、死亡及結婚

NADOS-VIVOS, ÓBITOS E CASAMENTOS

LIVE BIRTHS, MORTALITY AND MARRIAGE



白頁

**Página vazia**

**Blank page**

1. 綜合資料

Dados globais

Global data

1.1	人口概況..... Dados demográficos globais Demographic overview	49
1.2	移入人口之變化..... Evolução migratória Migratory movement	50
1.3	住戶數目估計..... Número estimado de agregados familiares Estimate of households	50
1.4	按歲組及性別之人口估計（十二月三十一日）..... Estimativas da população, segundo o grupo etário e sexo (31 de Dezembro) Population estimate by age group and gender (31 December)	51

2. 出生

Nados-vivos

Live births

2.1	按母親居住地區及接生方式統計之新生嬰兒數目..... Nados-vivos, segundo a residência da mãe e a assistência ao parto Live births by district of residence of mother and delivery service used	52
2.2	按出生體重、性別及母親歲組統計之新生嬰兒數目..... Nados-vivos, segundo o peso à nascença e o sexo, por grupo etário da mãe Live births by weight, gender of baby and age group of mother	53
2.3	按出生體重、胞胎類型及胎次統計之新生嬰兒數目..... Nados-vivos, segundo o peso à nascença, por natureza do parto e ordem de nascimento Live births by weight, type of fetus and birth-order	54
2.4	按性別及父母雙方歲組統計之新生嬰兒數目..... Nados-vivos, segundo o sexo, por grupo etário combinado dos pais Live births by gender of baby and age group of parents	55
2.5	按懷孕期、性別及母親歲組統計之新生嬰兒數目..... Nados-vivos, segundo a duração da gravidez e o sexo, por grupo etário da mãe Live births by duration of pregnancy, gender of baby and age group of mother	56
2.6	按出生體重、出生地點、接生方式及性別統計之新生嬰兒數目..... Nados-vivos, segundo o peso à nascença, por local de nascimento, assistência ao parto e sexo Live births by weight, place of birth, delivery service used and gender	57
2.7	按母親居住堂區、歲組及新生嬰兒性別統計之新生嬰兒數目..... Nados-vivos, segundo a freguesia de residência da mãe, por grupo etário da mãe e sexo dos nados-vivos Live births by gender of baby, parish of residence and age group of mother	58
2.8	按父母出生地及居澳年數統計之新生嬰兒數目..... Nados-vivos, segundo a naturalidade combinada dos pais e o tempo de residência em Macau Live births by place of birth of parents and years of residence in Macao	59

2.9	按父母間之關係及國籍統計之新生嬰兒數目.....62 Nados-vivos, segundo a relação entre os pais, por nacionalidade combinada Live births by relationship and nationality of parents
2.10	按母親歲組及教育程度統計之新生嬰兒數目.....63 Nados-vivos, segundo o grupo etário, por nível de escolaridade da mãe Live births by age group and educational attainment of mother
2.11	按父親歲組及教育程度統計之新生嬰兒數目.....64 Nados-vivos, segundo o grupo etário, por nível de escolaridade do pai Live births by age group and educational attainment of father
2.12	按母親歲組、經濟活動狀況及職業身份統計之新生嬰兒數目 .....65 Nados-vivos, segundo o grupo etário, por condição perante o trabalho e situação na profissão da mãe Live births by age group, economic activity status and status in employment of mother
2.13	按父親歲組、經濟活動狀況及職業身份統計之新生嬰兒數目 .....66 Nados-vivos, segundo o grupo etário, por condição perante o trabalho e situação na profissão do pai Live births by age group, economic activity status and status in employment of father
2.14	按母親出生地、國籍及新生嬰兒性別統計之新生嬰兒數目 .....67 Nados-vivos, segundo a naturalidade e nacionalidade da mãe, por sexo dos nados-vivos Live births by place of birth, nationality of mother and gender of baby

### 3. 死亡 Óbitos Mortality

3.1	按歲組及根本死因統計之死亡數目 .....68 Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte Mortality by age group and underlying cause of death
3.2	按歲組、根本死因（3位數類目表）及性別統計之死亡數目 .....69 Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo Mortality by age group, underlying cause of death (3-digit rubrics) and gender
3.3	按根本死因（80 項之死因分類表）及性別統計之死亡數目 .....83 Óbitos, por causas antecedentes de morte (lista de 80 rubricas ) e sexo Mortality by underlying cause of death ( 80 listed rubrics) and gender
3.4	按出生地、歲組及性別統計之死亡數目 .....86 Óbitos, segundo a naturalidade, por grupo etário e sexo Mortality by place of birth, age group and gender
3.5	按居住堂區、死亡地點及性別統計之死亡數目 .....88 Óbitos, segundo a freguesia de residência, por local de falecimento e sexo Mortality by parish of residence, location of mortality and gender
3.6	按年齡（日數及月數）、根本死因（3位數類目表）及性別統計小於一歲兒童之死亡數目 .....89 Óbitos de crianças de menos de 1 ano, segundo a idade (dias e meses), por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo Infant mortality under age of 1 by age (days and months), underlying cause of death (3-digit rubrics) and gender

3.7	按懷孕期及死亡時間統計之圍產期嬰兒死亡數目（500克或以上） .....90 Óbitos perinatais (500 e mais gramas), segundo a duração da gravidez, por ocorrência da morte Perinatal infant mortality (500 grams and above) by duration of pregnancy and time of mortality
3.8	按母親歲組及死胎性別統計之死胎數目（懷孕期廿八星期或以上） .....91 Fetos-mortos (28 e mais semanas), segundo o grupo etário da mãe e o sexo de feto-morto Fetal mortality (28 weeks of pregnancy and above) by age group of mother and fetal gender
3.9	按懷孕期、根本死因（3位數類目表）及性別統計之死胎數目 .....92 Fetos-mortos, segundo a duração da gravidez, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo Fetal mortality by duration of pregnancy, underlying cause of death (3-digit rubrics) and gender
3.10	按出生體重、根本死因（3位數類目表）及性別統計之圍產期嬰兒死亡數目 .....94 Óbitos perinatais, segundo o peso à nascença, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo Perinatal infant mortality by weight at birth, underlying cause of death (3-digit rubrics) and gender

#### 4. 必須申報疾病

##### Doenças de declaração obrigatória Notifiable diseases

4.1	必須申報疾病數目 .....95 Número de doenças de declaração obrigatória Number of notifiable diseases
4.2	按歲組及性別統計之必須申報疾病數目 .....97 Número de doenças de declaração obrigatória, segundo o grupo etário e o sexo Number of notifiable diseases by age group and gender

#### 5. 婚姻

##### Casamentos Marriage

5.1	按男女方婚前婚姻狀況統計之結婚宗數 .....99 Casamentos segundo o estado civil anterior dos cônjuges Marriage by marital status of the couple before marriage
5.2	按婚前婚姻狀況、採用形式、夫妻財產制度及男女方歲組統計之結婚宗數 .....100 Casamentos segundo o estado civil anterior, a forma de celebração e o regime de bens, por grupo etário dos cônjuges Marriage by marital status before marriage, type of ceremony, property arrangement and age group of the couple
5.3	按男女方歲組統計之結婚宗數 .....101 Casamentos segundo o grupo etário dos cônjuges Marriage by age group of the couple
5.4	按男女方出生地統計之結婚宗數 .....102 Casamentos segundo a naturalidade dos cônjuges Marriage by place of birth of the couple

5.5	按男女方經濟活動情況統計之結婚宗數 .....103 Casamentos segundo a condição dos cônjuges perante a actividade económica Marriage by economic activity status of the couple
5.6	按男女方學歷統計之結婚宗數 .....104 Casamentos segundo a habilitação académica dos cônjuges Marriage by educational attainment of the couple
5.7	按離婚形式、夫妻財產制度、歲組及婚姻年期統計之離婚宗數 .....105 Divórcios segundo a modalidade de divórcio, o regime de bens, por grupo etário dos cônjuges e duração do casamento Divorce by form of divorce, property arrangement, age group of the couple and duration of marriage
5.8	按子女數目、男女方歲組及婚姻年期統計之離婚宗數 .....106 Divórcios segundo o número de filhos, por grupo etário dos cônjuges e duração do casamento Divorce by number of children, age group of the couple and duration of marriage

## 6. 獲准居留人士

### Indivíduos autorizados a residir em Macau Individuals authorized to reside in Macao

6.1	獲准居留人士概況 .....107 Movimento de indivíduos autorizados a residir em Macau Flow of individuals authorized to reside in Macao
6.2	按所持身份證明文件的發出國家/地區及性別統計之獲准居留人士數目 .....108 Indivíduos autorizados a residir em Macau, segundo o sexo, por país / território de emissão de documento de identificação Individuals authorized to reside in Macao by gender and country / territory of issuance of identity document

## 7. 外地僱員

### Trabalhadores não residentes Non-resident workers

7.1	外地僱員概況 .....109 Movimento de trabalhadores não residentes Flow of non-resident workers
7.2	按所持身份證明文件的發出國家/地區及性別統計在澳門之外地僱員結餘數目 .....110 Saldo dos trabalhadores não residentes em Macau, segundo o sexo, por país / território de emissão de documento de identificação Balance of non-resident workers in Macao by gender and country / territory of issuance of identity document

8. 移民  
Imigrantes  
Immigrants

8.1	按原居地統計之持單程證的中國大陸移民數目.....111 Cidadãos chineses titulares de “Salvo conduto singular da China Continental para Macau/Hong Kong”, segundo o local de origem Immigrants from Mainland China with “One-way Exit Permit” by place of origin	111
8.2	按歲組及性別統計之持單程證的中國大陸移民數目.....112 Cidadãos chineses titulares de “Salvo conduto singular da China Continental para Macau/Hong Kong”, segundo o grupo etário e o sexo Immigrants from Mainland China with “One-way Exit Permit” by age group and gender	112
8.3	按原居地統計之被遣返非法入境者數目.....113 Imigrantes ilegais repatriados, por local de origem Illegal immigrants repatriated by place of origin	113
8.4	按歲組及性別統計之被遣返非法入境者數目.....114 Imigrantes ilegais repatriados, por grupo etário e sexo Illegal immigrants repatriated by age group and gender	114

白頁

**Página vazia**

**Blank page**



## 1.1 人口概況

DADOS DEMOGRÁFICOS GLOBAIS  
DEMOGRAPHIC OVERVIEW

項目 Itens Item		2007	2008	2009
1		2	3	4
人口估計 (期末數字)	(千人) 男女 MF	538.1	549.2	542.2
Estimativa da população (fim do período)	男 M	265.7	269.5	261.2
Population Estimate (End of Period)	女 F	272.4	279.7	280.9
新生嬰兒	男女 MF	4 537	4 717	4 764
Nados-vivos	男 M	2 342	2 475	2 484
Live Births	女 F	2 195	2 242	2 280
死亡	男女 MF	1 545	1 756	1 664
Óbitos	男 M	840	971	923
Mortality	女 F	705	785	741
結婚	宗	2 047	2 778	3 035
Casamentos	Casos			
Marriage	Case			
離婚	宗	684	658	782
Divórcios	Casos			
Divorce	Case			
外地僱員 (期末結餘)	男女 MF	85 207	92 161	74 905
Trabalhadores não residentes (Saldo no final do ano)	男 M	50 004	50 338	37 462
Non-resident Workers (End-year Balance)	女 F	35 203	41 823	37 443
獲准居留人士	男女 MF	6 115	7 917	9 489
Indivíduos autorizados a residir em Macau	男 M	3 100	4 066	4 824
Individuals Authorized to Reside in Macao	女 F	3 015	3 851	4 665
持單程證的中國大陸移民	男女 MF	2 221	2 280	3 121
Cidadãos chineses titulares de "Salvo conduto singular da China Continental para Macau/Hong Kong"	男 M	738	720	942
Immigrants from Mainland China with "One-way Exit Permit"	女 F	1 483	1 560	2 179
被遣返非法入境者	男女 MF	1 575	1 424	1 524
Imigrantes ilegais repatriados	男 M	697	700	796
Illegal Immigrants Repatriated	女 F	878	724	728
自然增長率	‰	5.7	5.4	5.7
Taxa de crescimento natural				
Rate of Natural Increase				
出生率	‰	8.6	8.5	8.8
Taxa de natalidade				
Birth Rate				
新生嬰兒出生性別比	女性=100	106.7	110.4	108.9
Taxa de masculinidade de nados-vivos	F=100			
Gender Ratio at Birth				
死亡率	‰	2.9	3.2	3.1
Taxa de mortalidade geral				
Mortality Rate				
結婚率	‰	3.9	5.0	5.6
Taxa de nupcialidade				
Marriage Rate				
離婚率	‰	1.3	1.2	1.4
Taxa de divórcio				
Divorce Rate				

## 1.2 移入人口之變化

EVOLUÇÃO MIGRATÓRIA  
MIGRATORY MOVEMENT

數目 N° No.

類別 Tipo Type		2009				
		總數 Total	第一季 1° T Q1	第二季 2° T Q2	第三季 3° T Q3	第四季 4° T Q4
1		2	3	4	5	6
外地僱員 Trabalhadores não residentes Non-resident Workers	增加 Aumento Inflow	33 250	8 863	9 004	7 702	7 681
	減除 Diminuição Outflow	50 506	13 235	13 177	14 079	10 015
	期末結餘 Saldo a Data Balance	..	87 789	83 616	77 239	74 905
獲准居留人士 Indivíduos autorizados a residir em Macau Individuals Authorized to Reside in Macao	增加 Aumento Inflow	9 489	1 588	2 238	2 697	2 966
	減除 Diminuição Outflow	2 267	1 322	682	161	102
	淨值 Saldo efectivo Net Balance	7 222	266	1 556	2 536	2 864
持單程證的中國大陸移民 Cidadãos chineses titulares de "Salvo conduto singular da China Continental para Macau/Hong Kong" Immigrants from Mainland China with "One-way Exit Permit"	進入 Entrada Inflow	3 121	605	615	1 121	780

## 1.3 住戶數目估計

NÚMERO ESTIMADO DE AGREGADOS FAMILIARES  
ESTIMATE OF HOUSEHOLDS

	2007	2008	2009
住戶數目 Número de agregados familiares Number of Households	171 100	177 300	177 900

註 1： 不包括如酒店、學生宿舍等集體居住單位。

Nota 1: Exclui as unidades de alojamento colectivas, tais como, hotéis, dormitórios estudantes, etc.

Note 1: Excluding collective living quarters, such as hotels, student dormitories, etc.

## 1.4 按歲組及性別之人口估計(十二月三十一日)

## ESTIMATIVAS DA POPULAÇÃO, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO E SEXO (31 DE DEZEMBRO)

## POPULATION ESTIMATE BY GENDER AND AGE GROUP (31 DECEMBER)

千人 '000

歲組 Grupo etário Age Group	性別 Sexo Gender	2005	2006	2007	2008	2009
1	2	3	4	5	6	7
總數 Total	男女 MF	484.3	513.4	538.1	549.2	542.2
	男 M	233.5	252.5	265.7	269.5	261.2
	女 F	250.7	261.0	272.4	279.7	280.9
0-4	男女 MF	16.4	16.8	18.1	19.7	21.4
	男 M	8.5	8.8	9.5	10.3	11.2
	女 F	7.8	8.0	8.6	9.4	10.2
5-9	男女 MF	24.8	23.1	21.0	19.5	18.3
	男 M	13.0	12.0	10.8	10.1	9.5
	女 F	11.9	11.1	10.1	9.4	8.8
10-14	男女 MF	36.7	35.4	33.5	31.3	29.4
	男 M	18.8	18.1	17.3	16.3	15.2
	女 F	17.8	17.3	16.2	15.0	14.2
15-19	男女 MF	47.4	47.3	44.9	42.4	39.8
	男 M	23.9	23.9	22.9	21.6	20.4
	女 F	23.5	23.4	22.0	20.8	19.4
20-24	男女 MF	40.7	47.2	52.4	54.5	51.4
	男 M	19.4	22.7	25.2	26.4	25.3
	女 F	21.4	24.5	27.3	28.1	26.1
25-29	男女 MF	32.9	37.3	41.9	44.5	43.9
	男 M	15.1	18.1	20.2	21.0	20.1
	女 F	17.7	19.2	21.7	23.5	23.8
30-34	男女 MF	38.0	41.3	43.6	43.2	40.1
	男 M	16.7	19.5	21.0	20.8	18.5
	女 F	21.2	21.8	22.6	22.4	21.6
35-39	男女 MF	39.8	44.2	48.2	49.1	46.4
	男 M	16.7	19.9	22.1	22.5	20.6
	女 F	23.0	24.3	26.1	26.7	25.8
40-44	男女 MF	49.2	50.3	49.9	48.7	46.8
	男 M	22.2	23.3	23.1	21.9	19.8
	女 F	27.0	27.0	26.8	26.8	27.1
45-49	男女 MF	48.7	51.1	53.6	55.4	55.2
	男 M	24.6	26.1	27.1	27.3	25.8
	女 F	24.2	25.0	26.4	28.1	29.5
50-54	男女 MF	36.6	41.0	45.7	49.1	50.4
	男 M	19.3	22.0	24.7	26.3	26.0
	女 F	17.4	19.0	21.0	22.9	24.4
55-59	男女 MF	24.6	26.9	29.5	31.9	34.4
	男 M	13.2	14.4	15.6	16.6	17.9
	女 F	11.3	12.5	13.9	15.2	16.4
60-64	男女 MF	13.3	15.4	17.8	20.4	22.9
	男 M	6.8	8.0	9.6	11.0	12.3
	女 F	6.4	7.4	8.3	9.4	10.6
65-69	男女 MF	9.7	9.7	10.2	10.7	11.9
	男 M	5.0	5.1	5.3	5.6	6.3
	女 F	4.7	4.6	4.8	5.1	5.7
70-74	男女 MF	9.2	9.2	9.3	9.3	9.3
	男 M	4.0	4.0	4.2	4.3	4.5
	女 F	5.3	5.2	5.1	5.0	4.8
≥75	男女 MF	16.4	17.1	18.5	19.5	20.5
	男 M	6.3	6.6	7.2	7.6	8.0
	女 F	10.1	10.6	11.3	11.9	12.6

## 2.1 按母親居住地區及接生方式統計之新生嬰兒數目

## NADOS-VIVOS, SEGUNDO A RESIDÊNCIA DA MÃE E A ASSISTÊNCIA AO PARTO

## LIVE BIRTHS BY DISTRICT OF RESIDENCE OF MOTHER AND DELIVERY SERVICE USED

母親居住地區 Residência da mãe District of Residence of Mother	接生方式 Assistência ao parto Delivery Service Used	2007	2008	2009												
				總數 Total	一月 Jan. Jan.	二月 Fev. Feb.	三月 Mar. Mar.	四月 Abr. Apr.	五月 Mai. May	六月 Jun. Jun.	七月 Jul. Jul.	八月 Ago. Aug.	九月 Set. Sept.	十月 Out. Oct.	十一月 Nov. Nov.	十二月 Dez. Dec.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
總數 Total		4 537	4 717	4 764	394	344	379	331	357	351	398	381	445	539	423	422
	醫生 Médico By Doctor	3 176	3 301	3 243	266	232	266	217	263	235	278	262	295	346	293	290
	助產士 Enfermeira parteira By Midwife	1 361	1 416	1 520	128	112	113	114	94	116	120	118	150	193	130	132
	其他 Outra Others	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-
澳門半島 Península de Macau Macao Peninsula		3 765	3 918	4 071	339	285	324	291	307	303	344	325	394	462	356	341
	醫生 Médico By Doctor	2 636	2 741	2 734	227	187	224	187	224	194	234	226	261	296	243	231
	助產士 Enfermeira parteira By Midwife	1 129	1 177	1 336	112	98	100	104	83	109	110	98	133	166	113	110
	其他 Outra Others	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-
氹仔 Taipa		746	771	660	52	53	49	38	46	47	53	54	51	73	64	80
	醫生 Médico By Doctor	530	546	490	37	41	38	29	37	41	43	36	34	49	47	58
	助產士 Enfermeira parteira By Midwife	216	225	170	15	12	11	9	9	6	10	18	17	24	17	22
	其他 Outra Others	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
路環 Coloane		15	17	16	1	3	4	1	1	1	1	1	-	2	-	1
	醫生 Médico By Doctor	9	10	9	1	3	3	-	-	-	1	-	-	-	-	1
	助產士 Enfermeira parteira By Midwife	6	7	7	-	-	1	1	1	1	-	1	-	2	-	-
	其他 Outra Others	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
不詳 Ignorada Unknown		11	11	17	2	3	2	1	3	-	-	1	-	2	3	-
	醫生 Médico By Doctor	1	4	10	1	1	1	1	2	-	-	-	-	1	3	-
	助產士 Enfermeira parteira By Midwife	10	7	7	1	2	1	-	1	-	-	1	-	1	-	-
	其他 Outra Others	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

## 2.2 按出生體重、性別及母親歲組統計之新生嬰兒數目

NADOS-VIVOS, SEGUNDO O PESO À NASCENÇA E O SEXO, POR GRUPO ETÁRIO DA MÃE  
LIVE BIRTHS BY GENDER, WEIGHT OF BABY AND AGE GROUP OF MOTHER

2009

母親歲組 Grupo etário da mãe Age Group of Mother	新生嬰兒性別 Sexo dos nados-vivos Gender of Baby	出生體重 (按克計) Peso à nascença (em gramas) Weight (in Grams)											
		總數 Total	<500	500	1000	1500	2000	2500	3000	3500	4000	4500	≥5000
				 999	 1499	 1999	 2499	 2999	 3499	 3999	 4499	 4999	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
總數 Total	男女 MF	4 764	2	9	18	60	254	1 309	2 142	841	122	6	1
	男 M	2 484	1	6	8	34	116	603	1 145	487	78	5	1
	女 F	2 280	1	3	10	26	138	706	997	354	44	1	-
< 20	男女 MF	65	-	-	-	3	4	16	33	9	-	-	-
	男 M	34	-	-	-	1	1	8	19	5	-	-	-
	女 F	31	-	-	-	2	3	8	14	4	-	-	-
20-24	男女 MF	874	-	1	1	5	43	270	393	136	24	1	-
	男 M	449	-	1	-	4	16	128	203	79	17	1	-
	女 F	425	-	-	1	1	27	142	190	57	7	-	-
25-29	男女 MF	1 626	-	4	6	20	87	463	701	307	34	3	1
	男 M	864	-	2	4	11	35	211	392	183	23	2	1
	女 F	762	-	2	2	9	52	252	309	124	11	1	-
30-34	男女 MF	1 286	2	3	4	13	69	336	599	222	37	1	-
	男 M	650	1	3	1	6	41	152	292	129	24	1	-
	女 F	636	1	-	3	7	28	184	307	93	13	-	-
35-39	男女 MF	767	-	-	6	14	42	188	349	144	23	1	-
	男 M	406	-	-	2	8	20	89	195	81	10	1	-
	女 F	361	-	-	4	6	22	99	154	63	13	-	-
40-44	男女 MF	141	-	1	1	4	9	36	64	22	4	-	-
	男 M	79	-	-	1	4	3	15	43	9	4	-	-
	女 F	62	-	1	-	-	6	21	21	13	-	-	-
45-49	男女 MF	5	-	-	-	1	-	-	3	1	-	-	-
	男 M	2	-	-	-	-	-	-	1	1	-	-	-
	女 F	3	-	-	-	1	-	-	2	-	-	-	-
≥50	男女 MF	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	男 M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	女 F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

## 2.3 按出生體重、胞胎類型及胎次統計之新生嬰兒數目

NADOS-VIVOS, SEGUNDO O PESO À NASCENÇA, POR NATUREZA DO PARTO E ORDEM DE NASCIMENTO  
LIVE BIRTHS BY WEIGHT, TYPE OF FETUS AND BIRTH-ORDER

2009

胞胎類型 Natureza do parto Type of Fetus	胎次 Ordem de nascimento Birth-order	出生體重 (按克計) Peso à nascença (em gramas) Weight (in Grams)											
		總數 Total	<500	500   999	1000   1499	1500   1999	2000   2499	2500   2999	3000   3499	3500   3999	4000   4499	4500   4999	≥5000
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
總數 Total		4 764	2	9	18	60	254	1 309	2 142	841	122	6	1
單胞胎 Simples Single		4 647	-	9	14	35	197	1 284	2 139	841	121	6	1
	1	2 619	-	3	7	20	121	767	1 189	448	60	4	-
	2	1 601	-	5	7	8	56	418	752	306	46	2	1
	3	354	-	1	-	6	18	80	167	70	12	-	-
	4	57	-	-	-	-	1	17	23	15	1	-	-
	5	13	-	-	-	1	1	1	6	2	2	-	-
	≥6	3	-	-	-	-	-	1	2	-	-	-	-
	不詳 Ignorada Unknown	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
多胞胎 Gemelar Multiple		117	2	-	4	25	57	25	3	-	1	-	-
	1	61	2	-	2	15	23	16	2	-	1	-	-
	2	40	-	-	1	5	24	9	1	-	-	-	-
	3	14	-	-	1	4	9	-	-	-	-	-	-
	4	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-
	5	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-
	≥6	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	不詳 Ignorada Unknown	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

## 2.4 按性別及父母雙方歲組統計之新生嬰兒數目

NADOS-VIVOS, SEGUNDO O SEXO, POR GRUPO ETÁRIO COMBINADO DOS PAIS  
LIVE BIRTHS BY GENDER OF BABY AND AGE GROUP OF PARENTS

2009

父親歲組 Grupo etário do pai Age Group of Father	新生嬰兒性別 Sexo dos nados-vivos Gender of Baby	母親歲組 Grupo etário da mãe Age Group of Mother								
		總數 Total	< 20	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	≥ 50
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
總數 Total	男女 MF	4 764	65	874	1 626	1 286	767	141	5	-
	男 M	2 484	34	449	864	650	406	79	2	-
	女 F	2 280	31	425	762	636	361	62	3	-
< 20	男女 MF	14	8	6	-	-	-	-	-	-
	男 M	11	6	5	-	-	-	-	-	-
	女 F	3	2	1	-	-	-	-	-	-
20-24	男女 MF	425	36	307	74	6	2	-	-	-
	男 M	225	17	162	42	3	1	-	-	-
	女 F	200	19	145	32	3	1	-	-	-
25-29	男女 MF	1 103	9	330	638	107	18	1	-	-
	男 M	561	4	160	327	57	12	1	-	-
	女 F	542	5	170	311	50	6	-	-	-
30-34	男女 MF	1 284	3	123	517	545	92	4	-	-
	男 M	672	2	64	288	272	45	1	-	-
	女 F	612	1	59	229	273	47	3	-	-
35-39	男女 MF	973	3	46	207	360	343	14	-	-
	男 M	511	2	27	107	185	180	10	-	-
	女 F	462	1	19	100	175	163	4	-	-
40-44	男女 MF	471	-	28	84	119	173	66	1	-
	男 M	245	-	13	45	63	88	36	-	-
	女 F	226	-	15	39	56	85	30	1	-
45-49	男女 MF	263	-	11	52	88	73	38	1	-
	男 M	132	-	3	22	41	46	20	-	-
	女 F	131	-	8	30	47	27	18	1	-
50-54	男女 MF	107	1	7	22	32	36	8	1	-
	男 M	61	1	6	14	19	19	2	-	-
	女 F	46	-	1	8	13	17	6	1	-
55-59	男女 MF	42	-	2	10	13	12	3	2	-
	男 M	23	-	-	5	7	6	3	2	-
	女 F	19	-	2	5	6	6	-	-	-
60-64	男女 MF	13	-	1	6	2	1	3	-	-
	男 M	6	-	-	3	1	-	2	-	-
	女 F	7	-	1	3	1	1	1	-	-
≥ 65	男女 MF	5	-	-	-	2	3	-	-	-
	男 M	3	-	-	-	1	2	-	-	-
	女 F	2	-	-	-	1	1	-	-	-
不詳 Ignorado Unknown	男女 MF	64	5	13	16	12	14	4	-	-
	男 M	34	2	9	11	1	7	4	-	-
	女 F	30	3	4	5	11	7	-	-	-

## 2.5 按懷孕期、性別及母親歲組統計之新生嬰兒數目

NADOS-VIVOS, SEGUNDO A DURAÇÃO DA GRAVIDEZ E O SEXO, POR GRUPO ETÁRIO DA MÃE  
LIVE BIRTHS BY GENDER OF BABY, AGE GROUP OF MOTHER AND DURATION OF PREGNANCY

2009

母親歲組 Grupo etário da mãe Age Group of Mother	新生嬰兒性別 Sexo dos nados-vivos Gender of Baby	懷孕期 (按星期計) Duração da gravidez (em semanas) Duration of Pregnancy (in Weeks)						
		總數 Total	< 22	22-27	28-31	32-36	37-41	≥42
1	2	3	4	5	6	7	8	9
總數 Total	男女 MF	4 764	-	12	22	294	4 316	120
	男 M	2 484	-	7	12	166	2 240	59
	女 F	2 280	-	5	10	128	2 076	61
< 20	男女 MF	65	-	-	-	5	56	4
	男 M	34	-	-	-	2	30	2
	女 F	31	-	-	-	3	26	2
20-24	男女 MF	874	-	2	4	37	798	33
	男 M	449	-	2	3	17	414	13
	女 F	425	-	-	1	20	384	20
25-29	男女 MF	1 626	-	4	6	92	1 486	38
	男 M	864	-	2	3	48	794	17
	女 F	762	-	2	3	44	692	21
30-34	男女 MF	1 286	-	5	5	81	1 161	34
	男 M	650	-	3	3	53	571	20
	女 F	636	-	2	2	28	590	14
35-39	男女 MF	767	-	1	3	63	692	8
	男 M	406	-	-	1	35	365	5
	女 F	361	-	1	2	28	327	3
40-44	男女 MF	141	-	-	3	16	119	3
	男 M	79	-	-	2	11	64	2
	女 F	62	-	-	1	5	55	1
45-49	男女 MF	5	-	-	1	-	4	-
	男 M	2	-	-	-	-	2	-
	女 F	3	-	-	1	-	2	-
≥50	男女 MF	-	-	-	-	-	-	-
	男 M	-	-	-	-	-	-	-
	女 F	-	-	-	-	-	-	-



## 2.6 按出生體重、出生地點、接生方式及性別統計之新生嬰兒數目

NADOS-VIVOS, SEGUNDO O PESO À NASCENÇA, POR LOCAL DE NASCIMENTO, ASSISTÊNCIA AO PARTO E SEXO

LIVE BIRTHS BY GENDER, WEIGHT, PLACE OF BIRTH AND DELIVERY SERVICE USED

2009

出生地點 Local de nascimento Place of Birth	接生方式 Assistência ao parto Delivery Service Used	新生嬰兒性別 Sexo dos nados-vivos Gender of Baby	出生體重 (按克計) Peso à nascença (em gramas) Weight (in Grams)												
			總數 Total	<500	500   999	1000   1499	1500   1999	2000   2499	2500   2999	3000   3499	3500   3999	4000   4499	4500   4999	≥5000	
															4
總數 Total		男女 MF 男 M 女 F	4 764 2 484 2 280	2 1 1	9 6 3	18 8 10	60 34 26	254 116 138	1 309 603 706	2 142 1 145 997	841 487 354	122 78 44	6 5 1	1 1 -	
	醫生 Médico By Doctor	男女 MF 男 M 女 F	3 243 1 724 1 519	2 1 1	6 4 2	16 7 9	48 28 20	174 76 98	852 399 453	1 441 781 660	600 357 243	98 66 32	5 4 1	1 1 -	
	助產士 Enfermeira parteira By Midwife	男女 MF 男 M 女 F	1 520 759 761	- - -	3 2 1	2 1 1	12 6 6	80 40 40	457 204 253	700 363 337	241 130 111	24 12 12	1 1 -	- - -	
	其他 Outra Others	男女 MF 男 M 女 F	1 1 -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	1 1 -	- - -	- - -	- - -	- - -	
山頂醫院 Hosp.C.S. Januário C.S. Januário Hospital		男女 MF 男 M 女 F	2 342 1 187 1 155	- - -	6 4 2	15 6 9	42 22 20	150 65 85	645 287 358	1 001 531 470	418 235 183	61 34 27	4 3 1	- - -	
	醫生 Médico By Doctor	男女 MF 男 M 女 F	823 428 395	- - -	3 2 1	13 5 8	30 16 14	70 25 45	188 83 105	300 167 133	179 106 73	37 22 15	3 2 1	- - -	
	助產士 Enfermeira parteira By Midwife	男女 MF 男 M 女 F	1 518 758 760	- - -	3 2 1	2 1 1	12 6 6	80 40 40	457 204 253	700 363 337	239 129 110	24 12 12	1 1 -	- - -	
	其他 Outra Others	男女 MF 男 M 女 F	1 1 -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	1 1 -	- - -	- - -	- - -	- - -	
鏡湖醫院 Hosp. Kiang Wu Kiang Wu Hospital		男女 MF 男 M 女 F	2 422 1 297 1 125	2 1 1	3 2 1	3 2 1	18 12 6	104 51 53	664 316 348	1 141 614 527	423 252 171	61 44 17	2 2 -	1 1 -	
	醫生 Médico By Doctor	男女 MF 男 M 女 F	2 420 1 296 1 124	2 1 1	3 2 1	3 2 1	18 12 6	104 51 53	664 316 348	1 141 614 527	421 251 170	61 44 17	2 2 -	1 1 -	
	助產士 Enfermeira parteira By Midwife	男女 MF 男 M 女 F	2 1 1	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	2 1 1	- - -	- - -	- - -	
	其他 Outra Others	男女 MF 男 M 女 F	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	

## 2.7 按母親居住堂區、歲組及新生嬰兒性別統計之新生嬰兒數目

NADOS-VIVOS, SEGUNDO A FREGUESIA DE RESIDÊNCIA DA MÃE, POR GRUPO ETÁRIO DA MÃE E SEXO DOS NADOS-VIVOS

LIVE BIRTHS BY GENDER OF BABY, AGE GROUP AND PARISH OF RESIDENCE OF MOTHER

2009											
母親歲組 Grupo etário da mãe Age Group of Mother	新生嬰兒性別 Sexo dos nados-vivos Gender of Baby	總數 Total	澳門半島 Península de Macau Macao Peninsula						氹仔 Taipa	路環 Coloane	不詳 Ignorada Unknown
			小計 Sub- total	聖安多尼堂 Santo António	望德堂 São Lázaro	風順堂 São Lourenço	大堂 Sé	花地瑪堂 N. Sra. Fátima			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	14
總數 Total	男女 MF 男 M 女 F	4 764 2 484 2 280	4 071 2 112 1 959	1 003 523 480	196 100 96	349 193 156	403 204 199	2 120 1 092 1 028	660 356 304	16 8 8	17 8 9
< 20	男女 MF 男 M 女 F	65 34 31	60 32 28	13 7 6	1 - 1	6 2 4	6 3 3	34 20 14	4 2 2	1 - 1	- - -
20-24	男女 MF 男 M 女 F	874 449 425	804 415 389	190 95 95	22 13 9	62 34 28	49 30 19	481 243 238	66 31 35	3 2 1	1 1 -
25-29	男女 MF 男 M 女 F	1 626 864 762	1 417 749 668	349 190 159	66 35 31	115 76 39	134 68 66	753 380 373	195 107 88	5 2 3	9 6 3
30-34	男女 MF 男 M 女 F	1 286 650 636	1 069 536 533	279 137 142	67 32 35	103 53 50	120 54 66	500 260 240	211 113 98	3 1 2	3 - 3
35-39	男女 MF 男 M 女 F	767 406 361	603 317 286	147 81 66	30 15 15	55 24 31	76 40 36	295 157 138	157 86 71	4 3 1	3 - 3
40-44	男女 MF 男 M 女 F	141 79 62	113 61 52	24 12 12	9 4 5	8 4 4	17 9 8	55 32 23	27 17 10	- - -	1 1 -
45-49	男女 MF 男 M 女 F	5 2 3	5 2 3	1 1 -	1 1 -	- - -	1 - 1	2 - 2	- - -	- - -	- - -
≥50	男女 MF 男 M 女 F	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -

## 2.8 按父母出生地及居澳年數統計之新生嬰兒數目

NADOS-VIVOS, SEGUNDO A NATURALIDADE COMBINADA DOS PAIS E O TEMPO DE RESIDÊNCIA EM MACAU  
LIVE BIRTHS BY PLACE OF BIRTH OF PARENTS AND YEARS OF RESIDENCE IN MACAO

2009

1/3

母親出生地及居澳年數 Naturalidade e tempo de residência em Macau da mãe Place of Birth and Years of Residence in Macao of Mother	總數 Total	父親出生地及居澳年數 Naturalidade e tempo de residência em Macau do pai Place of Birth and Years of Residence in Macao of Father														
		澳門	中國大陸 China Continental Mainland China							香港 Hong Kong						
			小計 Sub- total	<2	2-4	5-9	10-19	≥20	不詳 Ignorado Unknown	小計 Sub- total	<2	2-4	5-9	10-19	≥20	不詳 Ignorado Unknown
			2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
總數 Total	4 764	1 583	2 572	172	310	165	497	917	511	201	19	17	11	72	25	57
澳門 Macao	1 401	789	458	3	19	11	114	225	86	92	12	5	1	40	11	23
中國大陸 China Continental Mainland China	2 959	715	2 063	169	286	154	370	663	421	89	5	11	5	29	13	26
<2	300	36	251	111	19	9	28	44	40	3	-	-	-	1	-	2
2-4	430	30	390	7	185	13	48	67	70	1	1	-	-	-	-	-
5-9	262	42	199	5	10	68	20	29	67	7	-	1	-	3	1	2
10-19	369	113	225	8	6	13	60	82	56	20	1	2	1	5	4	7
≥20	491	181	265	7	4	6	55	166	27	31	1	4	3	14	3	6
不詳 Ignorado Unknown	1 107	313	733	31	62	45	159	275	161	27	2	4	1	6	5	9
香港 Hong Kong	97	50	29	-	3	-	9	15	2	14	2	1	4	1	-	6
<2	4	3	-	-	-	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-	-
2-4	4	3	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	1
5-9	8	2	3	-	1	-	2	-	2	-	-	-	2	-	-	-
10-19	53	30	17	-	-	-	7	9	1	3	-	-	1	1	-	1
≥20	16	7	6	-	1	-	-	5	-	3	1	1	1	-	-	-
不詳 Ignorado Unknown	12	5	3	-	1	-	-	1	1	4	-	-	-	-	-	4
葡萄牙 Portugal	14	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<2	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2-4	3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
5-9	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10-19	4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
≥20	3	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
不詳 Ignorado Unknown	3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
菲律賓 Filipinas Philippines	134	1	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<2	33	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2-4	25	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
5-9	14	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10-19	14	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
≥20	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
不詳 Ignorado Unknown	47	1	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
其他 Outra Others	133	19	16	-	1	-	3	10	2	4	-	-	-	2	1	1
<2	16	2	3	-	1	-	1	1	-	2	-	-	-	1	1	-
2-4	17	6	4	-	-	-	1	3	-	1	-	-	-	1	-	-
5-9	10	2	2	-	-	-	-	2	-	-	-	-	-	-	-	-
10-19	4	1	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-
≥20	8	5	2	-	-	-	-	2	-	1	-	-	-	-	-	1
不詳 Ignorado Unknown	78	3	4	-	-	-	1	1	2	-	-	-	-	-	-	-
不詳 Ignorada Unknown	26	8	5	-	-	-	1	4	-	2	-	-	1	-	-	1
<2	8	3	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-
2-4	4	1	1	-	-	-	1	-	-	1	-	-	1	-	-	-
5-9	2	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10-19	4	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
≥20	1	-	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-
不詳 Ignorado Unknown	7	2	2	-	-	-	-	2	-	1	-	-	-	-	-	1

## 2.8 按父母出生地及居澳年數統計之新生嬰兒數目

NADOS-VIVOS, SEGUNDO A NATURALIDADE COMBINADA DOS PAIS E O TEMPO DE RESIDÊNCIA EM MACAU  
LIVE BIRTHS BY PLACE OF BIRTH OF PARENTS AND YEARS OF RESIDENCE IN MACAO

2009

2/3

母親出生地及居澳年數 Naturalidade e tempo de residência em Macau da mãe Place of Birth and Years of Residence in Macao of Mother	父親出生地及居澳年數 Naturalidade e tempo de residência em Macau do pai Place of Birth and Years of Residence in Macao of Father													
	葡萄牙 Portugal							菲律賓 Filipinas Philippines						
	小計 Sub- total	<2	2-4	5-9	10-19	≥20	不詳 Ignorado Unknown	小計 Sub- total	<2	2-4	5-9	10-19	≥20	不詳 Ignorado Unknown
1	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31
總數 Total	24	2	7	1	7	1	6	111	17	24	10	18	-	42
澳門 Macao	3	-	1	-	1	-	1	3	-	2	-	1	-	-
中國大陸 China Continental Mainland China	2	-	-	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2-4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
5-9	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10-19	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
≥20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
不詳 Ignorado Unknown	2	-	-	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
香港 Hong Kong	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2-4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
5-9	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10-19	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
≥20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
不詳 Ignorado Unknown	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
葡萄牙 Portugal	11	2	3	-	3	-	3	1	-	-	-	1	-	-
<2	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2-4	3	-	3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
5-9	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10-19	3	-	-	-	3	-	-	-	-	-	-	-	-	-
≥20	1	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-	1	-	-
不詳 Ignorado Unknown	3	-	-	-	-	-	3	-	-	-	-	-	-	-
菲律賓 Filipinas Philippines	1	-	1	-	-	-	-	107	17	22	10	16	-	42
<2	-	-	-	-	-	-	-	26	10	9	4	1	-	2
2-4	-	-	-	-	-	-	-	18	5	7	1	4	-	1
5-9	-	-	-	-	-	-	-	12	1	2	3	3	-	3
10-19	-	-	-	-	-	-	-	12	1	3	-	5	-	3
≥20	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	1	-	-	-
不詳 Ignorado Unknown	1	-	1	-	-	-	-	38	-	1	1	3	-	33
其他 Outra Others	6	-	2	-	1	1	2	-	-	-	-	-	-	-
<2	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2-4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
5-9	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10-19	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
≥20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
不詳 Ignorado Unknown	4	-	1	-	-	1	2	-	-	-	-	-	-	-
不詳 Ignorada Unknown	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2-4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
5-9	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10-19	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
≥20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
不詳 Ignorado Unknown	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

## 2.8 按父母出生地及居澳年數統計之新生嬰兒數目

NADOS-VIVOS, SEGUNDO A NATURALIDADE COMBINADA DOS PAIS E O TEMPO DE RESIDÊNCIA EM MACAU  
LIVE BIRTHS BY PLACE OF BIRTH OF PARENTS AND YEARS OF RESIDENCE IN MACAO

2009

3/3

母親出生地及居澳年數 Naturalidade e tempo de residência em Macau da mãe Place of Birth and Years of Residence in Macao of Mother	父親出生地及居澳年數 Naturalidade e tempo de residência em Macau do pai Place of Birth and Years of Residence in Macao of Father													
	其他 Outra Others							不詳 Ignorada Unknown						
	小計 Sub- total	< 2	2 - 4	5 - 9	10 - 19	≥20	不詳 Ignorado Unknown	小計 Sub- total	< 2	2 - 4	5 - 9	10 - 19	≥20	不詳 Ignorado Unknown
	1	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44
總數 Total	170	24	18	4	8	39	77	103	2	4	1	2	3	91
澳門 Macao Macao	29	10	3	-	-	7	9	27	-	1	-	-	1	25
中國大陸 China Continental Mainland China	51	4	4	1	4	26	12	39	-	-	-	2	2	35
< 2	6	1	-	-	1	3	1	4	-	-	-	-	-	4
2-4	5	-	-	-	-	4	1	4	-	-	-	-	-	4
5-9	7	1	1	-	1	3	1	7	-	-	-	-	1	6
10-19	7	-	1	-	1	2	3	4	-	-	-	-	-	4
≥20	8	2	2	-	-	2	2	6	-	-	-	-	1	5
不詳 Ignorado Unknown	18	-	-	1	1	12	4	14	-	-	-	2	-	12
香港 Hong Kong	4	2	-	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-
< 2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2-4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
5-9	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10-19	3	2	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-
≥20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
不詳 Ignorado Unknown	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
葡萄牙 Portugal	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	1
< 2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2-4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
5-9	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10-19	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	1
≥20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
不詳 Ignorado Unknown	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
菲律賓 Filipinas Philippines	9	1	4	-	1	-	3	15	-	1	-	-	-	14
< 2	1	1	-	-	-	-	-	6	-	1	-	-	-	5
2-4	4	-	3	-	-	-	1	3	-	-	-	-	-	3
5-9	1	-	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	1
10-19	1	-	-	-	1	-	-	1	-	-	-	-	-	1
≥20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
不詳 Ignorado Unknown	2	-	-	-	-	-	-	4	-	-	-	-	-	4
其他 Outra Others	75	7	7	2	2	4	53	13	-	-	-	-	-	13
< 2	8	4	1	-	1	1	1	-	-	-	-	-	-	-
2-4	5	-	5	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	1
5-9	5	-	-	2	1	2	-	-	-	-	-	-	-	-
10-19	1	-	-	-	-	1	-	1	-	-	-	-	-	1
≥20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
不詳 Ignorado Unknown	56	3	1	-	-	-	52	11	-	-	-	-	-	11
不詳 Ignorada Unknown	2	-	-	-	1	1	-	8	2	2	1	-	-	3
< 2	-	-	-	-	-	-	-	4	2	1	-	-	-	1
2-4	-	-	-	-	-	-	-	1	-	1	-	-	-	-
5-9	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10-19	1	-	-	-	-	1	-	2	-	-	1	-	-	1
≥20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
不詳 Ignorado Unknown	1	-	-	-	1	-	-	1	-	-	-	-	-	1

## 2.9 按父母間之關係及國籍統計之新生嬰兒數目

NADOS-VIVOS, SEGUNDO A RELAÇÃO ENTRE OS PAIS, POR NACIONALIDADE COMBINADA  
LIVE BIRTHS BY RELATIONSHIP AND NATIONALITY OF PARENTS

2009

國籍 Nacionalidades Nationality		總數 Total	父母間之關係 Relação entre os pais Relationship of Parents					
父親 Pai Father	母親 Mãe Mother		民事或宗教註冊結婚 Casamento civil ou religioso registrado Married under Civil or Religious Registration	以中國習俗 註冊結婚 Casamento segundo os usos e costumes chineses registado Married under Chinese Customs	以中國習俗 非註冊結婚 Casamento segundo os usos e costumes chineses não registado Non-officially Married under Chinese Customs	同居 Coabitação Cohabitation	其他 Outra Others	不詳 Ignorada Unknown
1	2	3	4	5	6	7	8	9
總數 Total		4 764	3 952	7	1	548	50	206
中國籍 Chinese	中國籍 Chinesa Chinese	3 712	3 194	7	1	373	27	110
	葡籍 Portuguesa Portuguese	170	148	-	-	20	-	2
	菲律賓籍 Filipina Filipino	3	2	-	-	1	-	-
	其他 Outra Others	23	19	-	-	2	-	2
	不詳 Ignorada Unknown	5	4	-	-	-	-	1
葡籍 Portuguesa Portuguese	中國籍 Chinesa Chinese	260	225	-	-	29	1	5
	葡籍 Portuguesa Portuguese	235	201	-	-	30	1	3
	菲律賓籍 Filipina Filipino	2	-	-	-	2	-	-
	其他 Outra Others	16	13	-	-	3	-	-
	不詳 Ignorada Unknown	2	2	-	-	-	-	-
菲律賓籍 Filipina Filipino	中國籍 Chinesa Chinese	4	3	-	-	-	-	1
	葡籍 Portuguesa Portuguese	1	1	-	-	-	-	-
	菲律賓籍 Filipina Filipino	108	54	-	-	43	3	8
	其他 Outra Others	-	-	-	-	-	-	-
	不詳 Ignorada Unknown	-	-	-	-	-	-	-
其他 Outra Others	中國籍 Chinesa Chinese	39	29	-	-	7	-	3
	葡籍 Portuguesa Portuguese	11	10	-	-	1	-	-
	菲律賓籍 Filipina Filipino	9	4	-	-	5	-	-
	其他 Outra Others	36	27	-	-	7	1	1
	不詳 Ignorada Unknown	-	-	-	-	-	-	-
不詳 Ignorada Unknown	中國籍 Chinesa Chinese	48	6	-	-	12	13	17
	葡籍 Portuguesa Portuguese	7	1	-	-	2	3	1
	菲律賓籍 Filipina Filipino	12	-	-	-	4	-	8
	其他 Outra Others	10	1	-	-	7	-	2
	不詳 Ignorada Unknown	51	8	-	-	-	1	42

## 2.10 按母親歲組及教育程度統計之新生嬰兒數目

NADOS-VIVOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR NÍVEL DE ESCOLARIDADE DA MÃE  
LIVE BIRTHS BY AGE GROUP AND EDUCATIONAL ATTAINMENT OF MOTHER

2009

教育程度 Nível de escolaridade Educational Attainment	總數 Total	母親歲組 Grupo etário da mãe Age Group of Mother							
		< 20	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	≥ 50
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
總數 Total	4 764	65	874	1 626	1 286	767	141	5	-
從未入學/幼兒教育 Sem escolaridade/Ensino infantil No Schooling/Pre-primary Education	1	-	-	1	-	-	-	-	-
小學 Ensino primário Primary Education	167	4	31	36	39	36	20	1	-
中學 Ensino secundário Secondary Education	2 942	60	688	1 008	675	427	80	4	-
初中 Geral Junior	1 310	36	304	429	287	208	45	1	-
高中 Complementar Senior	1 632	24	384	579	388	219	35	3	-
高等教育 Ensino superior Tertiary Education	1 597	1	144	563	558	295	36	-	-
非學位課程 Curso não universitário Non-degree Course	393	-	41	151	117	75	9	-	-
學位課程 Curso universitário Degree Course	1 204	1	103	412	441	220	27	-	-
不詳 Ignorado Unknown	57	-	11	18	14	9	5	-	-

## 2.11 按父親歲組及教育程度統計之新生嬰兒數目

NADOS-VIVOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR NÍVEL DE ESCOLARIDADE DO PAI  
LIVE BIRTHS BY AGE GROUP AND EDUCATIONAL ATTAINMENT OF FATHER

2009

教育程度 Nível de escolaridade Educational Attainment	總數 Total	父親歲組 Grupo etário do pai Age Group of Father											不詳 Ignorado Unknown
		< 20	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	50-54	55-59	60-64	≥65	
		3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
總數 Total	4 764	14	425	1 103	1 284	973	471	263	107	42	13	5	64
從未入學/幼兒教育 Sem escolaridade/Ensino infantil No Schooling/Pre-primary Education	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-
小學 Ensino primário Primary Education	399	3	32	63	92	80	51	40	19	12	4	1	2
中學 Ensino secundário Secondary Education	2 608	10	323	658	584	490	256	168	77	24	7	2	9
初中 Geral Junior	1 172	6	145	278	248	242	116	80	28	16	7	2	4
高中 Complementar Senior	1 436	4	178	380	336	248	140	88	49	8	-	-	5
高等教育 Ensino superior Tertiary Education	1 600	-	58	357	592	382	148	47	5	6	1	-	4
非學位課程 Curso não universitário Non-degree Course	367	-	17	81	128	97	30	8	1	4	-	-	1
學位課程 Curso universitário Degree Course	1 233	-	41	276	464	285	118	39	4	2	1	-	3
不詳 Ignorado Unknown	156	1	12	25	16	20	16	8	6	-	1	2	49



## 2.12 按母親歲組、經濟活動狀況及職業身份統計之新生嬰兒數目

NADOS-VIVOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR CONDIÇÃO PERANTE O TRABALHO E SITUAÇÃO NA PROFISSÃO DA MÃE  
LIVE BIRTHS BY AGE GROUP, ECONOMIC ACTIVITY STATUS AND STATUS IN EMPLOYMENT OF MOTHER

2009

經濟活動狀況 Condição perante o trabalho Economic Activity Status	職業身份 Situação na profissão Status in Empolymnt	總數 Total	母親歲組 Grupo etário da mãe Age Group of Mother							
			< 20	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	≥ 50
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
總數 Total		4 764	65	874	1 626	1 286	767	141	5	-
勞動人口 População activa Economically Active Population		3 305	34	560	1 117	942	557	93	2	-
	就業人口 Empregada Employed	2 851	12	420	961	850	522	85	1	-
	僱主 Empregador Employer	129	-	17	35	38	32	6	1	-
	自資經營者 Trabalhador por conta própria Own-account Worker	122	-	8	38	35	33	8	-	-
	僱員 Trabalhador por conta de outrem Employee	2 600	12	395	888	777	457	71	-	-
	失業人口 Desempregada Unemployed	454	22	140	156	92	35	8	1	-
非勞動人口 População inactiva Economically Inactive Population		1 405	30	305	493	329	201	44	3	-
不詳 Ignorada Unknown		54	1	9	16	15	9	4	-	-

## 2.13 按父親歲組、經濟活動狀況及職業身份統計之新生嬰兒數目

NADOS-VIVOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR CONDIÇÃO PERANTE O TRABALHO E SITUAÇÃO NA PROFISSÃO DO PAI  
LIVE BIRTHS BY AGE GROUP, ECONOMIC ACTIVITY STATUS AND STATUS IN EMPLOYMENT OF FATHER

2009

經濟活動狀況 Condição perante o trabalho Economic Activity Status	職業身份 Situação na profissão Status in Empolyment	總數 Total	父親歲組 Grupo etário do pai Age Group of Father											不詳 Ignorado Unknown
			< 20	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	50-54	55-59	60-64	≥65	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
總數 Total		4 764	14	425	1 103	1 284	973	471	263	107	42	13	5	64
勞動人口 População activa Economically Active Population		4 581	12	408	1 075	1 266	949	453	254	98	39	11	1	15
	就業人口 Empregada Employed	4 391	11	365	1 025	1 234	927	439	236	94	37	8	1	14
	僱主 Empregador Employer	392	-	11	71	97	107	54	33	12	6	1	-	-
	自資經營者 Trabalhador por conta própria Own-account Worker	318	-	10	58	78	79	46	31	8	4	1	-	3
	僱員 Trabalhador por conta de outrem Employee	3 681	11	344	896	1 059	741	339	172	74	27	6	1	11
	失業人口 Desempregada Unemployed	190	1	43	50	32	22	14	18	4	2	3	-	1
非勞動人口 População inactiva Economically Inactive Population		27	1	5	4	2	4	1	1	3	3	-	2	1
不詳 Ignorada Unknown		156	1	12	24	16	20	17	8	6	-	2	2	48

## 2.14 按母親出生地、國籍及新生嬰兒性別統計之新生嬰兒數目

NADOS-VIVOS, SEGUNDO A NATURALIDADE E NACIONALIDADE DA MÃE, POR SEXO DOS NADOS-VIVOS  
LIVE BIRTHS BY GENDER OF BABY, PLACE OF BIRTH AND NATIONALITY OF MOTHER

2009

母親國籍 Nacionalidade da mãe Nationality of Mother	新生嬰兒性別 Sexo dos nados-vivos Gender of Baby	母親出生地 Naturalidade da mãe Place of Birth of Mother							
		總數 Total	澳門 Macau Macao	中國大陸 China Continental Mainland China	香港 Hong Kong	葡萄牙 Portugal	菲律賓 Filipinas Philippines	其他 Outra Others	不詳 Ignorada Unknown
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
總數 Total	男女 MF	4 764	1 401	2 959	97	14	134	133	26
	男 M	2 484	726	1 568	39	8	71	60	12
	女 F	2 280	675	1 391	58	6	63	73	14
中國籍 Chinesa Chinese	男女 MF	4 063	999	2 950	85	-	-	24	5
	男 M	2 120	516	1 561	32	-	-	10	1
	女 F	1 943	483	1 389	53	-	-	14	4
葡籍 Portuguesa Portuguese	男女 MF	424	392	4	6	14	1	7	-
	男 M	228	208	4	4	8	-	4	-
	女 F	196	184	-	2	6	1	3	-
菲律賓籍 Filipina Filipino	男女 MF	134	2	-	-	-	132	-	-
	男 M	71	1	-	-	-	70	-	-
	女 F	63	1	-	-	-	62	-	-
其他 Outra Others	男女 MF	85	2	2	5	-	1	59	16
	男 M	39	-	1	3	-	1	25	9
	女 F	46	2	1	2	-	-	34	7
不詳 Ignorada Unknown	男女 MF	58	6	3	1	-	-	43	5
	男 M	26	1	2	-	-	-	21	2
	女 F	32	5	1	1	-	-	22	3

## 3.1 按歲組及根本死因統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE  
MORTALITY BY AGE GROUP AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH

2009

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	總數 Total	歲組 Grupo etário Age Group												不詳 Ignorada Unknown
		< 1	1-4	5-14	15-39	40-59	60-64	65-69	70-74	75-79	80-84	≥ 85		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	
總數 Total	1664	10	3	3	85	354	123	96	129	203	250	405	3	
第一組 Grupo I Group I	51	-	-	-	4	14	3	3	4	9	5	9	-	
第二組 Grupo II Group II	551	-	1	1	15	170	63	53	45	65	64	74	-	
第三組 Grupo III Group III	7	-	-	-	-	1	1	-	1	-	2	2	-	
第四組 Grupo IV Group IV	96	1	-	-	2	13	11	2	6	17	28	16	-	
第五組 Grupo V Group V	7	-	-	-	2	2	-	-	1	-	1	1	-	
第六組 Grupo VI Group VI	7	-	-	1	1	1	1	1	-	-	-	2	-	
第七組 Grupo VII Group VII	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
第八組 Grupo VIII Group VIII	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
第九組 Grupo IX Group IX	441	-	1	-	9	65	23	19	37	51	80	155	1	
第十組 Grupo X Group X	226	-	-	-	2	14	10	10	16	38	41	95	-	
第十一組 Grupo XI Group XI	66	-	-	-	2	23	4	2	8	8	7	12	-	
第十二組 Grupo XII Group XII	8	-	-	-	-	-	-	2	1	1	2	2	-	
第十三組 Grupo XIII Group XIII	8	-	-	-	1	1	-	-	2	1	2	1	-	
第十四組 Grupo XIV Group XIV	42	-	-	-	2	5	-	1	4	9	8	13	-	
第十五組 Grupo XV Group XV	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
第十六組 Grupo XVI Group XVI	8	7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	
第十七組 Grupo XVII Group XVII	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
第十八組 Grupo XVIII Group XVIII	25	-	-	-	-	3	1	-	-	3	4	14	-	
第十九組 Grupo XIX Group XIX	7	-	-	-	-	1	1	1	-	-	1	3	-	
第二十組 Grupo XX Group XX	112	-	1	1	45	41	5	2	4	1	5	6	1	

## 3.2 按歲組、根本死因 (3位數類目表) 及性別統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO  
MORTALITY BY GENDER, AGE GROUP AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

2009

1/14

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	歲組 Grupo etário Age Group							
			< 1	1   4	5   14	15   39	40   64	65   79	≥ 80	不詳 Ign. U.
			4	5	6	7	8	9	10	11
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
總數 Total	男女 MF 男 M 女 F	1 664 923 741	10 6 4	3 1 2	3 2 1	85 51 34	477 325 152	428 270 158	655 266 389	3 2 1
I 某些傳染病和寄生蟲病 Algumas doenças infecciosas e parasitárias Certain infectious and parasitic diseases	男女 MF 男 M 女 F	51 30 21	- - -	- - -	- - -	4 4 -	17 12 5	16 11 5	14 3 11	- - -
A15 呼吸道結核病，經細菌學和組織學證實 Tuberculose respiratória, com confirmação bacteriológica e histológica Respiratory tuberculosis, bacteriologically and histologically confirmed	男 M 女 F	7 2	- -	- -	- -	- -	3 1	3 1	1 -	- -
A16 呼吸道結核病，未經細菌學或組織學所證實 Tuberculose das vias respiratórias, sem confirmação bacteriológica ou histológica Respiratory tuberculosis, not confirmed bacteriologically or histologically	男 M	3	-	-	-	1	2	-	-	-
A26 類丹毒 Erisipelóide Erysipeloid	女 F	1	-	-	-	-	1	-	-	-
A40 鏈球菌性敗血症 Septicémia estreptocócica Streptococcal septicemia	男 M	1	-	-	-	-	-	-	1	-
A41 其他敗血症 Outras septicémias Other septicemia	男 M 女 F	4 14	- -	- -	- -	- -	1 2	2 4	1 8	- -
B18 慢性病毒性肝炎 Hepatite viral crónica Chronic viral hepatitis	男 M 女 F	5 2	- -	- -	- -	1 -	2 1	2 -	- 1	- -
B24 未特指的人類免疫缺陷病毒 [HIV] 病 Doença pelo vírus da imunodeficiência humana [VIH] não especificada Unspecified human immunodeficiency virus [HIV] disease	男 M	3	-	-	-	2	1	-	-	-
B90 結核病後遺症 Sequelas de tuberculose Sequelae of tuberculosis	男 M 女 F	6 2	- -	- -	- -	- -	3 -	3 -	- 2	- -
B95 鏈球菌和葡萄球菌作為分類於其他章疾病的原因 Estreptococos e estafilococos como causa de doenças classificadas em outros capítulos Streptococcus and staphylococcus as the cause of diseases classified to other chapters	男 M	1	-	-	-	-	-	1	-	-
II 腫瘤 Tumores [Neoplasias] Neoplasms	男女 MF 男 M 女 F	551 330 221	- - -	1 1 -	1 1 -	15 7 8	233 152 81	163 106 57	138 63 75	- - -
C02 舌的其他和未特指部位的惡性腫瘤 Tumor maligno de outras partes e de partes não especificadas da língua Malignant neoplasm of other and unspecified parts of tongue	男 M 女 F	2 2	- -	- -	- -	- -	1 1	1 -	- 1	- -
C05 惡性腫瘤 Tumor maligno do palato Malignant neoplasm of palate	男 M	1	-	-	-	-	1	-	-	-
C07 腮腺惡性腫瘤 Tumor maligno da glândula parótida Malignant neoplasm of parotid gland	男 M 女 F	1 1	- -	- -	- -	- -	1 -	- -	- 1	- -
C09 扁桃體惡性腫瘤 Tumor maligno da amígdala Malignant neoplasm of tonsil	男 M	1	-	-	-	-	-	1	-	-
C10 口咽惡性腫瘤 Tumor maligno da orofaringe Malignant neoplasm of oropharynx	男 M	1	-	-	-	-	-	1	-	-
C11 鼻咽惡性腫瘤 Tumor maligno da nasofaringe Malignant neoplasm of nasopharynx	男 M 女 F	28 1	- -	- -	- -	3 -	24 -	1 1	- -	- -
C13 咽下部惡性腫瘤 Tumor maligno da hipofaringe Malignant neoplasm of hypopharynx	男 M	3	-	-	-	-	1	1	1	-

## 3.2 按歲組、根本死因 (3位數類目表) 及性別統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO  
MORTALITY BY GENDER, AGE GROUP AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

2009

2/14

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	歲組 Grupo etário Age Group								
			< 1	1   4	5   14	15   39	40   64	65   79	≥ 80	不詳 Ign. U.	
			4	5	6	7	8	9	10	11	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
C15 食管惡性腫瘤 Tumor maligno do esôfago Malignant neoplasm of oesophagus	男 M 女 F	12 6	- -	- -	- -	- -	- -	8 3	3 1	1 2	- -
C16 胃惡性腫瘤 Tumor maligno do estômago Malignant neoplasm of stomach	男 M 女 F	23 15	- -	- -	- -	- 1	9 6	6 2	8 6	- -	
C17 小腸惡性腫瘤 Tumor maligno do intestino delgado Malignant neoplasm of small intestine	男 M 女 F	1 1	- -	- -	- -	- -	1 1	- -	- -	- -	
C18 結腸惡性腫瘤 Tumor maligno do cólon Malignant neoplasm of colon	男 M 女 F	16 24	- -	- -	- -	- -	5 7	7 8	4 9	- -	
C19 直腸乙狀結腸連接處惡性腫瘤 Tumor maligno da junção rectossigmoideia Malignant neoplasm of rectosigmoid junction	男 M 女 F	3 1	- -	- -	- -	- -	2 -	1 -	- 1	- -	
C20 直腸惡性腫瘤 Tumor maligno do recto Malignant neoplasm of rectum	男 M 女 F	10 6	- -	- -	- -	- -	6 1	2 2	2 3	- -	
C21 肛門和肛管惡性腫瘤 Tumor maligno do ânus e do canal anal Malignant neoplasm of anus and anal canal	男 M 女 F	1 1	- -	- -	- -	- -	1 -	- -	- 1	- -	
C22 肝和肝內膽管惡性腫瘤 Tumor maligno do fígado e das vias biliares intra-hepáticas Malignant neoplasm of liver and intrahepatic bile ducts	男 M 女 F	50 20	- -	- -	- -	1 -	31 5	11 8	7 7	- -	
C23 膽囊惡性腫瘤 Tumor maligno da vesícula biliar Malignant neoplasm of gallbladder	男 M 女 F	3 3	- -	- -	- -	- -	1 -	2 1	- 2	- -	
C24 膽道其他和未特指部位的惡性腫瘤 Tumor maligno de outras partes, e de partes não especificadas das vias biliares Malignant neoplasm of other and unspecified parts of biliary tract	男 M 女 F	5 2	- -	- -	- -	- -	2 -	2 1	1 1	- -	
C25 胰惡性腫瘤 Tumor maligno do pâncreas Malignant neoplasm of pancreas	男 M 女 F	9 11	- -	- -	- -	- 1	2 2	5 2	2 6	- -	
C26 其他和不明確的消化器官惡性腫瘤 Tumor maligno de outros órgãos digestivos e de localizações mal definidas no aparelho digestivo Malignant neoplasm of other and ill-defined digestive organs	男 M	1	-	-	-	-	-	-	1	-	
C32 喉惡性腫瘤 Tumor maligno da laringe Malignant neoplasm of larynx	男 M	5	-	-	-	-	2	3	-	-	
C33 氣管惡性腫瘤 Tumor maligno da traquéia Malignant neoplasm of trachea	男 M	1	-	-	-	-	1	-	-	-	
C34 支氣管和肺惡性腫瘤 Tumor maligno dos brônquios e dos pulmões Malignant neoplasm of bronchus and lung	男 M 女 F	89 53	- -	- -	- -	1 2	31 18	41 15	16 18	- -	
C37 胸腺惡性腫瘤 Tumor maligno do timo Malignant neoplasm of thymus	女 F	1	-	-	-	-	-	1	-	-	
C38 心臟、縱隔和胸膜惡性腫瘤 Tumor maligno do coração, mediastino e pleura Malignant neoplasm of heart, mediastinum and pleura	男 M	1	-	-	-	-	1	-	-	-	
C39 呼吸和胸腔內器官的其他和部位不明確的惡性腫瘤 Tumor maligno de outras localizações e de localizações mal definidas do aparelho respiratório e dos órgãos intratorácicos Malignant neoplasm of other and ill-defined sites in the respiratory system and intrathoracic organs	男 M	2	-	-	-	-	-	-	2	-	
C40 四肢的骨和關節軟骨惡性腫瘤 Tumor maligno dos ossos e cartilagens articulares dos membros Malignant neoplasm of bone and articular cartilage of limbs	女 F	2	-	-	-	-	-	2	-	-	

## 3.2 按歲組、根本死因(3位數類目表)及性別統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO  
MORTALITY BY GENDER, AGE GROUP AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

2009

3/14

根本死因(《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	歲組 Grupo etário Age Group								
			< 1	1   4	5   14	15   39	40   64	65   79	≥ 80	不詳 Ign. U.	
			4	5	6	7	8	9	10	11	
C41 其他和未特指部位的骨和關節軟骨惡性腫瘤 Tumor maligno dos ossos e das cartilagens articulares de outras localizações e de localizações não especificadas Malignant neoplasm of bone and articular cartilage of other and unspecified sites	男 M	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-
C44 皮膚其他惡性腫瘤 Outras neoplasias malignas da pele Other malignant neoplasms of skin	男 M 女 F	2 1	- -	- -	- -	- -	2 -	- -	- 1	- -	- -
C48 腹膜後和腹膜惡性腫瘤 Tumor maligno dos tecidos moles do retroperitoneu e do peritoneu Malignant neoplasm of retroperitoneum and peritoneum	女 F	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
C50 乳房惡性腫瘤 Tumores malignos da mama Malignant neoplasm of breast	女 F	24	-	-	-	2	17	4	1	-	
C53 宮頸惡性腫瘤 Tumor maligno do colo do útero Malignant neoplasm of cervix uteri	女 F	6	-	-	-	-	4	-	2	-	
C54 子宮體惡性腫瘤 Tumor maligno do corpo do útero Malignant neoplasm of corpus uteri	女 F	7	-	-	-	-	5	1	1	-	
C56 卵巢惡性腫瘤 Tumor maligno do ovário Malignant neoplasm of ovary	女 F	7	-	-	-	-	3	3	1	-	
C61 前列腺惡性腫瘤 Tumor maligno da próstata Malignant neoplasm of prostate	男 M	12	-	-	-	-	2	5	5	-	
C64 腎惡性腫瘤，除外腎盂 Tumor maligno do rim, excepto a pelve renal Malignant neoplasm of kidney, except renal pelvis	男 M 女 F	5 2	- -	1 -	- -	- -	3 1	- -	1 1	- -	
C66 輸尿管惡性腫瘤 Tumor maligno dos ureteres Malignant neoplasm of ureter	男 M	1	-	-	-	-	-	-	1	-	
C67 膀胱惡性腫瘤 Tumor maligno da bexiga Malignant neoplasm of bladder	男 M 女 F	6 1	- -	- -	- -	- -	- 1	4 -	2 -	- -	
C69 眼和附器惡性腫瘤 Tumor maligno do olho e anexos Malignant neoplasm of eye and adnexa	女 F	1	-	-	-	-	-	-	1	-	
C71 腦惡性腫瘤 Tumor maligno do encéfalo Malignant neoplasm of brain	男 M 女 F	6 6	- -	- -	- -	1 2	3 2	1 -	1 2	- -	
C72 脊髓、顱神經和中樞神經系統其他部位的惡性腫瘤 Tumor maligno da medula espinhal, dos nervos cranianos e de outras partes do sistema nervoso central Malignant neoplasm of spinal cord, cranial nerves and other parts of central nervous system	女 F	1	-	-	-	-	1	-	-	-	
C73 甲狀腺惡性腫瘤 Tumor maligno da glândula tiróide Malignant neoplasm of thyroid gland	男 M 女 F	1 3	- -	- -	- -	- -	- -	1 1	- 2	- -	
C76 其他和不明確部位的惡性腫瘤 Tumor maligno de outras localizações e de localizações mal definidas Malignant neoplasm of other and ill-defined sites	男 M 女 F	3 1	- -	- -	- -	- -	1 -	2 1	- -	- -	
C77 淋巴結繼發性和未特指的惡性腫瘤 Tumor maligno secundário e não especificado dos gânglios linfáticos Secondary and unspecified malignant neoplasm of lymph nodes	男 M	1	-	-	-	-	-	-	1	-	
C79 其他部位的繼發性惡性腫瘤 Tumor maligno secundário de outras localizações Secondary malignant neoplasm of other sites	男 M 女 F	4 1	- -	- -	- -	- -	1 -	1 -	2 1	- -	
C83 彌漫性非霍奇金淋巴瘤 Linfoma não-Hodgkin difuso Diffuse non-Hodgkin's lymphoma	男 M 女 F	1 1	- -	- -	- -	- -	- 1	1 -	- -	- -	

## 3.2 按歲組、根本死因 (3位數類目表) 及性別統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO  
MORTALITY BY GENDER, AGE GROUP AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

2009

4/14

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	歲組 Grupo etário Age Group								
			< 1	1   4	5   14	15   39	40   64	65   79	≥ 80	不詳 Ign. U.	
			4	5	6	7	8	9	10	11	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
C85 非霍奇金淋巴瘤的其他和未特指類型 Linfoma não-Hodgkin de outros tipos e de tipo não especificado Other and unspecified types of non-Hodgkin's lymphoma	男 M	3	-	-	-	-	-	1	1	1	-
C88 惡性免疫增生性疾病 Doenças imunoproliferativas malignas Malignant immunoproliferative diseases	男 M	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
C90 多發性骨髓瘤和惡性漿細胞腫瘤 Mieloma múltiplo e neoplasias malignas de plasmócitos Multiple myeloma and malignant plasma cell neoplasms	男 M 女 F	2 2	- -	- -	- -	- -	- 1	2 -	- -	- 1	- -
C91 淋巴樣白血病 Leucémia linfóide Lymphoid leukaemia	男 M 女 F	4 1	- -	- -	1 -	- -	- -	2 -	- -	1 1	- -
C92 髓樣白血病 Leucemia mielóide Myeloid leukaemia	男 M 女 F	2 2	- -	- -	- -	- -	- 1	2 -	- -	- 1	- -
C93 單核細胞白血病 Leucemia monocítica Monocytic leukaemia	男 M	2	-	-	-	-	-	1	-	1	-
C96 其他和未特指的淋巴、造血和有關組織的惡性腫瘤 Outros tumores malignos e os não especificados dos tecidos linfático, hematopoético e tecidos relacionados Other and unspecified malignant neoplasms of lymphoid, haematopoietic and related tissue	女 F	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
D32 腦脊膜良性腫瘤 Tumor benigno das meninges Benign neoplasm of meninges	女 F	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
D33 腦和中樞神經系統其他部位的良性腫瘤 Tumor benigno do encéfalo e de outras partes do sistema nervoso central Benign neoplasm of brain and other parts of central nervous system	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
D37 口腔和消化器官動態未定或動態未知的腫瘤 Tumores de comportamento incerto ou desconhecido da cavidade oral e dos órgãos digestivos Neoplasm of uncertain or unknown behaviour of oral cavity and digestive organs	女 F	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
D38 中耳、呼吸和胸腔器官動態未定或動態未知的腫瘤 Tumores de comportamento incerto ou desconhecido do ouvido médio e dos órgãos respiratórios e intratorácicos Neoplasm of uncertain or unknown behaviour of middle ear and respiratory and intrathoracic organs	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
D43 腦和中樞神經系統動態未定或動態未知的腫瘤 Tumores de comportamento incerto ou desconhecido do encéfalo e do sistema nervoso central Neoplasm of uncertain or unknown behaviour of brain and central nervous system	男 M	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
D46 骨髓增生異常綜合徵 Síndromes mielodisplásicas Myelodysplastic syndromes	男 M	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
III 血液及造血器官疾病和某些涉及免疫機制的疾患 Doenças do sangue e dos órgãos hematopoéticos e algumas alterações do sistema imunitário Diseases of the blood and blood-forming organs and certain disorders involving the immune mechanism	男女 MF 男 M 女 F	7 2 5	- - -	- - -	- - -	- - -	- 1 -	2 -	1 -	4 1 3	- - -
D52 葉酸鹽缺乏性貧血 Anemia por deficiência de folato Folate deficiency anaemia	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
D64 其他貧血 Outras anemias Other anaemias	女 F	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
D65 播散性血管內凝血 [去纖維蛋白綜合徵] Coagulação intravascular disseminada [síndrome de defibrinação] Disseminated intravascular coagulation [defibrination syndrome]	女 F	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-



## 3.2 按歲組、根本死因 (3位數類目表) 及性別統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO  
MORTALITY BY GENDER, AGE GROUP AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

2009

5/14

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	歲組 Grupo etário Age Group							
			< 1	1   4	5   14	15   39	40   64	65   79	≥ 80	不詳 Ign. U.
			4	5	6	7	8	9	10	11
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
D72 其他白細胞疾患 Outras alterações dos glóbulos brancos Other disorders of white blood cells	女 F	1	-	-	-	-	-	-	1	-
D75 血液和造血器官的其他疾病 Outras doenças do sangue e dos órgãos hematopoéticos Other diseases of blood and blood-forming organs	男 M 女 F	1 1	- -	- -	- -	- -	1 -	- -	- 1	- -
D89 其他涉及免疫機制的疾患，不可歸類在他處者 Outras alterações que envolvem o mecanismo imunitário não classificados em outra parte Other disorders involving the immune mechanism, not elsewhere classified	女 F	1	-	-	-	-	1	-	-	-
IV 內分泌、營養和代謝疾病 Doenças endócrinas, nutricionais e metabólicas Endocrine, nutritional and metabolic diseases	男女 MF	96	1	-	-	2	24	25	44	-
E10 胰島素依賴型糖尿病 Diabetes mellitus insulínodépendente Insulin-dependent diabetes mellitus	男 M 女 F	49 47	1 -	- -	- -	2 -	17 7	10 15	19 25	- -
E11 非胰島素依賴型糖尿病 Diabetes mellitus não-insulínodépendente Non-insulin-dependent diabetes mellitus	男 M 女 F	29 27	- -	- -	- -	1 -	10 6	8 10	10 11	- -
E14 未特指的糖尿病 Diabetes mellitus não especificada Unspecified diabetes mellitus	男 M 女 F	8 7	- -	- -	- -	- -	2 1	1 2	5 4	- -
E40 惡性營養不良病 Kwashiorkor Kwashiorkor	男 M 女 F	3 5	- -	- -	- -	- -	- -	- 1	3 4	- -
E43 未特指的重度蛋白質-能量營養不良 Desnutrição protéico-calórica grave não especificada Unspecified severe protein-energy malnutrition	女 F	1	-	-	-	-	-	-	1	-
E44 中度和輕度蛋白質-能量營養不良 Desnutrição protéico-calórica de graus moderado e leve Protein-energy malnutrition of moderate and mild degree	男 M	1	-	-	-	-	1	-	-	-
E46 未特指的蛋白質-能量營養不良 Desnutrição protéico-calórica não especificada Unspecified protein-energy malnutrition	女 F	2	-	-	-	-	-	-	2	-
E72 其他氨基酸代謝紊亂 Outras alterações do metabolismo de aminoácidos Other disorders of amino-acid metabolism	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-	-
E78 脂蛋白代謝疾患和其他脂血症 Alterações do metabolismo de lipoproteínas e outras lipidémias Disorders of lipoprotein metabolism and other lipidaemias	男 M	2	-	-	-	1	1	-	-	-
E87 液體-電解質及酸鹼平衡的其他紊亂 Outras alterações do equilíbrio hidroelectrolítico e ácido-básico Other disorders of fluid, electrolyte and acid-base balance	男 M 女 F	1 2	- -	- -	- -	- -	- -	- -	1 2	- -
V 精神和行為障礙 Perturbações mentais e de comportamento Mental and behavioural disorders	男女 MF	7	-	-	-	2	2	1	2	-
F07 由於腦部疾病、損害和功能障礙引起的人格和行為障礙 Alterações de personalidade e do comportamento devidos a doença, a lesão e a disfunção cerebral Personality and behavioural disorders due to brain disease, damage and dysfunction	男 M 女 F	2 5	- -	- -	- -	2 -	- 2	- 1	- 2	- -
F19 由於使用多種藥物和其他精神活性物質引起的精神和行為障礙 Perturbações mentais e comportamentais devidos ao uso de múltiplas drogas e ao uso de outras substâncias psicoativas Mental and behavioural disorders due to multiple drug use and use of other psychoactive substances	女 F	1	-	-	-	-	-	-	1	-
F20 精神分裂症 Esquizofrenia Schizophrenia	男 M 女 F	1 1	- -	- -	- -	1 -	- -	- 1	- -	- -

3.2 按歲組、根本死因 (3位數類目表) 及性別統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO  
MORTALITY BY GENDER, AGE GROUP AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

2009

6/14

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	歲組 Grupo etário Age Group								
			< 1	1   4	5   14	15   39	40   64	65   79	≥ 80	不詳 Ign. U.	
			4	5	6	7	8	9	10	11	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
F33 復發性抑郁障礙 Perturbação depressiva recorrente Recurrent depressive disorder	女 F	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
F40 恐怖性焦慮障礙 Perturbações fóbico-ansiosas Phobic anxiety disorders	女 F	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
F41 其他焦慮障礙 Outras perturbações ansiosas Other anxiety disorders	女 F	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
VI 神經系統疾病 Doenças do sistema nervoso Diseases of the nervous system	男女 MF	7	-	-	1	1	2	1	2	-	
G20 帕金森病 Doença de Parkinson Parkinson's disease	男 M 女 F	6 1	- -	- -	1 -	1 -	2 -	1 -	1 1	- -	
G20 帕金森病 Doença de Parkinson Parkinson's disease	女 F	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
G40 癲癇 Epilepsia Epilepticus	男 M	3	-	-	1	-	1	-	1	-	
G46 腦血管疾病引起的腦血管綜合徵 (I60-I67+) Síndromes vasculares cerebrais que ocorrem em doenças cerebrovasculares (I60-I67+) Vascular syndromes of brain in cerebrovascular diseases (I60-I67 +)	男 M	1	-	-	-	-	-	1	-	-	
G80 嬰兒大腦性麻痺 [癱瘓] Paralisia cerebral Infantile cerebral palsy	男 M	1	-	-	-	1	-	-	-	-	
G94 分類於他處的疾病引起的腦的其他疾患 Outras afecções do cérebro em doenças classificadas em outra parte Other disorders of brain in diseases classified elsewhere	男 M	1	-	-	-	-	1	-	-	-	
IX 循環系統疾病 Doenças do aparelho circulatório Diseases of the circulatory system	男女 MF	441	-	1	-	9	88	107	235	1	
I05 風濕性二尖瓣疾病 Doenças reumáticas da válvula mitral Rheumatic mitral valve diseases	男 M 女 F	210 231	- -	- 1	- -	6 3	65 23	65 42	74 161	- 1	
I05 風濕性二尖瓣疾病 Doenças reumáticas da válvula mitral Rheumatic mitral valve diseases	女 F	1	-	-	-	-	-	-	1	-	
I08 多個心瓣膜疾病 Doenças plurivalvulares Multiple valve diseases	男 M	3	-	-	-	-	2	1	-	-	
I10 特發性(原發性)高血壓 Hipertensão essencial (primária) Essential (primary) hypertension	男 M 女 F	78 88	- -	- -	- -	3 -	28 8	24 18	23 62	- -	
I11 高血壓性心臟病 Cardiopatía hipertensiva Hypertensive heart disease	男 M 女 F	22 27	- -	- -	- -	- -	5 -	2 7	15 20	- -	
I12 高血壓性腎臟病 Nefropatia hipertensiva Hypertensive renal disease	男 M 女 F	1 1	- -	- -	- -	- -	- -	1 1	- -	- -	
I13 高血壓性心臟和腎臟病 Cardionefropatia hipertensiva Hypertensive heart and renal diseases	男 M 女 F	2 2	- -	- -	- -	- -	- -	1 1	1 1	- -	
I15 繼發性高血壓 Hipertensão secundária Secondary hypertension	女 F	2	-	-	-	1	-	-	1	-	
I21 急性心肌梗死 Enfarto agudo do miocárdio Acute myocardial infarction	男 M 女 F	18 13	- -	- -	- -	- -	14 2	2 6	2 5	- -	
I23 急性心肌梗死後的某些近期併發症 Algumas complicações correntes após enfarte agudo do miocárdio Certain current complications following acute myocardial infarction	女 F	1	-	-	-	-	-	1	-	-	
I24 其他急性缺血性心臟病 Outras cardiopatias isquémicas agudas Other acute ischaemic heart diseases	男 M 女 F	8 1	- -	- -	- -	- -	2 -	3 -	3 1	- -	

## 3.2 按歲組、根本死因 (3位數類目表) 及性別統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO  
MORTALITY BY GENDER, AGE GROUP AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

2009

7/14

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	歲組 Grupo etário Age Group								
			< 1	1   4	5   14	15   39	40   64	65   79	≥ 80	不詳 Ign. U.	
			4	5	6	7	8	9	10	11	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
125 慢性缺血性心臟病 Doença isquêmica crônica Chronic ischaemic heart disease	男 M 女 F	17 38	- -	- -	- -	- -	- -	2 4	8 34	7 -	- -
126 肺栓塞 Embolia pulmonar Pulmonary embolism	男 M	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
127 其他肺原性心臟病 Outras doenças cardíco-pulmonares Other pulmonary heart diseases	男 M 女 F	1 1	- -	- -	- -	- -	- 1	1 -	- -	- -	- -
128 肺血管的其他疾病 Outras doenças dos vasos pulmonares Other diseases of pulmonary vessels	女 F	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-
134 非風濕性二尖瓣疾患 Lesões não-reumáticas da válvula mitral Nonrheumatic mitral valve disorders	男 M	2	-	-	-	-	-	2	-	-	-
135 非風濕性主動脈瓣疾患 Lesões não-reumáticas da válvula aórtica Nonrheumatic aortic valve disorders	女 F	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
142 心肌病 Cardiomiopatia Cardiomyopathy	男 M 女 F	2 5	- -	- -	- -	- 1	2 2	- 1	- 1	- -	- -
145 其他傳導疾患 Outras alterações de condução Other conduction disorders	男 M	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
146 心臟停搏 Paragem cardíaca Cardiac arrest	男 M	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
148 心房纖顫和撲動 "Flutter" e fibrilhação auricular Atrial fibrillation and flutter	男 M 女 F	2 3	- -	- -	- -	- -	- -	1 1	1 2	- -	- -
149 其他的心臟心律失常 Outras arritmias cardíacas Other cardiac arrhythmias	男 M 女 F	2 2	- -	- -	- -	- -	- -	1 -	1 2	- -	- -
150 心力衰竭 Insuficiência cardíaca Heart failure	男 M 女 F	8 7	- -	- -	- -	- -	- -	1 -	7 7	- -	- -
151 心臟病的併發症和不明確表述 Complicações de cardiopatias e doenças cardíacas mal definidas Complications and ill-defined descriptions of heart disease	男 M 女 F	1 1	- -	- -	- -	- -	1 1	- -	- -	- -	- -
160 蛛網膜下出血 Hemorragia subaracnóide (subaracnoideia) Subarachnoid haemorrhage	女 F	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-
161 腦內出血 Hemorragia intracerebral Intracerebral haemorrhage	男 M 女 F	4 2	- -	- -	- -	2 -	- 1	1 -	1 1	- -	- -
163 腦梗死 Enfarte (infarto) cerebral Cerebral infarction	男 M 女 F	9 6	- -	- -	- -	- -	- 1	7 1	2 3	- 1	- -
164 中風，未特指為出血或梗死 Acidente vascular cerebral, não especificado como hemorrágico ou isquêmico Stroke, not specified as haemorrhage or infarction	女 F	2	-	-	-	-	1	-	1	-	-
167 其他腦血管病 Outras doenças cérebro-vasculares Other cerebrovascular diseases	女 F	3	-	-	-	-	1	-	2	-	-
169 腦血管病後遺症 Sequelas de doenças cérebro-vasculares Sequelae of cerebrovascular disease	男 M 女 F	12 12	- -	- -	- -	- -	2 -	4 1	6 11	- -	- -
170 動脈粥樣硬化症 Aterosclerose Atherosclerosis	男 M 女 F	5 3	- -	- -	- -	1 -	2 1	1 -	1 2	- -	- -

3.2 按歲組、根本死因 (3位數類目表) 及性別統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO  
MORTALITY BY GENDER, AGE GROUP AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

2009

8/14

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	歲組 Grupo etário Age Group								
			< 1	1   4	5   14	15   39	40   64	65   79	≥ 80	不詳 Ign. U.	
			4	5	6	7	8	9	10	11	
171 主動脈動脈瘤和動脈壁夾層形成 Aneurisma simples e aneurisma dissecante da aorta Aortic aneurysm and dissection	男 M 女 F	2 1	- -	- -	- -	- -	- -	1 -	- -	1 1	- -
172 其他動脈瘤 Outros aneurismas Other aneurysm	男 M 女 F	3 2	- -	- -	- -	- 1	3 1	- -	- -	- -	- -
173 其他周圍血管疾病 Outras doenças vasculares periféricas Other peripheral vascular diseases	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
174 動脈栓塞和血栓形成 Embolia e trombose arteriais Arterial embolism and thrombosis	男 M	2	-	-	-	-	-	-	1	1	-
182 其他靜脈栓塞和血栓形成 Outras embolias e tromboses venosas Other venous embolism and thrombosis	女 F	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
195 低血壓 Hipotensão Hypotension	男 M 女 F	2 3	- -	- -	- -	- -	- -	1 1	1 -	- 2	- -
X 呼吸系統疾病 Doenças do aparelho respiratório Diseases of the respiratory system	男女 MF	226	-	-	-	2	24	64	136	-	-
J10 由於被標明的流行性感冒病毒引起的流行性感冒 Gripe (influenza) devida a vírus da gripe (influenza) identificado Influenza due to identified influenza virus	男 M	146	-	-	-	2	18	54	72	-	-
J11 細菌性肺炎，不可歸類在他處者 Pneumonia bacteriana não classificada em outra parte Bacterial pneumonia, not elsewhere classified	男 M 女 F	80	-	-	-	-	-	6	10	64	-
J15 肺炎，病原體未特指 Pneumonia por microorganismo não especificado Pneumonia, organism unspecified	男 M 女 F	14 5	- -	- -	- -	- -	- -	1 -	3 1	10 4	- -
J18 肺炎，病原體未特指 Pneumonia por microorganismo não especificado Pneumonia, organism unspecified	男 M 女 F	63 46	- -	- -	- -	- -	6 2	22 5	35 39	- -	- -
J21 急性細支氣管炎 Bronquiolite aguda Acute bronchiolitis	男 M	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
J22 未特指的急性下呼吸道感染 Infecções agudas não especificadas das vias aéreas inferiores Unspecified acute lower respiratory infection	男 M 女 F	1 2	- -	- -	- -	- -	- -	1 1	- -	- 1	- -
J40 支氣管炎，未特指為急性或慢性 Bronquite não especificada como aguda ou crónica Bronchitis, not specified as acute or chronic	女 F	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
J41 單純性和黏液化膿性慢性支氣管炎 Bronquite crónica simples e a mucopurulenta Simple and mucopurulent chronic bronchitis	男 M	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
J42 未特指的慢性支氣管炎 Bronquite crónica não especificada Unspecified chronic bronchitis	男 M 女 F	3 2	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- 1	3 1	- -
J43 肺氣腫 Enfisema Emphysema	男 M 女 F	6 2	- -	- -	- -	- -	- -	- -	6 -	- 2	- -
J44 其他慢性阻塞性肺病 Outras doenças pulmonares crónicas obstrutivas Other chronic obstructive pulmonary disease	男 M 女 F	35 12	- -	- -	- -	- -	7 -	16 3	12 9	- -	- -
J45 哮喘 Asma Asthma	男 M	2	-	-	-	1	-	-	-	1	-
J46 哮喘持續狀態 Estado de mal asmático Status asthmaticus	男 M	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-
J47 支氣管擴張症 Broniectasia Bronchiectasis	男 M 女 F	2 2	- -	- -	- -	- -	1 -	1 -	- 1	- 1	- -

## 3.2 按歲組、根本死因 (3位數類目表) 及性別統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO  
MORTALITY BY GENDER, AGE GROUP AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

2009

9/14

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	歲組 Grupo etário Age Group								
			< 1	1   4	5   14	15   39	40   64	65   79	≥ 80	不詳 Ign. U.	
			4	5	6	7	8	9	10	11	
J62 由於含矽 [矽] 粉塵引起的塵肺 Pneumoconiose devida a poeira com sílica Pneumoconiosis due to dust containing sílica	男 M 女 F	1 1	- -	- -	- -	- -	- -	1 1	- -	- -	- -
J69 由於固體和液體引起的肺炎 Pneumonite devida a sólidos e líquidos Pneumonitis due to solids and liquids	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
J80 成人呼吸窘迫綜合徵 Síndrome de dificuldade respiratória do adulto Adult respiratory distress syndrome	男 M	2	-	-	-	-	-	1	1	-	-
J84 其他間質性肺疾病 Outras doenças pulmonares intersticiais Other interstitial pulmonary diseases	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
J86 膿胸 Piotórax Pyothorax	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
J90 胸膜滲出，不可歸類在他處者 Derrame pleural não classificado em outra parte Pleural effusion, not elsewhere classified	女 F	2	-	-	-	-	-	-	-	2	-
J91 分類於他處的情況引起的胸膜滲漏 Derrame pleural em afecções classificadas em outra parte Pleural effusion in conditions classified elsewhere	女 F	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
J93 氣胸 Pneumotórax Pneumothorax	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
J96 呼吸衰竭，不可歸類在他處者 Insuficiência respiratória não classificada em outra parte Respiratory failure, not elsewhere classified	男 M 女 F	9 4	- -	- -	- -	- -	- -	- -	2 -	7 4	- -
XI 消化系統疾病 Doenças do aparelho digestivo Diseases of the digestive system	男女 MF	66	-	-	-	2	27	18	19	-	-
	男 M	39	-	-	-	1	22	11	5	-	-
	女 F	27	-	-	-	1	5	7	14	-	-
K25 胃潰瘍 Úlcera gástrica Gastric ulcer	女 F	2	-	-	-	-	-	-	1	1	-
K26 十二指腸潰瘍 Úlcera duodenal Duodenal ulcer	男 M 女 F	3 1	- -	- -	- -	- -	1 -	1 -	1 -	- -	- -
K27 消化性潰瘍，部位未特指 Úlcera péptica de localização não especificada Peptic ulcer, site unspecified	男 M 女 F	4 3	- -	- -	- -	- -	3 -	- -	1 3	- -	- -
K55 腸血管疾患 Alterações vasculares do intestino Vascular disorders of intestine	女 F	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
K56 無力性腸梗阻和腸梗阻不伴有疝 Íleo paralítico e obstrução intestinal sem hérnia Paralytic ileus and intestinal obstruction without hernia	女 F	3	-	-	-	-	-	-	2	1	-
K65 腹膜炎 Peritonite Peritonitis	男 M 女 F	2 2	- -	- -	- -	- -	- -	- 1	1 -	1 1	- -
K70 酒精性肝病 Doença alcoólica do fígado Alcoholic liver disease	男 M 女 F	10 1	- -	- -	- -	1 1	8 -	1 -	- -	- -	- -
K72 肝衰竭，不可歸類在他處者 Insuficiência hepática não classificada em outra parte Hepatic failure, not elsewhere classified	男 M 女 F	3 4	- -	- -	- -	- -	- -	1 1	2 1	- 2	- -
K73 慢性肝炎，不可歸類在他處者 Hepatite crónica não classificada em outra parte Chronic hepatitis, not elsewhere classified	男 M 女 F	2 2	- -	- -	- -	- -	- -	2 -	- 1	- 1	- -
K74 肝纖維化和硬變 Fibrose e cirrose hepáticas Fibrosis and cirrhosis of liver	男 M 女 F	8 4	- -	- -	- -	- -	- -	4 1	3 1	1 2	- -

## 3.2 按歲組、根本死因 (3位數類目表) 及性別統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO  
MORTALITY BY GENDER, AGE GROUP AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

2009

10/14

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	歲組 Grupo etário Age Group								
			< 1	1   4	5   14	15   39	40   64	65   79	≥ 80	不詳 Ign. U.	
			4	5	6	7	8	9	10	11	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
K75 其他炎性肝臟疾病 Outras doenças inflamatórias do fígado Other inflammatory liver diseases	男 M	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
K76 肝的其他疾病 Outras doenças do fígado Other diseases of liver	男 M	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
K80 膽石病 Colelitíase Cholelithiasis	女 F	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
K81 膽囊炎 Colecistite Cholecystitis	男 M 女 F	2 2	-	-	-	-	-	-	1 -	1 2	-
K83 膽道的其他疾病 Outras doenças das vias biliares Other diseases of biliary tract	女 F	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
K85 急性胰腺炎 Pancreatite aguda Acute pancreatitis	男 M	2	-	-	-	-	-	1	1	-	-
K92 消化系統的其他疾病 Outras doenças do aparelho digestivo Other diseases of digestive system	男 M	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
XII 皮膚和皮下組織疾病 Doenças da pele e do tecido celular subcutâneo Diseases of the skin and subcutaneous tissue	男女 MF	8	-	-	-	-	-	-	4	4	-
L03 蜂窩織炎 Celulite (fleimão) Cellulitis	男 M	6	-	-	-	-	-	-	4	2	-
L26 剝脫性皮炎 Dermatite esfoliativa Exfoliative dermatitis	女 F	2	-	-	-	-	-	-	-	2	-
L88 壞疽性膿皮症 Piodermite gangrenosa Pyoderma gangrenosum	男 M	4	-	-	-	-	-	-	3	1	-
L89 褥瘡性潰瘍和受壓部位 Úlcera de decúbito e área de pressão Decubitus ulcer and pressure area	女 F	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
L97 下肢潰瘍，不可歸類在他處者 Úlcera dos membros inferiores não classificada em outra parte Ulcer of lower limb, not elsewhere classified	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
XIII 肌肉骨骼系統和結締組織疾病 Doenças do sistema osteo-muscular e do tecido conjuntivo Diseases of the musculoskeletal system and connective tissue	男女 MF	8	-	-	-	-	1	1	3	3	-
M10 痛風 Gota úrica Gout	男 M	4	-	-	-	-	1	-	-	3	-
M17 膝關節病 Gonartrose [artrose do joelho] Gonarthrosis [arthrosis of knee]	女 F	4	-	-	-	-	-	1	3	-	-
M18 第一腕掌關節的關節病 Artrose da primeira articulação carpometacárpica Arthrosis of first carpometacarpal joint	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-
M31 其他壞死性血管病 Outras vasculites necrosantes Other necrotizing vasculopathies	女 F	2	-	-	-	-	-	-	2	-	-
M32 系統性紅斑狼瘡 Lúpus eritematoso sistémico [diseminado] Systemic lupus erythematosus	男 M 女 F	1 1	-	-	-	-	1 -	-	-	-	-
M40 脊柱後凸和脊柱前凸 Cifose e lordose Kyphosis and lordosis	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-

## 3.2 按歲組、根本死因 (3位數類目表) 及性別統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO  
MORTALITY BY GENDER, AGE GROUP AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

2009

11/14

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	歲組 Grupo etário Age Group							
			< 1	1   4	5   14	15   39	40   64	65   79	≥ 80	不詳 Ign. U.
			4	5	6	7	8	9	10	11
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
XIV 泌尿生殖系統疾病 Doenças do aparelho geniturinário Diseases of the genitourinary system	男女 MF	42	-	-	-	2	5	14	21	-
	男 M	17	-	-	-	1	3	5	8	-
	女 F	25	-	-	-	1	2	9	13	-
N17 急性腎衰竭 Insuficiência renal aguda Acute renal failure	男 M	1	-	-	-	-	1	-	-	-
	女 F	1	-	-	-	-	-	1	-	-
N18 慢性腎衰竭 Insuficiência renal crónica Chronic renal failure	男 M	13	-	-	-	1	1	5	6	-
	女 F	19	-	-	-	1	1	8	9	-
N19 未待指的腎衰竭 Insuficiência renal não especificada Unspecified renal failure	男 M	1	-	-	-	-	-	-	1	-
N28 腎和輸尿管的其他疾患，不可歸類在他處者 Outras afecções do rim e do ureter não classificadas em outra parte Other disorders of kidney and ureter, not elsewhere classified	女 F	1	-	-	-	-	1	-	-	-
N30 膀胱炎 Cistite Cystitis	男 M	1	-	-	-	-	-	-	1	-
	女 F	1	-	-	-	-	-	-	1	-
N34 尿道炎和尿道綜合徵 Uretrite e síndrome uretral Urethritis and urethral syndrome	女 F	1	-	-	-	-	-	-	1	-
N39 泌尿系統的其他疾患 Outras afecções do aparelho urinário Other disorders of urinary system	男 M	1	-	-	-	-	1	-	-	-
	女 F	2	-	-	-	-	-	-	2	-
XV 妊娠、分娩和產褥期 Gravidez, parto e puerpério Pregnancy, childbirth and the puerperium	男女 MF	1	1	-	-	-	-	-	-	-
	男 M	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	女 F	1	1	-	-	-	-	-	-	-
O24 妊娠期糖尿病 Diabetes mellitus na gravidez Diabetes mellitus in pregnancy	女 F	1	1	-	-	-	-	-	-	-
XVI 起源於圍產期的某些情況 Algumas afecções originadas no período perinatal Certain conditions originating in the perinatal period	男女 MF	8	7	-	-	-	-	-	-	1
	男 M	5	4	-	-	-	-	-	-	1
	女 F	3	3	-	-	-	-	-	-	-
P07 與孕期間短和低出生體重有關的疾患，不可歸類在他處者 Anomalias relacionados com a gestação de curta duração e peso baixo ao nascer não classificadas em outra parte Disorders related to short gestation and low birth weight, not elsewhere classified	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-	-
	女 F	1	1	-	-	-	-	-	-	-
P20 子宮內低氧症 Hipóxia intra-uterina Intrauterine hypoxia	女 F	1	1	-	-	-	-	-	-	-
P21 出生窒息 Asfixia ao nascer Birth asphyxia	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-	-
	女 F	1	1	-	-	-	-	-	-	-
P29 起源於圍產期的心血管疾患 Alterações cardio-vasculares originadas no período perinatal Cardiovascular disorders originating in the perinatal period	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-	-
P76 新生兒其他腸梗阻 Outras obstruções intestinais do recém-nascido Other intestinal obstruction of newborn	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	1
P77 胎兒和新生兒的壞死性小腸結腸炎 Enterocolite necrotizante do feto e do recém-nascido Necrotizing enterocolitis of fetus and newborn	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-	-
XVII 先天性畸形、變形和染色體異常 Malformações congénitas, deformidades e anomalias cromossômicas Congenital malformations, deformations and chromosomal abnormalities	男女 MF	1	1	-	-	-	-	-	-	-
	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-	-
	女 F	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Q00 無腦畸形和類似畸形 Anencefalia e malformações similares Anencephaly and similar malformations	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-	-

## 3.2 按歲組、根本死因 (3位數類目表) 及性別統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO  
MORTALITY BY GENDER, AGE GROUP AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

2009

12/14

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	歲組 Grupo etário Age Group								
			< 1	1   4	5   14	15   39	40   64	65   79	≥ 80	不詳 Ign. U.	
			4	5	6	7	8	9	10	11	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
XVIII 症狀、體徵和臨床與實驗室異常所見，不可歸類在他處者 Sintomas, sinais e resultados anormais de exames clínicos e de laboratório, não classificados em outra parte Symptoms, signs and abnormal clinical and laboratory findings, not elsewhere classified	男女 MF 男 M 女 F	25 8 17	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	4 2 2	3 - 3	18 6 12	- - -
R54 衰老 Senilidade Senility	男 M 女 F	2 9	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- 2	2 7	- -
R64 惡病質 Caquexia Cachexia	男 M 女 F	6 7	- -	- -	- -	- -	2 1	- 1	- 1	4 5	- -
R65 全身性炎症反應綜合徵 Síndrome de resposta sistémica inflamatória Systemic inflammatory response syndrome	女 F	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-
XIX 損傷、中毒和外因的某些其他後果 Lesões traumáticas, envenenamentos e algumas outras consequências de causas externas Injury, poisoning and certain other consequences of external causes	男女 MF 男 M 女 F	7 5 2	- - -	- - -	- - -	- - -	- 2 -	1 1 -	4 2 2	- - -	
S06 顱內損傷 Lesão traumática intracraniana Intracranial injury	男 M 女 F	2 1	- -	- -	- -	- -	- -	1 -	1 1	- -	
T68 低體溫 Hipotermia Hypothermia	男 M 女 F	1 1	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	1 1	- -
T71 窒息 Asfixia Asphyxiation	男 M	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-
T90 頭部損傷後遺症 Sequelas de Lesão traumática da cabeça Sequelae of injuries of head	男 M	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-
XX 疾病和死亡的外因 Causas externas de morbilidade e de mortalidade External causes of morbidity and mortality	男女 MF 男 M 女 F	112 63 49	- - -	1 - 1	1 - 1	45 24 21	46 29 17	7 2 5	11 7 4	1 1 -	
V02 行人在與兩輪或三輪摩托車碰撞中的損傷 Peão traumatizado em colisão com um veículo a motor de duas ou três rodas Pedestrian injured in collision with two-or three-wheeled motor vehicle	男 M 女 F	1 2	- -	- -	- -	- -	- 1	- 1	1 -	- -	
V03 行人在與小汽車、輕型貨車或篷車碰撞中的損傷 Peão traumatizado em colisão com um automóvel, ou com uma carrinha fechada ou de caixa aberta Pedestrian injured in collision with car, pick-up truck or van	女 F	2	-	-	-	1	-	-	1	-	
V04 行人在與重型運輸車或公共汽車碰撞中的損傷 Peão traumatizado em colisão com um veículo de transporte pesado ou com um autocarro Pedestrian injured in collision with heavy transport vehicle or bus	男 M	1	-	-	-	-	-	-	1	-	
V23 騎摩托車人員在摩托車與小汽車、輕型貨車或篷車碰撞中的損傷 Motociclista traumatizado em colisão com um automóvel, ou com uma carrinha fechada ou de caixa aberta. Motorcycle rider injured in collision with car, pick-up truck or van	男 M	1	-	-	-	-	1	-	-	-	
V24 騎摩托車人員在摩托車與重型運輸車或公共汽車碰撞中的損傷 Motociclista traumatizado em colisão com um veículo de transporte pesado ou um autocarro Motorcycle rider injured in collision with heavy transport vehicle or bus	男 M 女 F	1 1	- -	- -	- -	1 -	- 1	- -	- -	- -	
V27 騎摩托車人員在摩托車與固定或靜止物體碰撞中的損傷 Motociclista traumatizado em colisão com um objecto fixo ou parado Motorcycle rider injured in collision with fixed or stationary object	男 M 女 F	2 1	- -	- -	- -	1 -	1 1	- -	- -	- -	
V47 小汽車乘員在小汽車與固定或靜止物體碰撞中的損傷 Ocupante de um automóvel traumatizado em colisão com um objecto fixo ou parado Car occupant injured in collision with fixed or stationary object	女 F	1	-	-	-	1	-	-	-	-	
V90 船舶事故引起的淹溺和沉沒 Acidente com embarcação causando afogamento e submersão Accident to watercraft causing drowning and submersion	女 F	1	-	-	-	-	1	-	-	-	



## 3.2 按歲組、根本死因 (3位數類目表) 及性別統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO  
MORTALITY BY GENDER, AGE GROUP AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

2009

13/14

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	歲組 Grupo etário Age Group							
			< 1	1   4	5   14	15   39	40   64	65   79	≥ 80	不詳 Ign. U.
			4	5	6	7	8	9	10	11
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
W01 在同一平面上滑倒、絆倒和摔倒 Queda no mesmo nível por escorregão, tropeção ou passos em falso Fall on same level from slipping, tripping and stumbling	女 F	1	-	-	-	-	-	1	-	-
W03 由於被別人碰撞或推動引起的在同一平面上的其他跌倒 Outras quedas no mesmo nível por colisão com ou empurrão por outra pessoa Other fall on same level due to collision with, or pushing by, another person	男 M	1	-	-	-	-	-	1	-	-
W10 在樓梯或台階上跌倒和跌落 Queda em ou de escadas ou degraus Fall on and from stairs and steps	女 F	2	-	-	-	-	-	1	-	1
W11 在梯子上跌倒和跌落 Queda em ou de escadas de mão Fall on and from ladder	男 M	1	-	-	-	-	-	1	-	-
W12 在腳手架上跌倒和跌落 Queda em ou de um andaime Fall on and from scaffolding	男 M	1	-	-	-	-	1	-	-	-
W13 從房屋或建築結構上跌落或跌出 Queda de ou para fora de edifícios ou outras estruturas Fall from, out of or through building or structure	男 M 女 F	1 1	-	-	-	-	-	1 1	-	-
W19 未特指的跌倒 Queda sem especificação Unspecified fall	男 M	1	-	-	-	-	-	-	1	-
W69 在自然水域中淹溺和沉沒 Afogamento e submersão em águas naturais Drowning and submersion while in natural water	男 M	1	-	-	-	-	-	1	-	-
W70 落入自然水域後淹溺和沉沒 Afogamento e submersão consequentes a queda dentro de águas naturais Drowning and submersion following fall into natural water	男 M 女 F	1 1	-	-	-	-	-	1 -	-	-
W79 吸入或咽下食物引起的呼吸道梗阻 Inalação e ingestão de alimentos causando obstrução das vias respiratórias Inhalation and ingestion of food causing obstruction of respiratory tract	女 F	2	-	1	-	-	-	-	-	1
W83 其他特指的對呼吸的威脅 Outros acidentes afectando a respiração Other specified threats to breathing	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	1
W85 暴露於輸電線路下 Exposição a linhas de transmissão de corrente eléctrica Exposure to electric transmission lines	男 M	1	-	-	-	-	-	1	-	-
X21 接觸毒蜘蛛 Contacto com aranhas venenosas Contact with venomous spiders	女 F	1	-	-	-	-	-	1	-	-
X42 麻醉劑和致幻藥 [致幻劑] 意外中毒及暴露於該類藥物，不可歸類在他處者 Intoxicação accidental por e devida exposição a narcóticos e psicodislépticos não classificada em outra parte Accidental poisoning by and exposure to narcotics and psychodysleptics [hallucinogens], not elsewhere classified	男 M	1	-	-	-	-	1	-	-	-
X47 其他氣體和蒸氣的意外中毒及暴露於該類物質 Intoxicação accidental por e exposição a outros gases e vapores Accidental poisoning by and exposure to other gases and vapours	女 F	1	-	-	-	-	1	-	-	-
X61 鎮靜劑、鎮靜-催眠劑、抗震頭麻痺藥和對精神有影響的藥物的故意自毒及暴露於該類藥物，不可歸類在他處者 Auto-intoxicação intencional provocada por e devida a exposição a drogas anticonvulsivantes, sedativos, hipnóticos, antiparkinsonianos e psicotrópicos não classificados em outra parte Intentional self-poisoning by and exposure to antiepileptic, sedative-hypnotic, antiparkinsonism and psychotropic drugs, not elsewhere classified	男 M 女 F	1 1	-	-	-	-	1 -	-	-	-
X67 其他氣體和蒸氣的故意自毒及暴露於該類物質 Auto-intoxicação intencional por outros gases e vapores Intentional self-poisoning by and exposure to other gases and vapours	男 M 女 F	9 5	-	-	-	-	4 4	5 1	-	-
x70 用懸吊、絞勒和窒息方式故意自害 Lesão autoprovocada intencionalmente por enforcamento, estrangulamento e sufocação Intentional self-harm by hanging, strangulation and suffocation	男 M	1	-	-	-	-	-	1	-	-

3.2 按歲組、根本死因 (3位數類目表) 及性別統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO  
MORTALITY BY GENDER, AGE GROUP AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

2009

14/14

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	歲組 Grupo etário Age Group							
			< 1	1   4	5   14	15   39	40   64	65   79	≥ 80	不詳 Ign. U.
			4	5	6	7	8	9	10	11
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
X70 用懸吊、絞勒和窒息方式故意自害 Lesão autoprovocada intencionalmente por enforcamento, estrangulamento e sufocação Intentional self-harm by hanging, strangulation and suffocation	男 M 女 F	11 6	- -	- -	- -	2 3	6 2	1 1	2 -	- -
X71 用淹溺和沉沒方式故意自害 Lesão autoprovocada intencionalmente por afogamento e submersão Intentional self-harm by drowning and submersion	男 M 女 F	2 4	- -	- -	- -	- 1	2 1	- 2	- -	- -
X76 用煙、火和火焰方式故意自害 Lesão autoprovocada intencionalmente pelo fumo, fogo e chamas Intentional self-harm by smoke, fire and flames	男 M	1	-	-	-	-	1	-	-	-
X78 用尖銳物體方式故意自害 Lesão autoprovocada intencionalmente por objecto cortante ou penetrante Intentional self-harm by sharp object	男 M 女 F	1 1	- -	- -	- -	- -	- -	- -	1 1	- -
X80 用從高處跳下方式故意自害 Lesão autoprovocada intencionalmente por precipitação de um lugar elevado Intentional self-harm by jumping from a high place	男 M 女 F	11 6	- -	- -	- -	5 4	5 2	- -	1 -	- -
X88 用氣體和蒸氣進行加害 Agressão utilizando gases e vapores Assault by gases and vapours	女 F	1	-	-	1	-	-	-	-	-
X91 用懸吊、絞勒和窒息進行加害 Agressão por enforcamento, estrangulamento e sufocação Assault by hanging, strangulation and suffocation	女 F	3	-	-	-	3	-	-	-	-
Y00 用鈍器進行加害 Agressão por meio de um objecto contundente Assault by blunt object	男 M	1	-	-	-	1	-	-	-	-
Y04 用暴力進行加害 Agressão utilizando força corporal Assault by bodily force	女 F	1	-	-	-	1	-	-	-	-
Y14 其他和未特指的藥物、藥劑和生物製品的中毒及暴露於該類藥物，意圖不確定的 Intoxicação provocada por e devida a exposição a outras drogas, medicamentos e substâncias biológicas e aos não especificados, intenção não determinada Poisoning by and exposure to other and unspecified drugs, medicaments and biological substances, undetermined intent	女 F	1	-	-	-	1	-	-	-	-
Y21 淹溺和沉沒，意圖不確定的 Afogamento e submersão, intenção não determinada Drowning and submersion, undetermined intent	男 M 女 F	4 2	- -	- -	- -	3 -	- 2	- -	- -	1 -
Y29 接觸鈍器，意圖不確定的 Contacto com objecto contundente, intenção não determinada Contact with blunt object, undetermined intent	男 M	1	-	-	-	1	-	-	-	-
Y30 從高處跌落、跳下或被推下，意圖不確定的 Queda, salto ou empurrão de um lugar elevado, intenção não determinada Falling, jumping or pushed from a high place, undetermined intent	男 M 女 F	4 1	- -	- -	- -	3 1	1 -	- -	- -	- -

3.3 按根本死因 (80 項之死因分類表) 及性別統計之死亡數目  
 ÓBITOS, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE 80 RUBRICAS) E SEXO  
 MORTALITY BY GENDER AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH ( 80 LISTED RUBRICS)

2009

1/3

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causa antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)		性別 Sexo Gender	總數 Total	一月 Jan. Jan.	二月 Feb. Feb.	三月 Mar. Mar.	四月 Apr. Apr.	五月 Mai. May	六月 Jun. Jun.	七月 Jul. Jul.	八月 Ago. Aug.	九月 Set. Sept.	十月 Out. Oct.	十一月 Nov. Nov.	十二月 Dez. Dec.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	
	所有死亡原因 Todas as causas de óbito Total deaths	男女 MF 男 M 女 F	1 664 923 741	185 102 83	148 85 63	130 80 50	138 68 70	125 70 55	128 70 58	131 77 54	121 70 51	127 70 57	130 67 63	139 75 64	162 89 73
004	A15-A16 呼吸道結核病 Tuberculose respiratória Respiratory tuberculosis	男女 MF 男 M 女 F	12 10 2	1 1 -	- - -	- - -	1 1 -	1 1 -	1 1 -	2 2 -	- 1 -	1 1 -	1 1 -	- - -	4 2 2
011	A40-A41 敗血症 Septicemia Septicaemia	男女 MF 男 M 女 F	19 5 14	1 1 -	1 1 -	3 - 3	1 - 1	2 - 1	- 1 -	1 - 1	1 - 1	4 1 3	3 1 2	2 - 2	- - -
018	B15-B19 病毒性肝炎 Hepatite viral Viral hepatitis	男女 MF 男 M 女 F	7 5 2	1 1 -	1 1 -	- - -	1 - 1	1 - -	1 - 1	- - -	- - -	2 2 -	- - -	- - -	- - -
019	B20-B24 人類免疫缺陷病毒病 Doenças pelo vírus da imunodeficiência humana (VIH) Human immunodeficiency virus [HIV] disease	男女 MF 男 M	3 3	1 1	- -	- -	- -	- -	2 2	- -	- -	- -	- -	- -	- -
024	A21-A32, A38, A42-A49, A65-A79, A81, A83-A89, B00-B04, B06-B09, B25-B49, B58-B64, B66-B94, B99 某些傳染病和寄生蟲病的剩餘部分 Restante de algumas doenças infecciosas e parasitárias Remainder of certain infectious and parasitic diseases	男女 MF 男 M 女 F	9 6 3	2 2 -	2 1 -	- - -	- - -	1 1 -	- - -	2 1 -	- - -	1 1 -	- - -	- - -	1 - 1
025	C00-C14 唇、口腔和咽喉惡性腫瘤 Neoplasia maligna do lábio, cavidade oral e faringe Malignant neoplasm of lip, oral cavity and pharynx	男女 MF 男 M 女 F	41 37 4	4 4 -	4 4 -	3 3 -	5 4 1	1 - 1	2 2 -	6 6 -	2 2 -	2 2 -	5 3 2	4 4 -	3 3 -
026	C15 食管惡性腫瘤 Neoplasia maligna do esôfago Malignant neoplasm of oesophagus	男女 MF 男 M 女 F	18 12 6	3 3 -	- - -	2 1 -	1 1 -	- 3 -	4 - 1	1 - 1	- - -	2 - 1	2 1 -	- 2 -	3 1 2
027	C16 胃惡性腫瘤 Neoplasia maligna do estômago Malignant neoplasm of stomach	男女 MF 男 M 女 F	38 23 15	5 3 2	4 3 1	3 2 -	- - -	3 2 1	2 2 -	6 3 2	3 1 2	6 3 1	2 3 1	2 1 -	2 1 1
028	C18-C21 結腸、直腸和肛門惡性腫瘤 Neoplasia maligna do cólon, reto e ânus Malignant neoplasm of colon, rectum and anus	男女 MF 男 M 女 F	62 30 32	4 1 3	1 1 -	6 2 4	5 2 3	10 4 6	5 2 3	5 3 2	4 2 2	4 2 2	7 5 2	4 2 2	7 4 3
029	C22 肝和肝內膽管惡性腫瘤 Neoplasia maligna do fígado e das vias biliares intra-hepáticas Malignant neoplasm of liver and intrahepatic bile ducts	男女 MF 男 M 女 F	70 50 20	9 7 2	4 3 1	8 6 2	3 2 1	3 1 2	6 6 -	1 1 -	10 8 2	6 3 3	4 1 3	7 6 1	9 6 3
030	C25 胰惡性腫瘤 Neoplasia maligna do pâncreas Malignant neoplasm of pancreas	男女 MF 男 M 女 F	20 9 11	1 - -	- - -	- - -	2 2 -	2 1 1	1 - 1	1 - 1	3 2 1	6 2 4	3 1 2	1 - 1	- - -
031	C32 喉惡性腫瘤 Neoplasia maligna da laringe Malignant neoplasm of larynx	男女 MF 男 M	5 5	1 1	- -	- -	- -	1 1	1 1	- -	- -	- -	1 1	- -	1 1
032	C33-C34 氣管、支氣管和肺惡性腫瘤 Neoplasia maligna da traquéia, dos brônquios e dos pulmões Malignant neoplasm of trachea, bronchus and lung	男女 MF 男 M 女 F	143 90 53	16 10 6	9 4 5	14 9 5	14 8 6	13 11 2	15 9 6	10 6 4	12 10 2	9 5 4	9 4 5	9 5 4	13 9 4
034	C50 乳房惡性腫瘤 Neoplasia maligna da mama Malignant neoplasm of breast	男女 MF 女 F	24 24	3 3	2 2	2 2	1 1	1 1	2 2	- -	3 3	1 1	4 4	2 2	3 3
035	C53 宮頸惡性腫瘤 Neoplasia maligna do colo do útero Malignant neoplasm of cervix uteri	男女 MF 女 F	6 6	1 1	- -	- -	1 1	- -	1 1	1 1	- -	2 2	- -	- -	- -
036	C54-C55 子宮其他和未特指部位的惡性腫瘤 Neoplasia maligna de outras partes e de partes não especificadas do útero Malignant neoplasm of other and unspecified parts of uterus	男女 MF 女 F	7 7	1 1	- -	1 1	- -	- -	- -	1 1	- -	1 1	2 2	- -	1 1
037	C56 卵巢惡性腫瘤 Neoplasia maligna do ovário Malignant neoplasm of ovary	男女 MF 女 F	7 7	2 2	1 1	- -	1 1	- -	1 1	- -	- -	- -	- -	- 2	- -
038	C61 前列腺惡性腫瘤 Neoplasia maligna da próstata Malignant neoplasm of prostate	男女 MF 男 M	12 12	- -	2 2	1 1	- -	- -	1 1	3 3	1 1	1 1	1 1	- -	2 2
039	C67 膀胱惡性腫瘤 Neoplasia maligna da bexiga Malignant neoplasm of bladder	男女 MF 男 M 女 F	7 6 1	1 1 -	1 - 1	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	2 2 -	3 3 -	- -	- -	- -
040	C70-C72 腦脊膜、腦和中樞神經系統其他部位惡性腫瘤 Neoplasia maligna das meninges, do encéfalo e de outras partes sistema nervoso central Malignant neoplasm of meninges, brain and other parts of central nervous system	男女 MF 男 M 女 F	13 6 7	1 1 -	1 1 -	1 1 -	4 1 3	1 1 -	- - -	2 -	- -	1 -	1 -	- -	1 -
041	C82-C85 非霍奇金淋巴瘤 Linfoma não-Hodgkin Non-Hodgkin's lymphoma	男女 MF 男 M 女 F	5 4 1	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	1 1 -	- - -	2 2 -	- -	1 -	1 -	- -
042	C90 多發性骨髓瘤和惡性漿細胞腫瘤 Mieloma múltiplo e neoplasias malignas de plasmócitos Multiple myeloma and malignant plasma cell neoplasms	男女 MF 男 M 女 F	4 2 2	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	2 -	1 -	- -	- -	1 -	- -	- -

3.3 按根本死因 (80 項之死因分類表) 及性別統計之死亡數目  
 ÓBITOS, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE 80 RUBRICAS) E SEXO  
 MORTALITY BY GENDER AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH ( 80 LISTED RUBRICS)

2009

2/3

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causa antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)		性別 Sexo Gender	總數 Total	一月 Jan.	二月 Feb.	三月 Mar.	四月 Apr.	五月 Mai.	六月 Jun.	七月 Jul.	八月 Ago.	九月 Set.	十月 Out.	十一月 Nov.	十二月 Dec.
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
043	C91-C95 白血病 Leucemia Leukaemia	男女 MF 男 M 女 F	11 8 3	- - -	1 - 1	- - -	- - -	- - -	- - -	2 2 -	2 1 1	3 3 -	- - -	1 1 -	2 1 1
044	C17, C23-C24, C26-C31, C37-C41, C44-C49, C51-C52, C57-C60, C62-C66, C68-C69, C73-C81, C88, C96-C97 惡性腫瘤的剩餘部分 Restante de neoplasias malignas Remainder of malignant neoplasms	男女 MF 男 M 女 F	52 32 20	3 3 -	3 2 1	5 3 2	2 - 2	8 4 4	5 2 3	4 2 2	4 3 1	3 2 1	6 4 2	6 4 2	3 3 -
045	D50-D64 貧血 Anemias Anaemias	男女 MF 男 M 女 F	2 1 1	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	1 1 -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	1 - 1
046	E10-E14 糖尿病 Diabetes mellitus Diabetes mellitus	男女 MF 男 M 女 F	78 41 37	7 4 3	7 4 3	5 3 2	8 2 6	6 3 3	5 2 3	7 5 2	5 5 2	6 4 4	5 1 6	10 4 4	7 4 3
047	E40-E46 營養不良 Desnutrição Malnutrition	男女 MF 男 M 女 F	12 4 8	4 1 3	1 1 -	1 - 1	- - -	1 - 1	1 1 -	- - -	1 - 1	- - -	- - -	2 1 1	1 - 1
048	F10-F19 使用精神活性物質引起的精神和行為障礙 Doenças mentais e comportamentais devidas ao uso de substâncias psicoativas Mental and behavioural disorders due to psychoactive substance use	男女 MF 男 M	1 1	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	1 1	- -	- -	- -	- -
051	I00-I09 急性風濕熱和慢性風濕性心臟病 Febre reumática aguda e doenças reumática crônica do coração Acute rheumatic fever and chronic rheumatic hear	男女 MF 男 M 女 F	4 3 1	- - -	- - -	- - -	1 1 -	- - -	1 - -	- - -	- - -	1 - -	- - -	- - -	1 1 -
052	I10-I13 高血壓病 Doenças hipertensivas Hypertensive diseases	男女 MF 男 M 女 F	221 103 118	30 8 22	17 9 8	19 13 6	20 9 11	19 8 11	10 7 3	12 8 4	11 6 5	13 5 8	22 9 13	18 8 10	30 13 17
053	I20-I25 缺血性心臟病 Doenças isquémicas do coração Ischaemic heart diseases	男女 MF 男 M 女 F	96 43 53	11 6 5	17 7 10	6 3 3	10 3 7	10 3 7	4 1 3	10 5 5	7 2 5	3 3 -	3 1 2	10 6 4	5 3 2
054	I26-I51 其他心臟病 Outras doenças cardíacas Other heart diseases	男女 MF 男 M 女 F	42 21 21	6 3 3	4 1 3	6 2 4	4 4 -	- - -	2 - 2	2 - 2	6 4 -	- - -	6 3 3	5 2 3	1 - 1
055	I60-I69 腦血管病 Doenças cerebrovasculares Cerebrovascular diseases	男女 MF 男 M 女 F	51 25 26	8 7 1	5 1 4	4 2 2	5 2 3	5 3 1	4 2 2	2 - 1	7 2 5	6 2 4	2 1 1	5 3 2	1 1 -
056	I70 動脈粥樣硬化症 Aterosclerose Atherosclerosis	男女 MF 男 M 女 F	8 5 3	1 - -	- - -	2 - -	- - -	- - -	- - -	1 - -	- - -	2 - 2	- - -	2 - 1	- - -
057	I71-I99 循環系統疾病的剩餘部分 Restante de doenças do aparelho circulatório Remainder of diseases of the circulatory system	男女 MF 男 M 女 F	17 10 7	6 1 5	2 2 -	3 3 -	1 - 1	1 1 -	- - -	- - -	- - -	1 - -	- - -	1 - -	2 1 1
058	J09-J11 流行性感 Influenza (gripe) Influenza	男女 MF 男 M	1 1	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	1 1	- -	- -
059	J12-J18 肺炎 Pneumonia Pneumonia	男女 MF 男 M 女 F	128 77 51	11 7 4	11 8 3	10 6 4	10 6 4	9 7 2	9 7 2	12 5 7	7 3 4	5 1 6	12 6 4	15 11 6	17 10 7
060	J20-J22 其他急性下呼吸道感染 Outras infeções agudas das vias aéreas inferiores Other acute lower respiratory infections	男女 MF 男 M 女 F	4 2 2	- - -	- - 1	1 - -	- - -	- - -	- - -	1 - -	- - -	1 - 1	1 - -	- - -	- - -
061	J40-J47 慢性下呼吸道疾病 Doenças crônicas das vias aéreas inferiores Chronic lower respiratory diseases	男女 MF 男 M 女 F	69 50 19	6 5 1	9 4 5	3 3 -	8 6 2	4 2 2	5 3 2	8 6 2	3 2 1	5 3 2	4 4 2	7 5 2	7 7 -
062	J00-J06, J30-J39, J60-J98 呼吸系統疾病的剩餘部分 Restante das doenças do aparelho respiratório Remainder of diseases of the respiratory diseases	男女 MF 男 M 女 F	24 16 8	2 2 -	2 2 -	- - 1	3 2 -	1 1 2	4 2 2	2 2 -	3 1 2	2 2 -	2 1 1	2 1 1	2 1 1
063	K25-K27 胃和十二指腸潰瘍 Úlcera gástrica, duodenal Gastric and duodenal ulcer	男女 MF 男 M 女 F	13 7 6	2 2 -	2 1 1	1 - 1	- - -	1 1 -	1 - 2	2 - -	1 1 1	1 - 1	1 - -	1 - -	1 1 -
064	K70-K76 肝疾病 Doenças do fígado Diseases of the liver	男女 MF 男 M 女 F	36 25 11	3 3 -	3 1 2	2 2 -	5 4 1	1 - 1	3 - 2	3 1 -	- 1 2	3 3 2	5 4 2	4 4 -	3 2 1
067	O10-O92 其他直接產科死亡 Outras mortes obstétricas diretas Other direct obstetric deaths	男女 MF 女 F	1 1	- -	- -	- -	- -	- -	- -	1 -	- -	- -	- -	- -	- -
069	P00-P96 起源於圍產期的某些情況 Algumas afecções originadas no período perinatal Certain conditions originating in the perinatal period	男女 MF 男 M 女 F	8 5 3	- - -	- - 1	2 - -	- - -	2 1 1	1 1 -	1 1 -	- - -	1 - -	- - -	- - -	1 - 1
070	Q00-Q99 先天性畸形、變形和染色體異常 Malformações congênicas, deformidades e anomalias cromossômicas Congenital malformations, deformations, and chromosomal abnormalitie	男女 MF 男 M	1 1	- -	1 1	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -

3.3 按根本死因 (80 項之死因分類表) 及性別統計之死亡數目  
 ÓBITOS, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE 80 RUBRICAS) E SEXO  
 MORTALITY BY GENDER AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH ( 80 LISTED RUBRICS)

2009

3/3

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causa antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)		性別 Sexo Gender	總數 Total	一月 Jan. Jan.	二月 Feb. Feb.	三月 Mar. Mar.	四月 Abr. Apr.	五月 Mai. May	六月 Jun. Jun.	七月 Jul. Jul.	八月 Ago. Aug.	九月 Set. Sept.	十月 Out. Oct.	十一月 Nov. Nov.	十二月 Dez. Dec.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	
071 R00-R99	症狀、體徵和臨床與實驗室異常所見，不可歸類在他處者 Sintomas, sinais e achados anormais de exames clínicos e de laboratório, não classificados em outra parte Symptoms, signs and abnormal clinical and laboratory findings, not elsewhere classified	男女 MF	25	4	1	1	3	3	2	2	-	-	1	3	5
		男 M	8	1	-	1	2	1	-	-	-	-	1	-	2
		女 F	17	3	1	-	1	2	2	2	-	-	-	3	3
072 D00-D48, D65-D89, E00-E07, E15-E34, E50-E88, F01-F09, F20-F99, G04-G25, G31-G98, H00-H93, K00-K22, K28-K66, K80-K92, L00-L98, M00-M99, N17-N98, O95-O97	所有其他疾病 Todas as outras doenças All other diseases	男女 MF	105	12	14	9	10	4	9	11	4	7	6	6	13
		男 M	50	5	8	6	1	2	2	5	3	6	4	2	6
		女 F	55	7	6	3	9	2	7	6	1	1	2	4	7
073 V01-V99	運輸事故 Acidentes de transporte Transport accidents	男女 MF	14	-	2	-	-	1	2	1	2	2	2	1	1
		男 M	6	-	1	-	-	-	2	-	-	1	1	-	1
		女 F	8	-	1	-	-	1	-	1	2	1	1	1	-
074 W00-W19	跌倒 Quedas Falls	男女 MF	9	2	-	-	-	1	-	-	-	1	1	4	-
		男 M	5	2	-	-	-	1	-	-	-	1	-	1	-
		女 F	4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	3	-
075 W65-W74	意外淹溺和沉沒 Afogamento e submersões acidentais Accidental drowning and submersion	男女 MF	3	-	-	-	-	1	-	-	1	1	-	-	-
		男 M	2	-	-	-	-	1	-	-	1	-	-	-	-
		女 F	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-
077 X40-X49	有毒物質的意外中毒及暴露於該物質下 Envenenamento (intoxicação) acidental por ou exposição a substâncias nocivas Accidental poisoning by and exposure to noxious	男女 MF	2	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		男 M	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		女 F	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
078 X60-X84	故意自害 Lesões autoprovocadas voluntariamente Intentional self-harm	男女 MF	60	4	6	4	5	4	10	7	4	6	2	3	5
		男 M	37	2	6	3	3	3	6	3	2	4	1	1	3
		女 F	23	2	-	1	2	1	4	4	2	2	1	2	2
079 X85-Y09	加害 Agressões Assault	男女 MF	6	-	2	-	1	1	-	1	-	-	-	1	-
		男 M	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		女 F	5	-	1	-	1	1	-	1	-	-	-	1	-
080 W20-W64, W75-W99, X10-X39, X50-X59, Y10-Y89	所有其他外因 Todas as outras causas externas All other external causes	男女 MF	18	1	4	-	1	3	1	-	5	-	1	-	2
		男 M	11	1	3	-	1	3	1	-	2	-	-	-	-
		女 F	7	-	1	-	-	-	-	-	3	-	1	-	2

## 3.4 按出生地、歲組及性別統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO A NATURALIDADE, POR GRUPO ETÁRIO E SEXO  
MORTALITY BY GENDER, AGE GROUP AND PLACE OF BIRTH

2009

1/2

歲組 Grupo etário Age Group	性別 Sexo Gender	總數 Total	出生地 Naturalidade Place of Birth					
			澳門 Macau Macao	中國大陸 China Continental Mainland China	香港 Hong Kong	葡萄牙 Portugal	其他 Outras Others	不詳 Ignorada Unknown
1	2	3	4	5	6	7	8	9
總數 Total	男女 MF	1 664	302	1 157	29	-	73	103
	男 M	923	165	629	16	-	45	68
	女 F	741	137	528	13	-	28	35
< 1	男女 MF	10	9	-	-	-	-	1
	男 M	6	6	-	-	-	-	-
	女 F	4	3	-	-	-	-	1
1-4	男女 MF	3	2	1	-	-	-	-
	男 M	1	1	-	-	-	-	-
	女 F	2	1	1	-	-	-	-
5-9	男女 MF	1	1	-	-	-	-	-
	男 M	1	1	-	-	-	-	-
	女 F	-	-	-	-	-	-	-
10-14	男女 MF	2	2	-	-	-	-	-
	男 M	1	1	-	-	-	-	-
	女 F	1	1	-	-	-	-	-
15-19	男女 MF	8	4	3	-	-	-	1
	男 M	4	3	-	-	-	-	1
	女 F	4	1	3	-	-	-	-
20-24	男女 MF	14	6	3	1	-	-	4
	男 M	9	5	1	1	-	-	2
	女 F	5	1	2	-	-	-	2
25-29	男女 MF	17	6	6	-	-	2	3
	男 M	7	1	3	-	-	1	2
	女 F	10	5	3	-	-	1	1
30-34	男女 MF	16	4	7	-	-	-	5
	男 M	12	3	5	-	-	-	4
	女 F	4	1	2	-	-	-	1
35-39	男女 MF	30	14	12	-	-	2	2
	男 M	19	7	8	-	-	2	2
	女 F	11	7	4	-	-	-	-
40-44	男女 MF	34	11	14	-	-	4	5
	男 M	16	3	8	-	-	2	3
	女 F	18	8	6	-	-	2	2
45-49	男女 MF	74	15	45	1	-	5	8
	男 M	52	12	28	1	-	5	6
	女 F	22	3	17	-	-	-	2
50-54	男女 MF	129	26	87	4	-	3	9
	男 M	88	16	62	2	-	3	5
	女 F	41	10	25	2	-	-	4

## 3.4 按出生地、歲組及性別統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO A NATURALIDADE, POR GRUPO ETÁRIO E SEXO  
MORTALITY BY GENDER, AGE GROUP AND PLACE OF BIRTH

2009

2/2

歲組 Grupo etário Age Group	性別 Sexo Gender	總數 Total	出生地 Naturalidade Place of Birth					
			澳門 Macau Macao	中國大陸 China Continental Mainland China	香港 Hong Kong	葡萄牙 Portugal	其他 Outras Others	不詳 Ignorada Unknown
1	2	3	4	5	6	7	8	9
55-59	男女 MF	117	28	73	3	-	4	9
	男 M	78	15	50	2	-	4	7
	女 F	39	13	23	1	-	-	2
60-64	男女 MF	123	26	82	3	-	9	3
	男 M	91	20	60	2	-	6	3
	女 F	32	6	22	1	-	3	-
65-69	男女 MF	96	12	66	2	-	5	11
	男 M	72	9	48	1	-	4	10
	女 F	24	3	18	1	-	1	1
70-74	男女 MF	129	8	108	2	-	8	3
	男 M	87	4	74	-	-	6	3
	女 F	42	4	34	2	-	2	-
75-79	男女 MF	203	28	157	4	-	5	9
	男 M	111	14	85	2	-	3	7
	女 F	92	14	72	2	-	2	2
80-84	男女 MF	250	41	185	5	-	13	6
	男 M	119	22	88	2	-	3	4
	女 F	131	19	97	3	-	10	2
≥ 85	男女 MF	405	59	308	4	-	13	21
	男 M	147	22	109	3	-	6	7
	女 F	258	37	199	1	-	7	14
不詳 Ignorado Unknown	男女 MF	3	-	-	-	-	-	3
	男 M	2	-	-	-	-	-	2
	女 F	1	-	-	-	-	-	1

## 3.5 按居住堂區、死亡地點及性別統計之死亡數目

ÓBITOS, SEGUNDO A FREGUESIA DE RESIDÊNCIA, POR LOCAL DE FALECIMENTO E SEXO  
MORTALITY BY GENDER, PARISH OF RESIDENCE AND LOCATION OF MORTALITY

2009										
死亡地點 Local de falecimento Location of Mortality	性別 Sexo Gender	總數 Total	澳門半島 Península de Macau Macao Peninsula					氹仔 Taipa	路環 Coloane	不詳 Ignorada Unknown
			聖安多尼堂 Santo António	望德堂 São Lázaro	風順堂 São Lourenço	大堂 Sé	花地瑪堂 N. Sra. Fátima			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
總數 Total	男女 MF	1 664	282	67	130	98	347	55	13	672
	男 M	923	159	35	78	38	197	33	3	380
	女 F	741	123	32	52	60	150	22	10	292
醫院 Hospital	男女 MF	1 524	260	60	118	79	317	48	6	636
	男 M	850	143	32	70	31	181	29	3	361
	女 F	674	117	28	48	48	136	19	3	275
住宅 No domicílio Domicile	男女 MF	85	20	7	10	12	25	7	1	3
	男 M	50	14	3	7	7	14	4	-	1
	女 F	35	6	4	3	5	11	3	1	2
其他地方 Noutro local Other Locations	男女 MF	55	2	-	2	7	5	-	6	33
	男 M	23	2	-	1	-	2	-	-	18
	女 F	32	-	-	1	7	3	-	6	15



3.6 按年齡(日數及月數)、根本死因(3位數類目表)及性別統計小於一歲兒童之死亡數目  
 ÓBITOS DE CRIANÇAS DE MENOS DE 1 ANO, SEGUNDO A IDADE (DIAS E MESES), POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO  
 INFANT MORTALITY UNDER AGE OF 1 BY GENDER, AGE (DAYS AND MONTHS) AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

2009

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	小於28日 Menos de 28 dias Less than 28 Days												28   59 日 Dias	月 Meses Months				
			小計 Sub- total	<1	1	2	3	4	5	6	7   13	14   20	21   27	2		3	4	5	≥ 6	
																				4
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
總數 Total	男女 MF 男 M 女 F	10 6 4	8 4 4	5 2 3	1 1 -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	2 1 1	- - -	- - -	- - -	- - -	1 1 -	- - -	1 1 -
IV	男女 MF 男 M	1 1	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	1 1	- -	- -
E72	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-
XV	男女 MF 女 F	1 1	1 1	1 1	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -
O24	女 F	1	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
XVI	男女 MF 男 M 女 F	7 4 3	6 3 3	3 1 2	1 1 -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	2 1 1	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	1 1 -	
P07	男 M 女 F	1 1	1 1	- 1	1 -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -
P20	女 F	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-
P21	男 M 女 F	1 1	1 1	1 1	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -
P29	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
P77	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-
XVII	男女 MF 男 M	1 1	1 1	1 1	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -
Q00	男 M	1	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
IV	內分泌、營養和代謝疾病 Doenças endócrinas, nutricionais e metabólicas Endocrine, nutritional and metabolic diseases																			
E72	其他氨基酸代謝紊亂 Outras alterações do metabolismo de aminoácidos Other disorders of amino-acid metabolism																			
XV	妊娠、分娩和產褥期 Gravidez, parto e puerpério Pregnancy, childbirth and the puerperium																			
O24	妊娠期糖尿病 Diabetes mellitus na gravidez Diabetes mellitus in pregnancy																			
XVI	起源於圍產期的某些情況 Algumas afecções originadas no período perinatal Certain conditions originating in the perinatal period																			
P07	與孕期短和低出生體重有關的疾患，不可歸類在他處者 Anomalias relacionados com a gestação de curta duração e peso baixo ao nascer não classificados em outra parte Disorders related to short gestation and low birth weight, not elsewhere classified																			
P20	子宮內低氧症 Hipóxia intra-uterina Intrauterine hypoxia																			
P21	出生窒息 Asfíxia ao nascer Birth asphyxia																			
P29	起源於圍產期的心血管疾患 Alterações cardio-vasculares originadas no período perinatal Cardiovascular disorders originating in the perinatal period																			
P77	胎兒和新生兒的壞死性小腸結腸炎 Enterocolite necrotizante do feto e do recém-nascido Necrotizing enterocolitis of fetus and newborn																			
XVII	先天性畸形、變形和染色體異常 Malformações congénitas, deformidades e anomalias cromossómicas Congenital malformations, deformations and chromosomal abnormalities																			
Q00	無腦畸形和類似畸形 Anencefalia e malformações similares Anencephaly and similar malformations																			

3.7 按懷孕期及死亡時間統計之圍產期嬰兒死亡數目（500克或以上）

ÓBITOS PERINATAIS (500 E MAIS GRAMAS), SEGUNDO A DURAÇÃO DA GRAVIDEZ, POR OCORRÊNCIA DA MORTE

PERINATAL INFANT MORTALITY (500 GRAMS AND ABOVE) BY DURATION OF PREGNANCY AND TIME OF MORTALITY

2009

死亡時間 Ocorrência da morte Time of Mortality	總數 Total	懷孕期 (按星期計) Duração da gravidez (em semanas) Duration of Pregnancy (in Weeks)							不詳 Ignorada Unknown
		< 22	22 - 27	28 - 31	32 - 36	37 - 41	≥ 42		
		3	4	5	6	7	8	9	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
總數 Total	18	-	8	3	3	4	-	-	
胎兒 Do feto Fetus	12	-	4	2	3	3	-	-	
生產前 Antes do parto Before Delivery	9	-	2	2	2	3	-	-	
生產期間 Durante o parto During Delivery	3	-	2	-	1	-	-	-	
不詳 Ignorada Unknown	-	-	-	-	-	-	-	-	
嬰兒(出生後) Da criança (depois do parto) Baby (after Delivery)	6	-	4	1	-	1	-	-	
< 1 小時 Hora Hour	-	-	-	-	-	-	-	-	
1 - 11 小時 Horas Hours	5	-	3	1	-	1	-	-	
12 - 23 小時 Horas Hours	-	-	-	-	-	-	-	-	
24 - 47 小時 Horas Hours	1	-	1	-	-	-	-	-	
48 - 71 小時 Horas Hours	-	-	-	-	-	-	-	-	
72 - 167 小時 Horas Hours	-	-	-	-	-	-	-	-	
不詳 Ignorada Unknown	-	-	-	-	-	-	-	-	

## 3.8 按母親歲組及死胎性別統計之死胎數目 (懷孕期廿八星期或以上)

FETOS-MORTOS (28 E MAIS SEMANAS), SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO DA MÃE E O SEXO DE FETO-MORTO

FETAL MORTALITY (28 WEEKS OF PREGNANCY AND ABOVE) BY FETAL GENDER AND AGE GROUP OF MOTHER

母親歲組 Grupo etário da mãe Age Group of Mother	死胎性別 Sexo do feto-morto Fetal Gender	2007	2008	2009												
				總數 Total	一月 Jan. Jan.	二月 Fev. Feb.	三月 Mar. Mar.	四月 Abr. Apr.	五月 Mai. May	六月 Jun. Jun.	七月 Jul. Jul.	八月 Ago. Aug.	九月 Set. Sept.	十月 Out. Oct.	十一月 Nov. Nov.	十二月 Dez. Dec.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
總數 Total	男女 MF	8	8	8	1	2	1	-	-	-	-	2	1	1	-	-
	男 M	3	1	5	1	-	1	-	-	-	-	2	-	1	-	-
	女 F	5	7	2	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-
	不詳 Ign. U.	-	-	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<15	男女 MF	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	男 M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	女 F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	不詳 Ign. U.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15-19	男女 MF	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	男 M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	女 F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	不詳 Ign. U.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
20-24	男女 MF	1	-	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	男 M	1	-	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	女 F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	不詳 Ign. U.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
25-29	男女 MF	1	4	2	-	-	-	-	-	-	-	1	1	-	-	-
	男 M	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-
	女 F	1	4	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-
	不詳 Ign. U.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
30-34	男女 MF	4	-	2	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-
	男 M	2	-	2	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-
	女 F	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	不詳 Ign. U.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
35-39	男女 MF	1	3	2	-	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	男 M	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	女 F	1	2	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	不詳 Ign. U.	-	-	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
40-44	男女 MF	1	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-
	男 M	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-
	女 F	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	不詳 Ign. U.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
45-49	男女 MF	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	男 M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	女 F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	不詳 Ign. U.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
≥ 50	男女 MF	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	男 M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	女 F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	不詳 Ign. U.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

## 3.9 按懷孕期、根本死因 (3位數類目表) 及性別統計之死胎數目

FETOS-MORTOS, SEGUNDO A DURAÇÃO DA GRAVIDEZ, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO  
 FETAL MORTALITY BY GENDER, DURATION OF PREGNANCY AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

2009									
根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	懷孕期 (按星期計) Duração da gravidez (em semanas) Duration of Pregnancy (in Weeks)						
			< 22	22-27	28-31	32-36	37-41	≥42	
			1	2	3	4	5	6	7
總數	男女 MF	12	-	4	2	3	3	-	-
Total	男 M	6	-	1	-	2	3	-	-
	女 F	5	-	3	1	1	-	-	-
	不詳 Ign. U.	1	-	-	1	-	-	-	-
V 精神和行爲障礙	男女 MF	1	-	1	-	-	-	-	-
Perturbações mentais e de comportamento	男 M	-	-	-	-	-	-	-	-
Mental and behavioural disorders	女 F	1	-	1	-	-	-	-	-
F13 由於使用鎮靜劑或催眠劑引起的精神和行爲障礙 <sup>a</sup>	男女 MF	1	-	1	-	-	-	-	-
Perturbações mentais e comportamentais devidos ao uso de sedativos e hipnóticos <sup>a</sup>	男 M	-	-	-	-	-	-	-	-
Mental and behavioural disorders due to use of sedatives or hypnotics <sup>a</sup>	女 F	1	-	1	-	-	-	-	-
XV 妊娠、分娩和產褥期	男女 MF	6	-	3	1	1	1	-	-
Gravidez, parto e puerpério	男 M	3	-	1	-	1	1	-	-
Pregnancy, childbirth and the puerperium	女 F	2	-	2	-	-	-	-	-
	不詳 Ign. U.	1	-	-	1	-	-	-	-
O06 未特指的流產	男女 MF	1	-	1	-	-	-	-	-
Aborto não especificado	男 M	-	-	-	-	-	-	-	-
Unspecified abortion	女 F	1	-	1	-	-	-	-	-
O14 妊娠 [妊娠引起的] 高血壓，伴有有意義的蛋白尿	男女 MF	1	-	-	-	1	-	-	-
Hipertensão gravídica [induzida pela gravidez] com proteinúria significativa	男 M	1	-	-	-	1	-	-	-
Gestational [pregnancy-induced] hypertension with significant proteinuria	女 F	-	-	-	-	-	-	-	-
O23 妊娠期泌尿生殖道的感染	男女 MF	1	-	1	-	-	-	-	-
Infecções do aparelho geniturinário na gravidez	男 M	-	-	-	-	-	-	-	-
Infections of genitourinary tract in pregnancy	女 F	1	-	1	-	-	-	-	-
O43 胎盤疾患	男女 MF	1	-	1	-	-	-	-	-
Anomalias da placenta	男 M	1	-	1	-	-	-	-	-
Placental disorders	女 F	-	-	-	-	-	-	-	-
O69 產程和分娩併發臍帶併發症	男女 MF	2	-	-	1	-	1	-	-
Trabalho de parto e parto complicados por anomalia do cordão umbilical	男 M	1	-	-	-	-	1	-	-
Labour and delivery complicated by umbilical cord complications	女 F	-	-	-	-	-	-	-	-
	不詳 Ign. U.	1	-	-	1	-	-	-	-
XVI 起源於圍產期的某些情況	男女 MF	4	-	-	1	1	2	-	-
Algumas afecções originadas no período perinatal	男 M	3	-	-	-	1	2	-	-
Certain conditions originating in the perinatal period	女 F	1	-	-	1	-	-	-	-
P02 胎兒和新生兒受胎盤、臍帶和胎膜的併發症的影響	男女 MF	1	-	-	-	-	1	-	-
Feto e recém-nascido afectados por complicações da placenta, do cordão umbilical e das membranas	男 M	1	-	-	-	-	1	-	-
Fetus and newborn affected by complications of placenta, cord and membranes	女 F	-	-	-	-	-	-	-	-

## 3.9 按懷孕期、根本死因 (3位數類目表) 及性別統計之死胎數目

FETOS-MORTOS, SEGUNDO A DURAÇÃO DA GRAVIDEZ, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO

FETAL MORTALITY BY GENDER, DURATION OF PREGNANCY AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

2009

2/2

根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10 <sup>th</sup> Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	懷孕期 (按星期計) Duração da gravidez (em semanas) Duration of Pregnancy (in Weeks)					
			< 22	22-27	28-31	32-36	37-41	≥42
			4	5	6	7	8	9
1	2	3	4	5	6	7	8	9
P20 子宮內低氧症 Hipóxia intra-uterina Intrauterine hypoxia	男女 MF 男 M 女 F	2 1 1	- - -	- - -	1 - 1	1 - -	- - -	- - -
P95 未特指原因的胎兒死亡 Morte fetal de causa não especificada Fetal death of unspecified cause	男女 MF 男 M 女 F	1 1 -	- - -	- - -	- - -	- - -	1 1 -	- - -
XVII 先天性畸形、變形和染色體異常 Malformações congénitas, deformidades e anomalias cromossômicas Congenital malformations, deformations and chromosomal abnormalities	男女 MF 男 M 女 F	1 - 1	- - -	- - -	- - -	1 - 1	- - -	- - -
Q33 肺先天性畸形 Malformações congénitas do pulmão Congenital malformations of lung	男女 MF 男 M 女 F	1 - 1	- - -	- - -	- - -	1 - 1	- - -	- - -

a 來自母體影响胎兒的主要疾病。

Doenças materna principal que teve influência no feto.

Principal diseases of mother that affected the fetus.

3.10 按出生體重、根本死因 (3位數類目表) 及性別統計之圍產期嬰兒死亡數目  
 ÓBITOS PERINATAIS, SEGUNDO O PESO À NASCENÇA, POR CAUSAS ANTECEDENTES DE MORTE (LISTA DE CATEGORIAS COM 3 ALGARISMOS) E SEXO  
 PERINATAL INFANT MORTALITY BY GENDER, WEIGHT AT BIRTH AND UNDERLYING CAUSE OF DEATH (3-DIGIT RUBRICS)

		2009													
根本死因 (《國際疾病分類》第十修訂版) Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) Underlying Cause of Death (ICD - 10ª Revision)	性別 Sexo Gender	總數 Total	出生體重 (按克計) Peso à nascença (em gramas) Weight at Birth (in Grams)												不詳 Ignorado Unknown
			500	1000	1500	2000	2500	3000	3500	4000	4500	≥			
			999	1499	1999	2499	2999	3499	3999	4499	4999	5000	14		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14		
總數 Total	男女 MF 男 M 女 F 不詳 Ign. U.	18 9 8 1	8 3 5 -	1 - - 1	2 1 1 -	3 2 1 -	1 1 - -	2 2 - -	- - - -	- - - -	- - - -	- - - -	- - - -	1 - 1 -	
V 精神和行為障礙 Perturbações mentais e de comportamento Mental and behavioural disorders	男女 MF 男 M 女 F	1 - 1	1 - 1	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	
F13 由於使用鎮靜劑或催眠劑引起的精神和行為障礙 <sup>a</sup> Perturbações mentais e comportamentais devidos ao uso de sedativos e hipnóticos <sup>a</sup> Mental and behavioural disorders due to use of sedatives or hypnotics <sup>a</sup>	男女 MF 男 M 女 F	1 - 1	1 - 1	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	
XV 妊娠、分娩和產褥期 Gravidez, parto e puerpério Pregnancy, childbirth and the puerperium	男女 MF 男 M 女 F 不詳 Ign. U.	7 3 3 1	3 1 2 -	1 - 1 -	1 1 - -	- - - -	- - - -	1 1 - -	- - - -	- - - -	- - - -	- - - -	- - - -	1 - 1 -	
O06 未特指的流產 Aborto não especificado Unspecified abortion	男女 MF 男 M 女 F	1 - 1	1 - 1	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	
O14 妊娠 [妊娠引起的] 高血壓，伴有有意義的蛋白尿 Hipertensão gravídica [induzida pela gravidez] com proteinúria significativa Gestational [pregnancy-induced] hypertension with significant proteinuria	男女 MF 男 M 女 F	1 1 -	- - -	- - -	1 1 -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	
O23 妊娠期泌尿生殖道的感染 Infecções do aparelho geniturinário na gravidez Infections of genitourinary tract in pregnancy	男女 MF 男 M 女 F	1 - 1	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	1 - 1	
O24 妊娠期糖尿病 Diabetes mellitus na gravidez Diabetes mellitus in pregnancy	男女 MF 男 M 女 F	1 - 1	1 - 1	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	
O43 胎盤疾患 Anomalias da placenta Placental disorders	男女 MF 男 M 女 F	1 1 -	1 1 -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	
O69 產程和分娩併發臍帶併發症 Trabalho de parto e parto complicados por anomalia do cordão umbilical Labour and delivery complicated by umbilical cord complications	男女 MF 男 M 女 F 不詳 Ign. U.	2 1 - 1	- - - -	1 - - 1	- - - -	- - - -	- - - -	1 1 - -	- - - -	- - - -	- - - -	- - - -	- - - -	- - - -	
XVI 起源於圍產期的某些情況 Algumas afecções originadas no período perinatal Certain conditions originating in the perinatal period	男女 MF 男 M 女 F	8 5 3	4 2 2	- - -	- - 1	2 1 1	1 1 -	1 1 -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	
P02 胎兒和新生兒受胎盤、臍帶和胎膜的併發症的影響 Feto e recém-nascido afectados por complicações da placenta, do cordão umbilical e das membranas Fetus and newborn affected by complications of placenta, cord and membranes	男女 MF 男 M 女 F	1 1 -	- - -	- - -	- - -	- - -	1 1 -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	
P07 與孕期間短和低出生體重有關的疾患，不可歸類在他處者 Anomalias relacionados com a gestação de curta duração e peso baixo ao nascer não classificados em outra parte Disorders related to short gestation and low birth weight, not elsewhere classified	男女 MF 男 M 女 F	2 1 1	2 1 1	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	
P20 子宮內低氧症 Hipóxia intra-uterina Intrauterine hypoxia	男女 MF 男 M 女 F	2 1 1	2 1 1	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	
P21 出生窒息 Asfixia ao nascer Birth asphyxia	男女 MF 男 M 女 F	2 1 1	- - -	- - -	- - -	2 1 1	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	
P95 未特指原因的胎兒死亡 Morte fetal de causa não especificada Fetal death of unspecified cause	男女 MF 男 M 女 F	1 1 -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	1 1 -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	
XVII 先天性畸形、變形和染色體異常 Malformações congénitas, deformidades e anomalias cromossómicas Congenital malformations, deformations and chromosomal abnormalities	男女 MF 男 M 女 F	2 1 1	- - -	- - -	1 - 1	1 - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	
Q00 無腦畸形和類似畸形 Anencefalia e malformações similares Anencephaly and similar malformations	男女 MF 男 M 女 F	1 1 -	- - -	- - -	- - -	1 - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	
Q33 肺先天性畸形 Malformações congénitas do pulmão Congenital malformations of lung	男女 MF 男 M 女 F	1 - 1	- - -	- - -	1 - 1	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	

a 來自母體影响胎兒的主要疾病。  
Doenças materna principal que teve influência no feto.  
Principal diseases of mother that affected the fetus.

## 4.1 必須申報疾病數目

NÚMERO DE DOENÇAS DE DECLARAÇÃO OBRIGATÓRIA  
NUMBER OF NOTIFIABLE DISEASES

2009

1/2

國際疾病分類 (第十修訂版) Classificação Internacional de Doença (CID - 10 <sup>a</sup> revisão) International Classification of Diseases (ICD - 10 <sup>th</sup> revision)		總數 Total	一月 Jan. Jan.	二月 Fev. Feb.	三月 Mar. Mar.	四月 Abr. Apr.	五月 Mai. May	六月 Jun. Jun.	七月 Jul. Jul.	八月 Ago. Aug.	九月 Set. Sept.	十月 Out. Oct.	十一月 Nov. Nov.	十二月 Dez. Dec.
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
總數 Total		8 539	330	449	450	546	319	355	469	1 128	2 004	845	723	921
A01.0	傷寒 Febre tifóide Typhoid fever	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
A01.1-4	副傷寒 Febre paratifóide Paratyphoid fever	5	2	1	-	-	1	-	-	-	-	-	1	-
A02.0-9	沙門氏菌感染 Infecção por salmoneloses Salmonella infection	47	2	1	8	1	2	6	3	7	5	3	5	4
A03.0-9	志賀氏菌病 (桿菌性痢疾) Shigelose Shigellosis	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
A05.0-9	細菌性食物中毒 Intoxicação alimentar bacteriana Bacterial foodborne	84	3	-	-	-	-	-	-	-	-	81	-	-
A06.1-9	其他阿米巴病 Outras amebíases Other amoebiasis	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-
A08.0	輪狀病毒性腸炎 Enterite por rotavirus Rotaviral enteritis	233	108	25	2	2	-	1	-	2	-	2	22	69
A08.1	由諾沃克因子引起急性胃腸炎 Gastroenteropatia aguda p/Norovirus Acute Norovirus gastroenteropathy	89	3	-	2	2	2	-	1	1	1	2	36	39
A15.0-A15.3, A16.0-A16.2	肺結核 T.B pulmonar Tuberculosis of lung	301	18	26	28	27	26	21	27	24	34	24	24	22
A15.4-A15.9, A16.3-A16.9	其他呼吸道結核 (不包括 A15.7, A16.6及A16.7) Outras T.B respiratórias (exclui A15.7, A16.6 e A16.7) Other respiratory tuberculosis (exclude A15.7, A16.6 and A16.7)	28	2	2	-	3	2	2	3	5	2	6	1	-
A17.1-9	其他神經系統結核 Outras T.B de aparelho nervoso Other tuberculosis of nervous system	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-
A18.0-8	其他特指器官的結核病 T.B de outros órgãos TB of other specified organs	42	2	5	7	5	5	2	4	3	1	1	1	6
A38	猩紅熱 Escarlatina Scarlet fever	23	8	7	-	2	1	1	-	-	-	-	1	3
A50-A53	梅毒 Sífilis Syphilis	73	12	11	8	11	1	3	4	2	6	6	5	4
A54	淋球菌感染 Infecções gonocócicas Gonococcal infections	9	-	-	2	1	1	1	-	-	3	-	1	-
A55-A64	其他性病 (不包括A59, A60) Outras doenças venéreas (exclui A59, A60) Other sexually transmitted diseases (exclude A59, A60)	2	-	-	-	-	-	-	-	1	-	1	-	-

## 4.1 必須申報疾病數目

NÚMERO DE DOENÇAS DE DECLARAÇÃO OBRIGATÓRIA  
NUMBER OF NOTIFIABLE DISEASES

2009

2/2

國際疾病分類 (第十修訂版) Classificação Internacional de Doença (CID - 10ª revisão) International Classification of Diseases (ICD - 10 <sup>th</sup> revision)		總數 Total	一月 Jan. Jan.	二月 Fev. Feb.	三月 Mar. Mar.	四月 Abr. Apr.	五月 Mai. May	六月 Jun. Jun.	七月 Jul. Jul.	八月 Ago. Aug.	九月 Set. Sept.	十月 Out. Oct.	十一月 Nov. Nov.	十二月 Dez. Dec.
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
A60	肛門生殖器單純疱疹 Inf. anogenital p/herpes simples Anogenital herpes viral	2	-	-	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-
A86/A87.9	未特指的病毒性腦炎/腦膜 Encefalite viral/Meningite Viral encephalitis/meningitis, unspecified	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-
A90	登革熱 (不包括A91) Dengue clássico (exclui A91) Dengue fever (exclude A91)	4	-	1	1	-	-	-	1	1	-	-	-	-
B01	水痘 Varicela Varicella (chickenpox)	649	88	51	79	107	71	87	22	15	27	25	39	38
B06	風疹(德國麻疹)(不包括P35.0) Rubéola (exclui P35.0) Rubella (German measles)	16	-	3	4	1	1	-	-	1	2	1	1	2
B08.4-5	腸病毒 Enterovirus infecção Enterovirus infection	1 678	43	37	144	316	125	165	42	32	62	76	313	323
B15.0-9	急性甲型肝炎 Hepatite A aguda Acute hepatitis A	9	1	-	3	1	1	-	1	-	-	1	-	1
B16.1-9	急性乙型肝炎 Hepatite B aguda Acute hepatitis B	22	1	1	6	4	1	2	3	-	1	3	-	-
B17.1	急性丙型肝炎 Hepatite C aguda Acute hepatitis C	6	-	1	3	-	-	-	-	1	-	-	-	1
B17.2	急性戊型肝炎 Hepatite E aguda Acute hepatitis E	10	-	1	-	-	2	-	1	-	-	1	1	4
B20-B24	愛滋病 SIDA HIV diseases	5	-	-	2	-	1	-	1	-	-	-	-	1
B26	流行性腮腺炎 Parotidite infecciosa (papeira) Mumps	71	9	6	11	8	8	5	3	3	3	6	3	6
J10-J11	流行性感 Influenza Influenza	1 605	28	269	138	53	67	23	191	256	11	211	150	208
J10X	新型甲型H1N1流感 Nova Gripe A H1N1 Novel Influenza A/H1N1	3 504	-	-	-	-	-	33	161	773	1 842	392	118	185
Z21	無症狀的人類免疫缺陷病毒感染 Infec. assintomatica pelo VIH Asymptomatic HIV infection	17	-	-	1	2	-	2	-	1	3	3	1	4



## 4.2 按歲組及性別統計之必須申報疾病數目

NÚMERO DE DOENÇAS DE DECLARAÇÃO OBRIGATÓRIA, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO E O SEXO  
NUMBER OF NOTIFIABLE DISEASES BY AGE GROUP AND GENDER

		2009								1/2
國際疾病分類 (第十修訂版) Classificação Internacional de Doença (CID - 10ª revisão) International Classification of Diseases (ICD - 10 <sup>th</sup> revision)		性別 Sexo Gender	總數 Total	歲組 Grupo etário Age group						
				0	5	15	40	60	70	≥75
				4	14	39	59	69	74	
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10
總數		男女 MF	8 539	2 747	2 591	2 387	621	74	32	87
Total		男 M	4 935	1 799	1 504	1 206	322	40	23	41
		女 F	3 604	948	1 087	1 181	299	34	9	46
A01.0	傷寒 Febre tifóide Typhoid fever	男女 MF	1							1
		男 M								
		女 F	1							1
A01.1-4	副傷寒 Febre paratifóide Paratyphoid fever	男女 MF	5	1		2		1	1	
		男 M	3			1		1	1	
		女 F	2	1		1				
A02.0-9	沙門氏菌感染 Infecção por salmoneloses Salmonella infection	男女 MF	47	30	3	5	4		2	3
		男 M	32	22	2	3	3		1	1
		女 F	15	8	1	2	1		1	2
A03.0-9	志賀氏菌病 (桿菌性痢疾) Shigelose Shigellosis	男女 MF	1			1				
		男 M								
		女 F	1			1				
A05.0-9	細菌性食物中毒 Intoxicação alimentar bacteriana Bacterial food intoxication	男女 MF	84			50	32	2		
		男 M	43			27	15	1		
		女 F	41			23	17	1		
A06.1-9	其他阿米巴病 Outras amebíases Other amoebiasis	男女 MF	1				1			
		男 M	1				1			
		女 F								
A08.0	輪狀病毒性腸炎 Enterite por rotavirus Rotaviral enteritis	男女 MF	233	190	21	13	3	4		2
		男 M	123	98	15	7	2	1		
		女 F	110	92	6	6	1	3		2
A08.1	由諾沃克因子引起急性胃腸炎 Gastroenteropatia aguda p/Norovirus Acute Norovirus gastroenteropathy	男女 MF	89	61		2	3	3		20
		男 M	42	40		1				1
		女 F	47	21		1	3	3		19
A15.0-A15.3, A16.0-A16.2	肺結核 T.B pulmonar Tuberculosis of lung	男女 MF	301		2	114	122	26	10	27
		男 M	206			63	93	20	9	21
		女 F	95		2	51	29	6	1	6
A15.4-A15.9, A16.3-A16.9	其他呼吸道結核 (不包括A15.7, A16.6及A16.7) Outras T.B respiratórias(exclui A15.7, A16.6 e A16.7) Other respiratory tuberculosis (exclude A15.7, A16.6 and A16.7)	男女 MF	28			12	4	3	4	5
		男 M	17			4	4	3	3	3
		女 F	11			8			1	2
A17.1-9	其他神經系統結核 Outras T.B de aparelho nervoso Other tuberculosis of nervous system	男女 MF	1				1			
		男 M	1				1			
		女 F								
A18.0-8	其他特指器官的結核病 T.B de outros órgãos TB of other specified organs	男女 MF	42	2	1	19	16	1		3
		男 M	16	1		7	5			3
		女 F	26	1	1	12	11	1		
A38	猩紅熱 Escarlatina Scarlet fever	男女 MF	23	7	16					
		男 M	16	4	12					
		女 F	7	3	4					
A50-A53	梅毒 Sífilis Syphilis	男女 MF	73	3		34	23	5	3	5
		男 M	44	3		15	19	2	3	2
		女 F	29			19	4	3		3
A54	淋球菌感染 Infecções gonocócicas Gonococcal infections	男女 MF	9			7	2			
		男 M	8			6	2			
		女 F	1			1				
A55-A64	其他性病 (不包括A59 · A60) Outras doenças venéreas (exclui A59, A60) Other sexually transmitted diseases (exclude A59, A60)	男女 MF	2			2				
		男 M	1			1				
		女 F	1			1				
A60	肛門生殖器單純疱疹 Inf. anogenital p/herpes simples Anogenital herpes viral	男女 MF	2			1	1			
		男 M	1				1			
		女 F	1			1				

## 4.2 按歲組及性別統計之必須申報疾病數目

NÚMERO DE DOENÇAS DE DECLARAÇÃO OBRIGATÓRIA, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO E O SEXO  
NUMBER OF NOTIFIABLE DISEASES BY AGE GROUP AND GENDER

		2009								2/2
國際疾病分類 (第十修訂版) Classificação Internacional de Doença (CID - 10ª revisão) International Classification of Diseases (ICD - 10 <sup>th</sup> revision)		性別 Sexo Gender	總數 Total	歲組 Grupo etário Age group						
				0	5	15	40	60	70	≥75
				4	14	39	59	69	74	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
A86/A87.9	未特指的病毒性腦炎/腦膜 Encefalite viral/Meningite Viral encephalitis/meningitis, unspecified	男女 MF 男 M 女 F	1  1			1  1				
A90	登革熱 (不包括A91) Dengue clássico (exclui A91) Dengue fever (exclude A91)	男女 MF 男 M 女 F	4 1 3			3 1 2	1  1			
B01	水痘 Varicela Varicella (chickenpox)	男女 MF 男 M 女 F	649 400 249	170 120 50	352 206 146	122 70 52	4 3 1		1 1	
B06	風疹(德國麻疹) (不包括P35.0) Rubéola ( exclui P35.0 ) Rubella (German measles) (exclude P35.0)	男女 MF 男 M 女 F	16 6 10		1  1	13 4 9	2 2			
B08.4-5	腸病毒感染 Enterovirus infecção Enterovirus infection	男女 MF 男 M 女 F	1 678 1 171 507	1 467 1 027 440	171 121 50	36 20 16	3 2 1			1 1
B15.0-9	急性甲型肝炎 Hepatite A aguda Acute hepatitis A	男女 MF 男 M 女 F	9 5 4			4 2 2	4 3 1			1  1
B16.1-9	急性乙型肝炎 Hepatite B aguda Acute hepatitis B	男女 MF 男 M 女 F	22 18 4			9 8 1	11 9 2	1  1		1 1
B17.1	急性丙型肝炎 Hepatite C aguda Acute hepatitis C	男女 MF 男 M 女 F	6 3 3			1 1	4 2 2			1  1
B17.2	急性戊型肝炎 Hepatite E aguda Acute hepatitis E	男女 MF 男 M 女 F	10 6 4			3 2 1	4 3 1	2  2		1 1
B20-B24	愛滋病 SIDA HIV diseases	男女 MF 男 M 女 F	5 5			3 3	2 2			
B26	流行性腮腺炎 Parotidite infecciosa (papeira) Mumps	男女 MF 男 M 女 F	71 49 22	22 14 8	35 30 5	10 5 5	4			
J10-J11	流行性感冒 Influenza Influenza	男女 MF 男 M 女 F	1 605 932 673	298 206 92	544 338 206	626 322 304	115 54 61	10 7 3	2 1 1	10 4 6
J10X	新型甲型H1N1流感 Nova Gripe A H1N1 Novel Influenza A/H1N1	男女 MF 男 M 女 F	3 504 1 775 1 729	496 264 232	1 445 780 665	1 282 627 655	251 93 158	15 4 11	8 3 5	7 4 3
Z21	無症狀的人類免疫缺陷病毒感染 Infec. assintomatica pelo VIH Asymptomatic HIV infection	男女 MF 男 M 女 F	17 10 7			12 6 6	4 3 1	1 1		

## 5.1 按男女方婚前婚姻狀況統計之結婚宗數

CASAMENTOS SEGUNDO O ESTADO CIVIL ANTERIOR DOS CÔNJUGES  
MARRIAGE BY MARITAL STATUS OF THE COUPLE BEFORE MARRIAGE

2009

年份 Ano Year	月份 Mês Month	總數 Total	男方之婚前婚姻狀況 Estado civil anterior do cônjuge masculino Marital Status of the Male before Marriage								
			未婚 Solteiro Single			寡夫 Viúvo Widowed			離婚 Divorciado Divorced		
			女方之婚前婚姻狀況 Estado civil anterior do cônjuge feminino Marital Status of the Female before Marriage								
			未婚 Solteiro Single	寡婦 Viúva Widowed	離婚 Divorciado Divorced	未婚 Solteiro Single	寡婦 Viúva Widowed	離婚 Divorciado Divorced	未婚 Solteiro Single	寡婦 Viúva Widowed	離婚 Divorciado Divorced
1	2	3	4	5	6	7	8	8	10	11	12
2007		2 047	1 724	6	98	10	-	7	145	3	54
2008		2 778	2 327	2	120	8	4	8	209	8	92
2009											
	總數 Total	3 035	2 545	8	127	17	3	10	209	5	111
	一月 Janeiro January	170	137	1	7	-	1	1	17	1	5
	二月 Fevereiro February	224	185	-	15	3	-	1	14	-	6
	三月 Março March	241	203	-	4	4	-	-	21	1	8
	四月 Abril April	204	180	-	5	-	-	1	13	-	5
	五月 Maio May	222	188	1	13	1	1	-	10	-	8
	六月 Junho June	305	244	1	13	1	1	3	26	-	16
	七月 Julho July	229	191	-	10	2	-	-	16	1	9
	八月 Agosto August	251	209	2	9	-	-	1	15	-	15
	九月 Setembro September	348	294	-	16	1	-	-	27	2	8
	十月 Outubro October	251	213	-	12	2	-	-	17	-	7
	十一月 Novembro November	267	221	3	10	3	-	2	17	-	11
	十二月 Dezembro December	323	280	-	13	-	-	1	16	-	13

## 5.2 按婚前婚姻狀況、採用儀式、夫妻財產制度及男女方歲組統計之結婚宗數

## CASAMENTOS SEGUNDO O ESTADO CIVIL ANTERIOR, A FORMA DE CELEBRAÇÃO E O REGIME DE BENS

## POR GRUPO ETÁRIO DOS CÔNJUGES

## MARRIAGE BY MARITAL STATUS BEFORE MARRIAGE, TYPE OF CEREMONY, PROPERTY ARRANGEMENT AND AGE GROUP OF THE COUPLE

2009

歲組 Grupo etário Age Group	總數 Total	婚前婚姻狀況 Estado civil anterior Marital Status before Marriage			採用儀式 Forma de celebração Type of Ceremony			財產制度 Regime de bens Property Arrangement				
		未婚 Solteiro Single	寡妻 Viúvo Widowed	離婚 Divorciado Divorced	民事 登記 Civil Civil Registration	天主教 儀式 Católico Catholic	中國習俗 Usos e costumes chineses Chinese Custom	取得共同 財產制 Comunhão de adquiridos Property Acquired in Common	分別 財產制 Separação of Property	一般共同 財產制 Comunhão geral Property in Common	取得財產 分享制 Participação nos adquiridos Sharing of Acquired Property	其他 財產制 Outro Others
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
男方 Cônjuge Masculino Male												
總數 Total	3 035	2 680	30	325	2 942	83	10	803	601	1 026	418	187
15-19	18	18	-	-	18	-	-	2	1	7	5	3
20-24	608	600	-	8	603	3	2	153	68	279	62	46
25-29	1 023	1 008	1	14	985	34	4	264	166	421	131	41
30-34	697	638	2	57	662	33	2	187	159	203	118	30
35-39	286	217	4	65	278	8	-	77	74	60	57	18
40-44	157	94	-	63	153	4	-	40	61	20	17	19
45-49	98	46	4	48	97	1	-	29	26	15	11	17
50-54	68	31	2	35	68	-	-	29	18	10	7	4
55-59	39	14	3	22	39	-	-	11	15	4	4	5
60-64	15	5	3	7	13	-	2	6	4	1	2	2
65-69	10	3	4	3	10	-	-	1	5	2	1	1
≥ 70	16	6	7	3	16	-	-	4	4	4	3	1
女方 Cônjuge Feminino Female												
總數 Total	3 035	2 771	16	248	2 942	83	10	803	601	1 026	418	187
15-19	66	66	-	-	63	-	3	9	5	39	9	4
20-24	993	976	-	17	982	8	3	258	129	433	99	74
25-29	1 166	1 129	2	35	1 120	44	2	294	239	391	179	63
30-34	444	389	3	52	418	26	-	139	102	105	78	20
35-39	195	128	1	66	192	3	-	57	66	30	30	12
40-44	72	38	3	31	70	2	-	20	24	8	12	8
45-49	58	27	4	27	58	-	-	18	20	10	7	3
50-54	20	7	2	11	20	-	-	4	10	3	2	1
55-59	11	5	-	6	9	-	2	2	5	1	1	2
60-64	4	1	-	3	4	-	-	-	1	2	1	-
65-69	1	1	-	-	1	-	-	-	-	1	-	-
≥ 70	5	4	1	-	5	-	-	2	-	3	-	-

## 5.3 按男女方歲組統計之結婚宗數

CASAMENTOS SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO DOS CÔNJUGES  
MARRIAGE BY AGE GROUP OF THE COUPLE

2009

男方歲組 Grupo etário do cônjuge masculino Age Group of the Male	總數 Total	女方歲組 Grupo etário do cônjuge feminino Age Group of the Female											
		15-19	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	50-54	55-59	60-64	65-69	≥ 70
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
總數 Total	3 035	66	993	1 166	444	195	72	58	20	11	4	1	5
15-19	18	5	12	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
20-24	608	40	445	109	10	4	-	-	-	-	-	-	-
25-29	1 023	17	353	575	62	9	5	1	1	-	-	-	-
30-34	697	3	125	313	212	30	8	4	2	-	-	-	-
35-39	286	1	36	94	83	62	9	1	-	-	-	-	-
40-44	157	-	14	42	33	41	17	7	3	-	-	-	-
45-49	98	-	5	13	25	26	12	16	1	-	-	-	-
50-54	68	-	3	11	12	8	9	14	9	1	1	-	-
55-59	39	-	-	7	5	8	6	8	2	2	1	-	-
60-64	15	-	-	-	1	3	2	3	-	6	-	-	-
65-69	10	-	-	1	-	1	2	3	-	1	1	1	-
≥ 70	16	-	-	-	1	3	2	1	2	1	1	-	5

## 5.4 按男女方出生地統計之結婚宗數

CASAMENTOS SEGUNDO A NATURALIDADE DOS CÔNJUGES  
MARRIAGE BY PLACE OF BIRTH OF THE COUPLE

2009

男方之出生地 Naturalidade do cônjuge masculino Place of Birth of the Male	總數 Total	女方之出生地 Naturalidade do cônjuge feminino Place of Birth of the Female				
		澳門 Macau Macao	中國大陸 China Continental Mainland China	香港 Hong Kong	葡萄牙 Portugal	其他 Outra Others
1	2	3	4	5	6	7
總數 Total	3 035	1 296	1 463	148	4	124
澳門 Macau Macao	1 494	797	555	87	1	54
中國大陸 China Continental Mainland China	1 144	319	774	30	-	21
香港 Hong Kong	214	117	67	22	-	8
葡萄牙 Portugal	15	1	2	-	2	10
其他 Outra Others	168	62	65	9	1	31

## 5.5 按男女方經濟活動情況統計之結婚宗數

CASAMENTOS SEGUNDO A CONDIÇÃO DOS CÔNJUGES PERANTE A ACTIVIDADE ECONÓMICA  
MARRIAGE BY ECONOMIC ACTIVITY STATUS OF THE COUPLE

2009

男方之經濟活動情況 Condição do cônjuge masculino perante a actividade económica Economic Activity Status of the Male	總數 Total global Grand Total	女方之經濟活動情況 Condição do cônjuge feminino perante a actividade económica Economic Activity Status of the Female						
		勞動人口 População activa Active Population						非勞動人口 População inactiva Inactive Population
		合計 Total	就業人口 Empregada Employed				失業人口 Desempregada Unemployed	
			小計 Sub- total	僱主 Empregador Employer	自資經營者 T.P.C.P. Own-account Worker	僱員 T.P.C.O. Employee		
1	2	3	4	5	6	7	8	9
總數 Total	3 035	2 700	2 451	83	20	2 348	249	335
勞動人口 População activa Active Population	2 986	2 672	2 428	82	20	2 326	244	314
就業人口 Empregada Employed	2 856	2 558	2 355	79	20	2 256	203	298
僱主 Empregador Employer	223	188	149	43	-	106	39	35
自資經營者 T.P.C.P. Own-account Worker	75	53	51	1	9	41	2	22
僱員 T.P.C.O. Employee	2 558	2 317	2 155	35	11	2 109	162	241
失業人口 Desempregada Unemployed	130	114	73	3	-	70	41	16
非勞動人口 População inactiva Inactive Population	49	28	23	1	-	22	5	21

T.P.C.P. - Trabalhador por conta própria

T.P.C.O. - Trabalhador por conta de outrem

## 5.6 按男女方學歷統計之結婚宗數

CASAMENTOS SEGUNDO A HABILITAÇÃO ACADÉMICA DOS CÔNJUGES  
MARRIAGE BY EDUCATIONAL ATTAINMENT OF THE COUPLE

2009

男方之學歷 Habilitação académica do cônjuge masculino Educational Attainment of the Male	總數 Total	女方之學歷 Habilitação académica do cônjuge feminino Educational Attainment of the Female							
		從未入學/ 學前教育 Sem escolaridade / Ensino pré-escolar No Schooling / Pre-primary	小學 Ensino primário Primary Education	中學 Ensino secundário Secondary Education			高等教育 Ensino superior Tertiary Education		
				小計 Sub-total	初中 Geral Junior	高中 Complementar Senior	小計 Sub-total	非學位課程 Curso não universitário Non-degree Course	學位課程 Curso universitário Degree Course
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
總數 Total	3 035	9	104	1 648	562	1 086	1 274	118	1 156
從未入學 / 學前教育 Sem escolaridade / Ensino pré-escolar No Schooling / Pre-primary	6	-	3	3	1	2	-	-	-
小學 Ensino primário Primary Education	200	5	44	134	64	70	17	4	13
中學 Ensino secundário Secondary Education	1 617	2	50	1 198	435	763	367	45	322
初中 Geral Junior	598	1	28	474	262	212	95	17	78
高中 Complementar Senior	1 019	1	22	724	173	551	272	28	244
高等教育 Ensino superior Tertiary Education	1 212	2	7	313	62	251	890	69	821
非學位課程 Curso não universitário Non-degree Course	87	-	-	39	11	28	48	28	20
學位課程 Curso universitário Degree Course	1 125	2	7	274	51	223	842	41	801



## 5.7 按離婚形式、夫妻財產制度、歲組及婚姻年期統計之離婚數目

DIVÓRCIOS SEGUNDO A MODALIDADE DE DIVÓRCIO, O REGIME DE BENS, POR GRUPO ETÁRIO DOS CÔNJUGES E DURAÇÃO DO CASAMENTO  
 DIVORCE BY FORM OF DIVORCE, PROPERTY ARRANGEMENT, AGE GROUP OF THE COUPLE AND DURATION OF MARRIAGE

2009

夫婦歲組及婚姻年期 Grupo etário dos cônjuges e duração do casamento Age Group of the Couple and Duration of Marriage	總宗數 Total	離婚形式 Modalidade de divórcio Form of Divorce		夫妻財產制度 Regime de bens Property Arrangement				
		雙方同意 Mútuo consentimento Mutual Consent	訴訟 Litigioso Litigation	取得共同 財產制 Comunhão de adquiridos Property Acquired in Common	分別 財產制 Separação Separation of Property	一般共同 財產制 Comunhão geral Property in Common	取得財產 分享制 Participação nos adquiridos Sharing of Acquired Property	其他/ 不詳 Outro/ Ignorada Others/ Unknown
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>2007</b>	<b>684</b>	<b>610</b>	<b>74</b>	<b>116</b>	<b>26</b>	<b>55</b>	<b>46</b>	<b>441</b>
<b>2008</b>	<b>658</b>	<b>608</b>	<b>50</b>	<b>122</b>	<b>31</b>	<b>86</b>	<b>36</b>	<b>383</b>
<b>2009</b>	<b>782</b>	<b>700</b>	<b>82</b>	<b>172</b>	<b>46</b>	<b>60</b>	<b>68</b>	<b>436</b>
男方歲組 Grupo etário do cônjuge masculino Age Group of Male								
< 25	16 <sup>f</sup>	16 <sup>f</sup>	0	3	3	7	1	2 <sup>f</sup>
25 - 29	44	43	1	13	5	8	12	6
30 - 34	69	67	2	10	6	10	19	24
35 - 39	93 <sup>f</sup>	87 <sup>f</sup>	6	20	7	6	12	48 <sup>f</sup>
40 - 44	84	75	9	22	4	7	7	44
45 - 49	101	98	3	28	4	9	2	58
≥ 50	181	173	8	42	9	1	6	123
不詳 Ignorado Unknown	194	141	53	34	8	12	9	131
女方歲組 Grupo etário do cônjuge feminino Age Group of Female								
< 25	28	28	0	6	4	8	8	2
25 - 29	80	76	4	19	7	13	13	28
30 - 34	102	99	3	14	8	9	19	52
35 - 39	112	102	10	24	6	7	5	70
40 - 44	94	86	8	30	4	4	9	47
45 - 49	85	81	4	35	4	4	4	38
≥ 50	94	86	8	14	5	2	0	73
不詳 Ignorado Unknown	187	142	45	30	8	13	10	126
婚姻年期 Duração do casamento Duration of Marriage								
< 5	128	118	10	25	14	24	30	35
5 - 9	192	176	16	22	14	14	31	111
10 - 14	174	147	27	41	7	10	6	110
15 - 19	107	96	11	36	4	6	1	60
≥ 20	181	163	18	48	7	6	0	120

## 5.8 按子女數目、男女方歲組及婚姻年期統計之離婚宗數

DIVÓRCIOS SEGUNDO O NÚMERO DE FILHOS, POR GRUPO ETÁRIO DOS CÔNJUGES E DURAÇÃO DO CASAMENTO  
 DIVORCE BY NUMBER OF CHILDREN, AGE GROUP OF THE COUPLE AND DURATION OF MARRIAGE

2009

夫婦歲組及婚姻年期 Grupo etário dos cônjuges e duração do casamento Age Group of the Couple and Duration of Marriage	總宗數 Total	子女 Filhos Children			
		無子女 Sem filhos Without Children	有子女 Com filhos With Children	現存子女數目 Nº de filhos vivos No. of Children Alive	
				總數 Total	其中：十八歲以下 子女數目 Dos quais: menores de 18 anos Of which: below 18 Years Old
1	2	10	11	12	13
<b>2007</b>	<b>684</b>	<b>227</b>	<b>457</b>	<b>735</b>	<b>525</b>
<b>2008</b>	<b>658</b>	<b>222</b>	<b>436</b>	<b>674</b>	<b>478</b>
<b>2009</b>	<b>782</b>	<b>281</b>	<b>501</b>	<b>780</b>	<b>535</b>
男方歲組 Grupo etário do cônjuge masculino Age Group of Male					
< 25	16 <sup>f</sup>	12	4 <sup>f</sup>	5 <sup>f</sup>	4 <sup>f</sup>
25 - 29	44	31	13	13	13
30 - 34	69	47	22	31	31
35 - 39	93 <sup>f</sup>	37	56 <sup>f</sup>	80 <sup>f</sup>	75 <sup>f</sup>
40 - 44	84	23	61	99	90
45 - 49	101	28	73	113	80
≥ 50	181	67	114	204	53
不詳 Ignorado Unknown	194	36	158	235	189
女方歲組 Grupo etário do cônjuge feminino Age Group of Female					
< 25	28	18	10	12	11
25 - 29	80	58	22	25	25
30 - 34	102	51	51	75	74
35 - 39	112	35	77	114	109
40 - 44	94	27	67	107	77
45 - 49	85	27	58	94	40
≥ 50	94	29	65	132	14
不詳 Ignorado Unknown	187	36	151	221	185
婚姻年期 Duração do casamento Duration of Marriage					
< 5	128	92	36	38	35
5 - 9	192	97	95	126	123
10 - 14	174	37	137	217	202
15 - 19	107	18	89	136	109
≥ 20	181	37	144	263	66

6.1 獲准居留人士<sup>a</sup>概況MOVIMENTO DE INDIVÍDUOS AUTORIZADOS A RESIDIR EM MACAU<sup>a</sup>  
FLOW OF INDIVIDUALS AUTHORIZED TO RESIDE IN MACAO<sup>a</sup>

數目 N° No.

獲准居留人士 Individuos autorizados a residir Individuals Authorized to Reside	總數 Total	2009											
		一月 Jan. Jan.	二月 Fev. Feb.	三月 Mar. Mar.	四月 Abr. Apr.	五月 Mai. May	六月 Jun. Jun.	七月 Jul. Jul.	八月 Ago. Aug.	九月 Set. Sept.	十月 Out. Oct.	十一月 Nov. Nov.	十二月 Dez. Dec.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
增加 Aumento Inflow													
男女 MF	9 489	489	378	721	800	708	730	1 058	961	678	900	1 168	898
男 M	4 824	242	202	367	414	365	357	536	500	357	446	580	458
女 F	4 665	247	176	354	386	343	373	522	461	321	454	588	440
減除 <sup>b</sup> Diminuição <sup>b</sup> Outflow <sup>b</sup>													
男女 MF	2 267	324	97	901	558	37	87	83	29	49	32	45	25
男 M	1 096	157	47	418	248	18	53	51	15	25	13	31	20
女 F	1 171	167	50	483	310	19	34	32	14	24	19	14	5
淨值 Saldo líquido Net Balance													
男女 MF	7 222	165	281	- 180	242	671	643	975	932	629	868	1 123	873
男 M	3 728	85	155	- 51	166	347	304	485	485	332	433	549	438
女 F	3 494	80	126	- 129	76	324	339	490	447	297	435	574	435

a 指根據第14/95/M號法令、第4/2003 號法律及第5/2003和3/2005號行政法規獲批給“居留許可”的人士

Indivíduos que obtiveram autorização de residência ao abrigo: do Decreto-Lei n.º 14/95/M; Lei n.º 4/2003 e Regulamento Administrativo n.º 5/2003 e n.º 3/2005  
Individuals granted Resident Certificate, according to Decree Law No. 14/95/M, Law No. 4/2003 and REGA No. 5/2003 and 3/2005

b “減除”部分包括不批准的續期申請、被廢止的“居留許可”、經身份證明局核實屬永久性居民或具永久居留資格等情況

A diminuição abrange: casos de pedidos de renovação de autorização de residência indeferidos e as revogações de autorização de residência; a confirmação do estatuto de residente permanente ou o direito à residência na RAEM sem condições fornecidas pela Direcção dos Serviços de Identificação, etc.

Outflow includes cases of rejection of renewal application, annulment of resident certificates, confirmation by the Identification Bureau on the permanent residency status, etc.

6.2 按所持身份證明文件的發出國家 / 地區及性別統計之獲准居留人士<sup>a</sup>數目INDIVÍDUOS AUTORIZADOS A RESIDIR EM MACAU<sup>a</sup>, SEGUNDO O SEXO, POR PAÍS / TERRITÓRIO DE EMISSÃO DE DOCUMENTO DE IDENTIFICAÇÃOINDIVIDUALS AUTHORIZED TO RESIDE IN MACAO<sup>a</sup> BY GENDER AND COUNTRY / TERRITORY OF ISSUANCE OF IDENTITY DOCUMENT

國家 / 地區 País / Território Country / Territory	性別 Sexo Gender	2007	2008	2009												
				總數 Total	一月 Jan.	二月 Feb.	三月 Mar.	四月 Apr.	五月 May	六月 Jun.	七月 Jul.	八月 Aug.	九月 Sept.	十月 Oct.	十一月 Nov.	十二月 Dec.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
總數 Total	男女 MF 男 M 女 F	6 115 3 100 3 015	7 917 4 066 3 851	9 489 4 824 4 665	489 242 247	378 202 176	721 367 354	800 414 386	708 365 343	730 357 373	1 058 536 522	961 500 461	678 357 321	900 446 454	1 168 580 588	898 458 440
非洲 África Africa	總數 Total	25 14 11	25 13 12	20 12 8	- - -	6 5 1	3 2 1	3 3 -	1 - 1	- - -	- - -	2 1 1	1 - 1	3 - 3	- - -	1 1 -
美洲 América Americas	總數 Total	198 119 79	249 137 112	228 127 101	18 9 9	9 7 2	26 14 12	14 7 7	7 4 3	20 9 11	28 16 12	25 17 8	14 4 10	3 2 1	30 17 13	34 21 13
	美國 E.U.A. U.S.A.	109 72 37	112 62 50	125 74 51	6 3 3	8 6 2	11 7 4	4 3 1	2 - 2	15 7 8	15 8 7	14 11 3	6 1 5	2 1 1	16 11 5	26 16 10
	其他 Outros Others	89 47 42	137 75 62	103 53 50	12 6 6	1 1 -	15 7 8	10 4 6	5 4 1	5 4 3	13 8 5	11 6 5	8 3 5	1 1 -	14 6 8	8 5 3
亞洲 Ásia Asia	總數 Total	5 569 2 787 2 782	7 287 3 705 3 582	8 884 4 500 4 384	439 215 224	341 178 163	662 335 327	733 381 352	675 349 326	687 335 352	1 013 510 503	904 469 435	633 338 295	866 427 439	1 098 545 553	833 418 415
	中國大陸 China Continental Mainland China	4 162 1 935 2 227	5 570 2 689 2 881	7 258 3 525 3 733	335 151 184	258 121 137	570 281 289	553 266 287	524 254 270	544 251 293	861 419 442	744 372 372	510 264 246	781 377 404	936 453 483	642 316 326
	菲律賓 Filipinas Philippines	98 49 49	115 52 63	77 39 38	3 5 1	8 1 3	1 3 -	6 3 3	8 4 4	7 4 3	3 2 1	8 3 5	17 8 9	2 1 1	5 2 3	9 4 5
	香港 Hong Kong	1 036 685 351	1 208 788 420	1 168 736 432	87 55 32	65 45 20	69 39 30	129 86 43	109 70 39	103 64 39	119 73 46	109 71 38	74 49 25	62 40 22	104 64 40	138 80 58
	中國台灣 Taiwan, China	120 40 80	165 62 103	137 69 68	6 4 2	4 3 1	6 5 1	17 9 8	9 3 6	8 3 5	11 4 7	18 11 7	10 8 2	11 5 6	17 7 10	20 7 13
	其他 Outros Others	153 78 75	229 114 115	244 131 113	8 3 5	6 4 2	16 9 7	28 17 11	25 18 7	25 13 12	19 12 7	25 12 13	22 9 13	10 4 6	36 19 17	24 11 13
歐洲 Europa Europe	總數 Total	246 140 106	233 129 104	222 117 105	14 11 3	12 7 5	23 12 11	32 15 17	16 8 8	18 11 7	15 9 6	9 3 6	19 9 10	23 15 8	19 6 13	22 11 11
	葡萄牙 Portugal	146 77 69	126 74 52	137 70 67	6 5 1	8 4 4	17 7 10	21 11 10	7 4 3	11 8 3	7 5 4	5 2 3	10 4 6	20 13 7	15 4 11	8 3 5
	英國 Reino Unido United Kingdom	48 31 17	45 23 22	28 13 15	3 1 2	1 - -	- 1 -	3 1 2	7 3 4	3 1 2	- - -	1 - 1	4 1 3	2 1 1	- - -	4 - -
	其他 Outros Others	52 32 20	62 32 30	57 34 23	5 5 -	3 2 1	6 5 1	8 3 5	2 1 1	4 2 2	6 4 2	3 1 2	5 4 1	1 1 -	4 2 2	10 4 6
大洋洲 Oceânia Oceania	總數 Total	72 39 33	111 73 38	123 67 56	9 6 3	9 5 4	7 4 3	18 8 10	8 4 4	4 2 2	2 1 1	21 10 11	11 6 5	5 2 3	21 12 9	8 7 1
其他 Outros Others	男女 MF 男 M 女 F	5 1 4	12 9 3	12 1 11	9 1 8	1 - 1	- - -	- - -	1 - 1	1 - 1	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -

a 指根據第14/95/M號法令、第4/2003號法律及第5/2003和3/2005號行政法規批給“居留許可”的人士

Indivíduos que obtiveram autorização de residência ao abrigo do Decreto-Lei n.º 14/95/M; Lei n.º 4/2003 e Regulamento Administrativo n.º 5/2003 e n.º 3/2005

Individuals granted Resident Certificate, according to Decree Law No. 14/95/M, Law No. 4/2003 and REGA No. 5/2003 and 3/2005

7.1 外地僱員<sup>a</sup>概況MOVIMENTO DE TRABALHADORES NÃO RESIDENTES<sup>a</sup>FLOW OF NON-RESIDENT WORKERS<sup>a</sup>

數目 Nº No.

外地僱員 Trabalhadores não residentes Non-resident Workers	總數 Total	2009															
		一月 Jan. Jan.	二月 Fev. Feb.	三月 Mar. Mar.	四月 Abr. Apr.	五月 Mai. May	六月 Jun. Jun.	七月 Jul. Jul.	八月 Ago. Aug.	九月 Set. Sept.	十月 Out. Oct.	十一月 Nov. Nov.	十二月 Dez. Dec.				
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14		
上月結餘 Saldo do mês anterior Balance as at End of Preceding Month																	
男女 MF	..	92 161	90 203	89 331	87 789	86 578	85 887	83 616	81 485	78 536	77 239	75 944	75 532	74 905			
男 M	..	50 338	48 846	48 176	47 632	46 844	46 277	44 374	42 850	40 438	39 328	38 376	38 090	37 462			
女 F	..	41 823	41 357	41 155	40 157	39 734	39 610	39 242	38 635	38 098	37 911	37 568	37 442	37 443			
增加 Aumento Inflow																	
男女 MF	33 250	3 363	2 642	2 858	3 270	2 755	2 979	2 822	2 301	2 579	2 314	3 037	2 330				
男 M	16 273	1 796	1 368	1 493	1 716	1 460	1 483	1 339	1 033	1 017	1 028	1 575	965				
女 F	16 977	1 567	1 274	1 365	1 554	1 295	1 496	1 483	1 268	1 562	1 286	1 462	1 365				
減除 Diminuição Outflow																	
男女 MF	50 506	5 321	3 514	4 400	4 481	3 446	5 250	4 953	5 250	3 876	3 609	3 449	2 957				
男 M	29 149	3 288	2 038	2 037	2 504	2 027	3 386	2 863	3 445	2 127	1 980	1 861	1 593				
女 F	21 357	2 033	1 476	2 363	1 977	1 419	1 864	2 090	1 805	1 749	1 629	1 588	1 364				
月終結餘 Saldo no final do mês Balance as at End of Reference Month																	
男女 MF	..	90 203	89 331	87 789	86 578	85 887	83 616	81 485	78 536	77 239	75 944	75 532	74 905				
男 M	..	48 846	48 176	47 632	46 844	46 277	44 374	42 850	40 438	39 328	38 376	38 090	37 462				
女 F	..	41 357	41 155	40 157	39 734	39 610	39 242	38 635	38 098	37 911	37 568	37 442	37 443				

<sup>a</sup> 根據第12/GM/88及49/GM/88號批示和第17/2004號行政法規批示所規範之外地僱員

Trabalhadores não residentes ao abrigo dos Despachos n.ºs 12/GM/88 e 49/GM/88 e Regulamento Administrativo n.º 17/2004

Refer to non-resident workers conforming to the stipulations of Dispatches No. 12/GM/88, 49/GM/88 and REGA No. 17/2004

7.2 按所持身份證明文件的發出國家/地區及性別統計在澳門之外地僱員<sup>a</sup>結餘數目SALDO DOS TRABALHADORES NÃO RESIDENTES<sup>a</sup> EM MACAU, SEGUNDO O SEXO, POR PAÍS / TERRITÓRIO DE EMISSÃO DE DOCUMENTO DE IDENTIFICAÇÃOBALANCE OF NON-RESIDENT WORKERS<sup>a</sup> IN MACAO BY GENDER AND COUNTRY / TERRITORY OF ISSUANCE OF IDENTITY DOCUMENT

國家 / 地區 País / Território Country / Territory	性別 Sexo Gender	二零零七年 年底結餘 Saldo no final de 2007 Balance as at End of 2007	二零零八年 年底結餘 Saldo no final de 2008 Balance as at End of 2008	2009											
				一月	二月	三月	四月	五月	六月	七月	八月	九月	十月	十一月	十二月
				Jan. Jan.	Feb. Feb.	Mar. Mar.	Abr. Apr.	Mai. May	Jun. Jun.	Jul. Jul.	Ago. Aug.	Set. Sept.	Out. Oct.	Nov. Nov.	Dez. Dec.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
總數 Total	男女 MF 男 M 女 F	85 207 50 004 35 203	92 161 50 338 41 823	90 203 48 846 41 357	89 331 48 176 41 155	87 789 47 632 40 157	86 578 46 844 39 734	85 887 46 277 39 610	83 616 44 374 39 242	81 485 42 850 38 635	78 536 40 438 38 098	77 239 39 328 37 911	75 944 38 376 37 568	75 532 38 090 37 442	74 905 37 462 37 443
非洲 África Africa	男女 MF 男 M 女 F	56 30 26	61 36 25	61 35 26	63 31 32	63 32 31	62 32 30	59 29 30	60 30 30	53 29 24	52 28 24	50 27 23	51 28 23	59 36 23	50 27 23
美洲 América Americas	男女 MF 男 M 女 F	597 437 160	711 500 211	706 501 205	689 483 206	646 456 190	635 448 187	643 456 187	604 430 174	585 422 163	552 408 144	595 427 168	637 464 173	630 456 174	595 425 170
亞洲 Ásia Asia	總數 Total	83 384 48 711 34 673	90 188 48 964 41 224	88 257 47 487 40 770	87 404 46 851 40 553	85 945 46 360 39 585	84 755 45 585 39 170	84 117 45 047 39 070	81 955 43 220 38 735	79 889 41 719 38 170	76 998 39 338 37 660	75 672 38 224 37 448	74 302 37 221 37 081	73 894 36 946 36 948	73 368 36 406 36 962
中國大陸 China Continental Mainland China	男女 MF 男 M 女 F	47 101 27 509 19 592	51 950 30 111 21 839	50 488 29 255 21 233	50 197 29 080 21 117	49 129 28 869 20 260	47 897 28 195 19 702	47 517 27 939 19 578	46 628 27 290 19 338	45 463 26 563 18 900	43 721 25 188 18 533	42 973 24 691 18 282	42 349 24 416 17 933	41 760 24 157 17 603	41 461 23 884 17 577
菲律賓 Filipinas Philippines	男女 MF 男 M 女 F	10 353 3 694 6 659	11 806 4 142 7 664	11 741 4 062 7 679	11 639 4 038 7 601	11 486 3 914 7 572	11 397 3 891 7 506	11 419 3 914 7 505	11 228 3 814 7 414	10 996 3 657 7 339	10 909 3 622 7 287	10 830 3 549 7 281	10 828 3 539 7 289	10 755 3 431 7 324	10 788 3 443 7 345
香港 Hong Kong	男女 MF 男 M 女 F	14 103 13 021 1 082	11 221 10 047 1 174	10 813 9 668 1 145	10 457 9 346 1 111	10 404 9 332 1 072	10 219 9 167 1 052	9 898 8 873 1 025	8 863 7 885 978	8 265 7 325 940	7 258 6 368 890	6 725 5 864 861	6 007 5 173 834	6 162 5 359 803	5 826 5 042 784
印尼 Indonésia Indonesia	男女 MF 男 M 女 F	2 635 66 2 569	3 478 116 3 362	3 550 116 3 434	3 563 112 3 451	3 617 115 3 502	3 672 117 3 555	3 668 114 3 554	3 702 112 3 590	3 723 108 3 615	3 738 111 3 627	3 778 107 3 671	3 757 105 3 652	3 789 108 3 681	3 793 107 3 686
馬來西亞 Malásia Malaysia	男女 MF 男 M 女 F	1 557 921 636	1 376 804 572	1 303 755 548	1 207 686 521	1 155 666 489	1 141 657 484	1 111 644 467	1 033 591 442	971 562 409	918 541 377	872 510 362	826 483 343	802 471 331	788 460 328
泰國 Tailândia Thailand	男女 MF 男 M 女 F	997 615 382	1 053 600 453	1 013 547 466	1 013 551 462	1 002 546 456	999 550 449	969 539 430	976 542 434	958 530 428	944 518 426	924 512 412	926 516 410	923 511 412	931 510 421
越南 Vietname Vietnam	男女 MF 男 M 女 F	3 513 232 3 281	5 877 422 5 455	6 019 442 5 577	6 033 437 5 596	5 968 419 5 549	6 214 491 5 723	6 323 514 5 809	6 311 491 5 820	6 292 480 5 812	6 291 491 5 800	6 337 482 5 855	6 374 476 5 898	6 540 469 6 071	6 562 470 6 092
其他 Outros Others	男女 MF 男 M 女 F	3 125 2 653 472	3 427 2 722 705	3 330 2 642 688	3 295 2 601 694	3 184 2 499 685	3 216 2 517 699	3 212 2 510 702	3 214 2 495 719	3 221 2 494 727	3 219 2 499 720	3 233 2 509 724	3 235 2 513 722	3 163 2 440 723	3 219 2 490 729
歐洲 Europa Europe	男女 MF 男 M 女 F	638 412 226	650 415 235	636 408 228	641 402 239	621 394 227	613 387 226	591 377 214	551 353 198	533 353 180	533 357 176	533 351 182	563 364 199	579 372 207	543 344 199
大洋洲 Oceânia Oceania	男女 MF 男 M 女 F	532 414 118	551 423 128	543 415 128	534 409 125	514 390 124	513 392 121	477 368 109	446 341 105	425 327 98	401 307 94	389 299 90	391 299 92	370 280 90	349 260 89

<sup>a</sup> 根據第12/GM/88及49/GM/88號批示和第17/2004號行政法規批示所規範之外地僱員

Trabalhadores não residentes ao abrigo dos Despachos n.ºs 12/GM/88 e 49/GM/88 e Regulamento Administrativo n.º 17/2004

Refer to non-resident workers conforming to the stipulations of Dispatches No. 12/GM/88, 49/GM/88 and REGA No. 17/2004

## 8.1 按原居地統計之持單程證的中國大陸移民數目

CIDADÃOS CHINESES TITULARES DE “SALVO CONDUTO SINGULAR DA CHINA CONTINENTAL PARA MACAU/HONG KONG”, SEGUNDO O LOCAL DE ORIGEM  
 IMMIGRANTS FROM MAINLAND CHINA WITH “ONE-WAY EXIT PERMIT” BY PLACE OF ORIGIN

原居地 Local de origem Place of Origin	2007	2008	2009												
			總數 Total	一月 Jan. Jan.	二月 Fev. Feb.	三月 Mar. Mar.	四月 Abr. Apr.	五月 Mai. May	六月 Jun. Jun.	七月 Jul. Jul.	八月 Ago. Aug.	九月 Set. Sept.	十月 Out. Oct.	十一月 Nov. Nov.	十二月 Dez. Dec.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
總數 Total	2 221	2 280	3 121	144	235	226	292	166	157	179	559	383	288	289	203
福建 Fujian	223	260	339	25	30	28	17	26	29	26	42	30	23	38	25
廣東 Guangdong	1 514	1 546	2 099	79	146	151	238	87	54	83	473	277	203	193	115
廣西 Kuong Sai Guangxi	77	63	131	4	19	18	8	13	8	8	7	8	21	14	3
湖南 Wu Nam Hunan	101	77	117	11	10	3	1	1	12	12	6	21	12	9	19
江西 Kong Sai Jiangxi	31	40	32	2	4	1	1	3	2	2	-	5	-	4	8
四川 Sei Chun Sichuan	33	29	51	2	2	5	6	7	7	5	-	4	4	7	2
其他 Outro Others	242	265	352	21	24	20	21	29	45	43	31	38	25	24	31

## 8.2 按歲組及性別統計之持單程證的中國大陸移民數目

CIDADÃOS CHINESES TITULARES DE “SALVO CONDUTO SINGULAR DA CHINA CONTINENTAL PARA MACAU/HONG KONG”, SEGUNDO O GRUPO ETÁRIO E O SEXO  
 IMMIGRANTS FROM MAINLAND CHINA WITH “ONE-WAY EXIT PERMIT” BY GENDER AND AGE GROUP

歲組 Grupo etário Age Group	性別 Sexo Gender	2007	2008	2009												
				總數 Total	一月 Jan. Jan.	二月 Fev. Feb.	三月 Mar. Mar.	四月 Abr. Apr.	五月 Mai. May	六月 Jun. Jun.	七月 Jul. Jul.	八月 Ago. Aug.	九月 Set. Sept.	十月 Out. Oct.	十一月 Nov. Nov.	十二月 Dez. Dec.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
總數 Total	男女 MF	2 221	2 280	3 121	144	235	226	292	166	157	179	559	383	288	289	203
	男 M	738	720	942	56	69	54	106	49	41	57	157	102	90	93	68
0 - 9	男女 MF	286	258	250	21	16	20	9	18	7	13	55	27	22	28	14
	男 M	132	129	118	12	6	13	3	10	2	6	25	10	11	13	7
10 - 19	男女 MF	407	453	572	35	52	29	42	18	17	51	117	59	55	56	41
	男 M	219	248	290	17	32	14	24	10	8	27	58	26	25	30	19
20 - 29	男女 MF	326	349	626	26	58	51	61	32	41	28	91	89	58	56	35
	男 M	57	46	121	5	11	7	20	6	5	4	18	13	12	13	7
30 - 39	男女 MF	752	770	1 065	35	74	84	104	63	61	59	188	146	93	95	63
	男 M	176	162	246	11	14	12	33	13	17	11	38	34	20	25	18
40 - 49	男女 MF	224	284	439	16	28	34	49	23	24	23	80	48	44	38	32
	男 M	63	79	111	8	4	6	16	8	6	7	9	13	15	10	9
50 - 59	男女 MF	128	93	105	4	6	7	12	6	2	4	23	9	10	11	11
	男 M	40	24	27	1	1	1	5	0	2	1	5	2	3	2	4
≥ 60	男女 MF	98	73	64	7	1	1	15	6	5	1	5	5	6	5	7
	男 M	51	32	29	2	1	1	5	2	1	1	4	4	4	-	4



## 8.3 按原居地統計之被遣返非法入境者數目

IMIGRANTES ILEGAIS REPATRIADOS, POR LOCAL DE ORIGEM  
ILLEGAL IMMIGRANTS REPATRIATED BY PLACE OF ORIGIN

原居地 Local de origem Place of Origin	2007	2008	2009												
			總數 Total	一月 Jan. Jan.	二月 Fev. Feb.	三月 Mar. Mar.	四月 Abr. Apr.	五月 Mai. May	六月 Jun. Jun.	七月 Jul. Jul.	八月 Ago. Aug.	九月 Set. Sept.	十月 Out. Oct.	十一月 Nov. Nov.	十二月 Dez. Dec.
1	3	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
總數 Total	1 575	1 424	1 524	139	138	167	185	153	116	114	145	75	81	106	105
廣東 Guangdong	344	370	366	28	39	41	48	38	28	25	34	20	22	21	22
陽江 Ieong Kong Yangjiang	88	64	75	4	7	13	10	5	4	6	9	5	3	6	3
中山 Chong San Zhongshan	23	35	20	3	5	2	3	-	2	-	2	-	1	1	1
珠海 Zhuhai	19	25	31	2	5	1	4	5	3	2	4	-	3	2	-
江門 Kong Mun Jiangmen	17	21	25	2	1	0	1	6	3	1	3	2	2	1	3
新會 San Wui Xinhui	36	31	32	4	1	3	6	5	1	3	2	1	1	4	1
台山 Toi San Taishan	48	30	37	6	7	2	6	5	2	1	1	2	2	1	2
其他 Outro Others	113	164	146	7	13	20	18	12	13	12	13	10	10	6	12
福建 Fujian	247	250	243	28	22	21	39	26	28	18	22	10	10	10	9
湖南 Wu Nam Hunan	154	165	144	12	11	10	10	22	18	10	7	10	9	13	12
湖北 Wu Pak Hubei	174	108	98	7	8	6	10	10	8	2	9	6	10	11	11
吉林 Kat Lam Jilin	74	70	100	4	17	9	10	12	2	9	15	8	5	5	4
浙江 Chit Kong Zhejiang	59	67	94	8	13	5	9	11	3	10	10	2	8	4	11
廣西 Kuong Sai Guangxi	89	57	59	5	2	19	5	5	2	5	3	2	2	5	4
黑龍江 Hak Long Kong Heilongjiang	51	46	48	4	4	6	2	4	4	5	7	2	2	4	4
遼寧 Lio Neng Liaoning	37	42	36	5	1	3	8	4	3	2	3	-	2	1	4
其他 Outro Others	346 <sup>f</sup>	249	336	38	21	47	44	21	20	28	35	15	11	32	24

## 8.4 按歲組及性別統計之被遣返非法入境者數目

IMIGRANTES ILEGAIS REPATRIADOS, POR GRUPO ETÁRIO E SEXO  
ILLEGAL IMMIGRANTS REPATRIATED BY AGE GROUP AND GENDER

歲組 Grupo etário Age group	性別 Sexo Gender	2007	2008	2009												
				總數 Total	一月 Jan. Jan.	二月 Fev. Feb.	三月 Mar. Mar.	四月 Abr. Apr.	五月 Mai. May	六月 Jun. Jun.	七月 Jul. Jul.	八月 Ago. Aug.	九月 Set. Sept.	十月 Out. Oct.	十一月 Nov. Nov.	十二月 Dez. Dec.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
總數 Total	男女 MF 男 M 女 F	1 575 697 878	1 424 700 724	1 524 796 728	139 75 64	138 72 66	167 103 64	185 101 84	153 89 64	116 60 56	114 64 50	145 60 85	75 28 47	81 38 43	106 52 54	105 54 51
< 20	男女 MF 男 M 女 F	369 48 321	250 29 221	184 17 167	19 2 17	17 3 14	21 6 15	15 3 12	15 - 15	10 2 8	12 1 11	27 - 27	11 - 11	7 - 7	20 - 20	10 - 10
20 - 24	男女 MF 男 M 女 F	303 72 231	259 91 168	223 54 169	25 12 13	20 5 15	18 9 9	27 8 19	21 4 17	20 4 16	16 4 12	21 2 19	14 2 12	11 1 10	14 2 12	16 1 15
25 - 29	男女 MF 男 M 女 F	171 102 69	145 91 54	121 73 48	13 6 7	8 4 4	18 14 4	18 12 6	9 5 4	7 5 2	11 9 2	7 1 6	5 2 3	6 2 4	10 7 3	9 6 3
30 - 34	男女 MF 男 M 女 F	218 145 73	178 113 65	196 140 56	19 13 6	14 8 6	19 15 4	23 16 7	19 16 3	18 15 3	18 14 4	16 8 8	8 5 3	11 8 3	12 8 4	19 14 5
35 - 39	男女 MF 男 M 女 F	204 143 61	232 158 74	285 190 95	25 16 9	24 17 7	30 18 12	43 22 21	33 27 6	18 14 4	18 8 10	27 21 6	18 14 4	18 10 8	17 13 4	14 10 4
40 - 44	男女 MF 男 M 女 F	172 112 60	193 128 65	240 153 87	22 14 8	29 19 10	34 24 10	23 14 9	26 17 9	18 9 9	16 12 4	17 9 8	7 3 4	15 9 6	14 8 6	19 15 4
45 - 49	男女 MF 男 M 女 F	79 48 31	99 59 40	165 117 48	12 11 1	16 9 7	16 11 5	26 20 6	19 15 4	15 7 8	16 11 5	15 14 1	4 1 3	6 5 1	10 8 2	10 5 5
50 - 54	男女 MF 男 M 女 F	30 16 14	40 22 18	65 35 30	1 - 1	9 6 3	7 4 3	6 4 2	5 3 2	6 2 4	4 3 1	8 3 5	4 1 3	4 2 2	5 4 1	6 3 3
55 - 59	男女 MF 男 M 女 F	10 4 6	14 5 9	27 15 12	3 1 2	1 1 -	2 1 1	2 1 1	4 2 2	2 2 -	2 2 -	4 2 2	1 - 1	2 1 1	4 2 2	- - -
≥ 60	男女 MF 男 M 女 F	19 7 12	14 4 10	18 2 16	- - -	- - -	2 1 1	2 1 1	2 - 2	2 - 2	1 - 1	3 - 3	3 - 3	1 - 1	- - -	2 - 2

1. 新生嬰兒  
Nados-vivos  
Live Births

- D 1.1 - 按胎次、性別及母親年齡統計之新生嬰兒數目  
Nados-vivos, segundo a ordem de nascimento e o sexo, por idade da mãe  
Live births by birth-order, gender of baby and age of mother
- D 1.2 - 按性別及母親歲組統計之新生嬰兒數目  
Nados-vivos, segundo o sexo, por grupo etário da mãe  
Live births by gender of baby and age group of mother
- D 1.3 - 按性別及懷孕期統計之新生嬰兒數目  
Nados-vivos, segundo o sexo, por duração da gravidez  
Live births by gender of baby and duration of pregnancy
- D 1.4 - 按國籍、性別及父母國籍統計之新生嬰兒數目  
Nados-vivos, segundo a nacionalidade e o sexo, por nacionalidade dos pais  
Live births by nationality, gender of baby and parents
- D 1.5 - 按胎次、母親居澳時間統計之新生嬰兒數目  
Nados-vivos, segundo a ordem de nascimento, por tempo de residência em Macau da mãe  
Live births by birth-order and duration of residency of mother in Macao
- D 1.6 - 按懷孕期、性別及母親年齡統計之新生嬰兒數目  
Nados-vivos, segundo a duração da gravidez e o sexo, por idade da mãe  
Live births by duration of pregnancy, gender of baby and age of mother
- D 1.7 - 按性別、母親出生地及歲組統計之新生嬰兒數目  
Nados-vivos, segundo o sexo, por naturalidade e grupo etário da mãe  
Live births by gender of baby, age group and place of birth of mother
- D 1.8 - 總和生育率  
Taxa de fecundidade geral  
Total fertility rate

2. 死亡及死胎  
Óbitos e fetos-mortos  
Mortality and fetal mortality

- D 2.1 - 按歲組、根本死因（103項之死因分類表）及性別統計之死亡數目  
Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de 103 rubricas) e sexo  
Mortality by age group, underlying cause of death (103 listed rubrics) and gender
- D 2.2 - 按出生地、根本死因（103項之死因分類表）及性別統計之死亡數目  
Óbitos, segundo a naturalidade, por causas antecedentes de morte (lista de 103 rubricas) e sexo  
Mortality by place of birth, underlying cause of death (103 listed rubrics) and gender
- D 2.3 - 按年齡（日數及月數）、根本死因（67項）及性別統計小於一歲兒童之死亡數目  
Óbitos de crianças de menos com 1 ano, segundo a idade (dias e meses), por causas antecedentes de morte (lista de 67 rubricas) e sexo  
Infant mortality under age of 1 by age (days and months), underlying cause of death (67 listed

- D 2.4 - 按歲組及性別統計之死亡數目  
 Óbitos, por grupo etário e sexo  
 Mortality by age group and gender
- D 2.5 - 按歲組（詳細）、根本死因（3位數類目表）及性別統計之死亡數目  
 Óbitos, segundo o grupo etário (detalhe), por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo  
 Mortality by age group (detailed), underlying cause of death (3-digit rubrics) and gender
- D 2.6 - 按胎次及母親歲組統計之死胎數目（懷孕廿八星期或以上）  
 Fetos-mortos (28 e mais semanas), segundo a ordem de nascimento, por grupo etário da mãe  
 Fetal mortality (28 weeks of pregnancy and above) by birth-order and age group of mother
- D 2.7 - 按出生體重、胞胎類型及胎次統計之死胎數目  
 Fetos-mortos, segundo o peso à nascença, por natureza do parto e ordem de nascimento  
 Fetal mortality by weight at birth, type of fetus and birth-order
- D 2.8 - 按胎次及上次懷孕相隔時間統計之死胎數目  
 Fetos-mortos, segundo a ordem de nascimento, por tempo decorrido após o termo da última gravidez  
 Fetal mortality by birth-order and interval since last pregnancy
- D 2.9 - 按懷孕期、母親年齡（每歲）及死胎性別統計之死胎數目  
 Fetos-mortos, segundo a duração da gravidez, por idade da mãe (em anos) e sexo  
 Fetal mortality by duration of pregnancy, age of mother (in years) and fetal gender
- D 2.10 - 按胎次、母親年齡（每歲）及死胎性別統計之死胎數目  
 Fetos-mortos, segundo a ordem de nascimento, por idade da mãe (em anos) e sexo  
 Fetal mortality by birth-order, age of mother (in years) and fetal gender
- D 2.11 - 按出生體重、母親年齡（每歲）及死胎性別統計之死胎數目  
 Fetos-mortos, segundo o peso à nascença, por idade da mãe (em anos) e sexo  
 Fetal mortality by weight at birth, age of mother (in years) and fetal gender
- D 2.12 - 按性別及懷孕期（按星期計）統計之死胎數目  
 Fetos-mortos, segundo o sexo e a duração da gravidez (em semanas)  
 Fetal mortality by gender and duration of pregnancy (in weeks)
- D 2.13 - 按歲組、根本死因及性別統計之死亡數目  
 Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte e sexo  
 Mortality by age group, underlying cause of death and gender
- D 2.14 - 按歲組、根本死因（80項之死因分類表）及性別統計之死亡數目  
 Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de 80 rubricas) e sexo  
 Mortality by age group, underlying cause of death (80 listed rubrics) and gender
- D 2.15 - 按年齡及性別統計之死亡數目  
 Óbitos segundo o sexo por idade  
 Mortality by gender and age
- D 2.16 - 按根本死因（103項之死因分類表）及性別統計之死亡數目  
 Óbitos, por causas antecedentes de morte (lista de 103 rubricas) e sexo  
 Mortality by underlying cause of death (103 listed rubrics) and gender

3. 必須申報疾病

Doenças de declaração obrigatória

Notifiable diseases

- D 3.1 - 按歲組及性別統計愛滋病病毒感染結存個案  
Casos existentes de indivíduos com o vírus da DIDA segundo o grupo etário e sexo  
End-balance of HIV-infected persons by age group and gender
- D 3.2 - 按感染途徑及性別統計愛滋病病毒感染結存個案  
Saldo dos indivíduos infectados com o vírus da DIDA segundo as vias de transmissão e sexo  
End-balance of HIV-infected persons by gender and transmission route

4. 婚姻

Casamentos

Marriage

- D 4.1 - 按男女方歲組統計之初次結婚數目  
Primeiros casamentos por grupo etário dos cônjuges  
First marriage by age group of the couple
- D 4.2 - 按婚姻年期及十八歲以下存活子女數目統計之離婚個案  
Divórcios por duração do casamento e número de filhos vivos com idade inferior a 18 anos  
Divorce by duration of marriage and number of children alive below 18 years old
- D 4.3 - 按夫婦歲組統計之離婚個案  
Divórcios segundo o grupo etário dos cônjuges  
Divorce by age group of the couple